第一張 一九六〇年三月九日 星期三 大公報 農曆庚子年二月十二日 廿三春分 第一版

大公報
Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬零二百三十一號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 四八〇三六
編輯部電話 四八〇四六
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊二號
干諾道中一二三號有利有限公司承印

在岸信介政府慫恿下 岡村寧次出頭活動

公然叫囂「重建祖國」以慰「英靈」 並加緊催促國會批准日美軍約

【新華社北京八日電】東京消息：在岸信介政府慫恿下，日本戰犯和軍國主義分子的活動正越來越囂張。他們積極幫助岸信介迫使國會批准新日美「安全條約」。

據「讀賣新聞」今天透露，由侵華戰犯、前日本陸軍大將岡村寧次擔任會長的舊軍人組織「日本鄉友聯盟」，最近公然叫囂要竭盡全力爭取批准新「安全條約」，並且通過出版報紙、舉行講演會等方式，正在加緊進行各種法西斯宣傳活動。

報紙透露，「日本鄉友聯盟」已經公開提出要恢復二月十一日的「建國節」（日本帝國主義過去把這一天定爲建國節）。據這個舊軍人組織的事務局長野元爲輝說，他們的最後目的是要「重建祖國」。他說，日本停留在目前這個狀態，「很對不起」在日本發動侵略戰爭中死去的「英靈」。

據報道，「日本鄉友聯盟」已經預定三月十一日和十二日兩天在東京召開第五次大會，討論如何進一步復活軍國主義教育的問題。

「讀賣新聞」還透露，「日本鄉友聯盟」還計劃同舊陸軍和舊海軍軍人的組織一起在日本陸軍省的舊地址重建「軍人會館」。

【新華社北京八日電】東京消息：日本自由民主黨的非當權派不滿岸信介集團企圖迫使國會批准新「安全條約」的氣氛越來越濃厚。

日本前首相石橋湛山今天發表談話說，新日美「安全條約」包含着危險，國會應該延期批准這項條約。

石橋派的國會議員宇都宮德馬今天在「東京新聞」上答覆編輯部的問題時說，「必須把批准新『安全條約』的問題擱起來」。他指出，強使國會批准新「安全條約」的作法，「是和以前的軍閥不聽一切批評意見執行強硬外交的作法相同的」。

東京電台說，爲了調整自由民主黨內在批准新「安全條約」問題上的意見分歧，石井光次郎、河野一郎以及大野、石橋等各派系的國會議員十三名七日晚進行了會談，但是沒有結論。河野一郎在會上提出了要求岸信介「退休」的問題。

日本戰犯岡村寧次 岡村寧次是日本侵華的主要戰犯之一，他目前主持日本舊軍人組織「日本鄉友聯盟」，積極從事復活日本軍國主義。照片攝於一九四五年日本投降後，岡村寧次由憲兵押赴軍事法庭受審情形。

露骨參與製造「兩個中國」 岸信介圖染指台灣

竟說：台灣問題並非中國內政

【中國新聞社北京八日電】東京消息：日本首相岸信介七日在參議院預算委員會會議答辯中，再次暴露了他敵視中國人民和積極參與製造「兩個中國」的陰謀。

岸信介在回答社會黨議員荒木正三郎時，悍然不顧波茨坦公告和開羅宣言明文規定台灣和澎湖列島應歸還給中國的國際協定，胡說「在舊金山（對日）和約中沒有約定要把台灣交給中國」，「關於台灣的歸屬問題，最後將由參加和約的國家決定」。

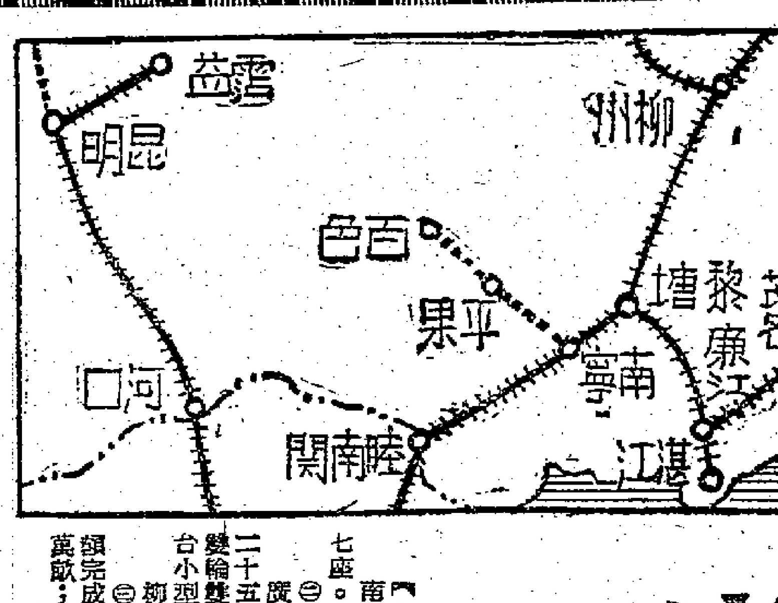
荒木問道，台灣是中國的一部分，難道岸信介不認爲台灣是中國的內政問題嗎？岸信介竟然說，「台灣和中國大陸的關係作爲領土主權的問題來說，也有內政問題的成分」，但是要解決「就需要在國際上進行調整」。

岸信介六日還在參議院預算委員會會議上大放厥詞說：「把台灣問題作爲中國的一個內政問題，任由兩個當事者去處理，是不能解決問題的。」他還以在美國操縱下的蔣介石集團仍然竊據着聯合國中的中國席位爲藉口，硬說台灣問題「除了以聯合國爲中心來解決以外，再沒有別的辦法」。

荒木追問岸信介是否要承認「兩個中國」？岸信介未敢正面回答問題。但是隨後在回答社會黨議員小林孝平質詢時，卻承認了他敵視新中國，積極參與製造「兩個中國」的事實。他說，在解決金門和馬祖島的歸屬問題時，是涉及「兩個政府」的問題。日本由於承認了蔣介石集團，因此他認爲金門、馬祖島應該屬於台灣「政府」。

社會黨議員還追問岸信介三年前訪問台灣時爲什麼表示要支持蔣介石集團「反攻大陸」？岸信介在事實面前不得不含糊其詞，推諉搪塞。

編者注 美國搞「兩個中國」，中國全體人民絕不容許；這連美國自己也知道，但是岸信介卻助紂爲虐，積極參與這個陰謀活動。岸信介談到中日關係時，總是說中國對日不友好；企圖以此作爲他阻撓中日關係正常化的藉口。是誰阻撓中日關係正常化？這裏提供一個明確的答案。



廣西建新鐵路

南寧百色線北段已開工 百色到平果長百廿公里

【中國新聞社南寧通訊】㊀南寧百色鐵路平果到百色段破土興工。南寧百色鐵路平果百色段全長一百二十公里，土石方有一千一百三十萬方，大中小橋梁三十七座。

㊁廣西新建的一座中型高爐最近正式投入生產。廣西的現代化鋼鐵聯合企業——柳州鋼鐵廠新建的一座二百五十五立方米一號高爐，在二月二十五日正式投入生產，流出了第一爐鐵水。按照設計能力，這座高爐每晝夜出的鐵，能夠製造雙輪雙鏵犁一萬八千部，或製造三十五匹馬力柴油機二百台；如果煉成鋼，可供製造一百四十台小型拖拉機，或一百二十二部解放牌汽車所需的鋼材。柳鋼不久將建成爲一個完整的鋼鐵企業。

㊂廣西各地採用各種措施加強春耕生產。到二月中旬，全區造林一千五百萬畝的計劃已經超額完成；冬修水利土、石方工作量已完成百分之八十以上，已播種各種旱地春播作物二千五百多萬畝；全區每畝地平均積肥二百多擔，其中大部分已經運到田裏。

美核子潛艇 抵台灣活動

【美聯社台北八日電】蔣介石第一次坐核子潛艇。他在台灣北部海面登上了美國核子潛艇「旗魚」號，這是第一艘到台灣的核子潛艇。蔣介石受美國海軍作戰部長伯克的邀請乘坐該潛艇。

「斯巴達克」足球隊 與我青年二隊賽和

【新華社上海八日電】蘇聯莫斯科「斯巴達克」足球隊今天在上海同中國青年足球隊第二次舉行友誼比賽，結果以〇比〇踢成平局。兩萬多觀衆觀看了這場比賽。

在這場比賽中，客隊攻入很猛，有攻有守，上半場中國青年隊二隊一直沒有獲得射門機會。下半場中國青年二隊加強攻勢，開賽一分鐘時，左邊鋒孫雲聰得到左前衛文貞伍傳來的球，對門凌空一腳，球高勢急，可是有經驗的客隊守門員伊瓦金立即躍起，從球門的左上角把球接住，全場頓時報以熱烈的掌聲。中國青年二隊後來又射門四次，但是都未成功。客隊整場共射門十四次。

蘇聯莫斯科「斯巴達克」足球隊預定九日離開上海去杭州，準備十日同浙江省足球隊舉行友誼比賽。

美鈔之下鬼影幢幢

廖文毅昨在東京又迫蔣讓位 香港「七十三裂士」也出裂痕

【本報訊】蔣介石連任第三屆「總統」已成定局，但香港東京各地仍有人在搖旗吶喊，宣稱反對。

據美聯社台北八日電，台灣「國大會議」的「第一審查委員會」八日通過了一項決議，要求將「憲法」中關於「總統」任期限爲兩屆的條款予以凍結，這個方案經正式通過後，蔣介石連任幾屆「總統」都不成問題了。

自命爲「福爾摩沙亡政府大統領」的廖文毅，昨天突然在東京招待記者，要求蔣介石把「台灣和澎湖交給台灣人」。這個人在此時發此呼聲，顯然是與在台灣的親美分子的活動相配合，以收裏應外合之效。

在香港，被稱爲「七十三裂士」的反蔣介石分子發生了爭吵。有人揭露他們接納了約合港幣三十萬元的美金，才發表反蔣宣言。昨天又有「七十三裂士」之一的張理發表聲明，宣布他本人未拿美金。事情發展到如此地步，眞是欲蓋彌彰了。

近九十名印尼歸僑 乘坐商輪返抵廣州

受到廣州歸僑服務所熱情接待

【中國新聞社廣州八日電】八十九名印度尼西亞歸國華僑乘坐「鄱陽號」商輪於六日返抵廣州。

這批歸僑中有六十多名雅加達和萬隆歸僑學生，其餘二十多人，爲雅加達、萬隆、泗水、峇厘島、大班閣埠等地的華僑商人、木工和教師。他們受到廣州歸國華僑服務所的熱情接待。

來自雅加達的歸僑張乾亮，他家原在展玉縣屬下的新棠拉爵，自被迫遷後，他父親張增雲已返家歸國，並已在海南參加了工作。張乾亮說，他這次回國前，一位印度尼西亞老師對他說：你回去後，要告訴你的祖國人民，印度尼西亞的人民是反對排華的，還鼓勵他回國後努力工作，把自己的力量獻給偉大的祖國。

【中國新聞社廣州八日電】廣東省廣州市各界人士，連日來曾紛紛訪問乘國接僑船回國的印度尼西亞華僑。

廣東省委員會委員，廣東省、廣州市各界青年、廣州市僑聯、僑眷、大中學校師生、醫務工作人員，廣東潮劇院演員等。

一些身體不適的歸僑，在廣州中山醫學院附屬第一醫院院長伍亮邦帶領，到病室慰問他們。從西爪哇回來的七十七歲的老歸僑李慶賢患有支氣管炎，在船上我醫院裏都受到細心的護理。這個醫院的內科醫務人員和該院留醫的部分病人，帶着鮮花、水果……他看到副院長慰問他時，激動得流下淚來說：我從來沒有感到過像今天這樣的溫暖。

廣東潮劇院名演員姚璇秋等曾爲歸僑演出了「闖釵」、「掃窗會」、「刺梁驥」等著名潮劇。廣東省各界青年曾爲歸僑青年們組織了一個四千多人的盛大聯歡晚會，歡迎和慰問他們。

南寧盛會歡迎歸僑

李友九黃長水親切慰問親人 歸僑紛紛發言感謝祖國關懷

【中國新聞社南寧八日電】廣西僮族自治區各界代表一千多人，七日下午，在自治區人民委員會大禮堂舉行大會，歡迎乘「俄羅斯號」和「亞庫契亞號」輪船新回國來的一千六百多名印度尼西亞華僑。

中共廣西僮族自治區委員會書記、自治區接待和安置歸國華僑委員會主任委員李友九代表廣西二千萬各族人民，熱烈歡迎來到廣西的歸僑同胞們。他說，我們的國家正在大建設，需要千千萬萬的建設者。我們不但歡迎你們回來，而且還歡迎所有不願繼續居留印度尼西亞的華僑同來。他說，廣西幾年來的建設，成績非常巨大，大家這次回來，工作、生活都會得到妥善的安排，而且會一年比一年好。

中華人民共和國華僑事務委員會副主任黃長水也在會上向歸僑們致親切的慰問。他說，你們經歷了許多苦難回到了祖國，許多人孑然一身。但大家不用擔心，國家會安排大家的工作與生活。廣西很好，這裏地多人少，物產極豐富，只要大家發揚華僑固有的刻苦勞動的精神，生活就會一天天好起來。

自治區婦聯副主任陳賓和自治區共青團副書記孫鴻泉，分別代表廣西婦女和青年對歸僑們表示歡迎與慰問。

新回國的歸僑代表鄧民和代表全體新回國的歸僑在會上講了話，還有些歸僑也相繼上台講了話，他們一致表示感謝祖國政府和人民對他們的關懷和慰問。

晚上，歸僑們參加了特爲他們組織的文娛晚會。

數十歸僑安居樂業 搞好生產報答祖國

一月份到武鳴農場落戶

【中國新聞社南寧八日電】今年一月到武鳴華僑農場落戶的華僑，家家安居樂業，各得其所。

到達農場的第一批歸僑共數十人，農場已根據生產需要和他們的特長、願望，作了妥善的安置。鷹伍、謝標有多年種胡椒的技術，被分配到苗圃工區管理胡椒、咖啡；顏瑞平會駕駛和修理汽車，在農場當拖拉機手；劉慈興、黃亞四原是泥水木工，被分配到農場基建隊，爲新回國的華僑修建宿舍。

這批歸僑的家屬也分別參加了工廠和農場的勞動。黃亞四的妻子和三個兒女，都參加了造紙廠和編茅加工廠工作；謝標的老伴在海外數十年都是圍着鍋台轉，現在也參加了苗圃管理工作。年逾花甲的資深歸僑卓亞恩有嚴重胃病，在海外長期得不到治療，現在已送進武鳴人民醫院留醫。這批歸僑的子女十四人，都已免費進入農場的華僑小學學習。

這些歸僑們對祖國的關懷和安排非常感動，他們說：共產黨和毛主席比親娘還親，一定要搞好生產報答黨和政府的關懷。現在，他們都和老場員一起積極參加勞動生產。鷹伍下雨時也照常冒雨到處檢查咖啡園和劍麻；他二十二歲的女兒鷹亞英經過一個月的勞動，也已經初步掌握了處理苗圃的技術。三月一日，農場給這批歸僑發了工資。

北京電視大學開學

函授自學爲主 電視講授爲輔 暫設數理化三系 已招生六千人

【新華社北京八日電】北京電視大學八日正式開學。十三點北京電視台播送室裏，北京師範大學的教師徐美麗像在學校講台上一樣，開始了高等化學第一課的講授。

北京電視大學是在中共北京市委領導下，由北京市教育局和廣播事業局北京電視台共同創辦的業餘性質的大學。學習方式以函授自學爲主，電視講授爲輔，並由學員所在單位協助組織學員學習。全校設本科和預科，現已招生六千多名。本科學生大都是具有高中文化程度和同等學歷的廠礦、企業、機關、部隊、團體和學校的在職人員。預科的學員，需經過一段複習才升入本科。本科現在設數學、物理、化學三系。各系科的教學基本上是單科獨進，每周學習八小時，其中四小時自學，四小時在電視機旁上課。上課分兩次，每次上二節，每次課都在次日重播一次。教學過程中，還放映有關科學教育影片，組織輔導、測驗，進一步豐富教學內容。同時根據課程需要，組織學員實驗，完成作業。

這個大學各系科的教師，都是北京大學、北京師範大學和北京師範學院協助解決的。這三個院校派出辦學有經驗的教授和行政領導幹部分別兼任各系科的主任。三個院校派來的教師都很熱情地備課，編寫了教材。北京師範大學化學系電視大學工作組的師生，爲了使講課內容更切合學生的實際需要，分頭到各單位了解了學員情況，重新編寫了教學大綱。

這個學校在籌備期間曾進行過四次電視教學試播，有重點地組織了廠礦、企業和學校收播，情況良好。

文匯報 新晚報 大公報 舉辦「華南風光藝術攝影展覽」徵稿啟事

一、本報定於四月上旬舉行「華南風光藝術攝影展覽」，歡迎愛好攝影人士以作品參加，共襄盛舉。
二、凡最近在華南各地所攝照片，而有一定藝術水平者，其內容無論爲風景、建設、人民生活，無論黑白、彩色，均可參加。
三、參加展覽照片，希望不小於十二吋乘十五吋（不必裝裱，展覽時由本報代裱）。
四、參展作品希於三月二十五日前送交本報。
五、如參加展出作品過多，而限於場地不能全部展出時，本報得酌予選擇（如蒙先期將未放大之原照片交來，待確定展出時再行放大者，請將此項原照片在三月二十日前送交本報）。
六、對有作品參加展覽之攝影家，無論參展作品一幀或多幀，本報均將贈送精美紀念品。
七、參加展覽之作品，本報得在報上發表，凡經發表者，將致薄酬。

縱橫談

不許岡村之流亂說亂動

岡村是什麼人

岡村寧次是什麼人？大概每個中國人都知道，他曾經是日本侵略者派到中國來的所謂派遣軍總司令，他是屠殺中國人民的第一號劊子手。日本投降之後，國民黨不敢違抗民意，才把他當作戰犯起訴，判了刑。但是，國民黨始終和他暗中勾搭，甚至要由他發動日本舊軍人替蔣介石進行內戰，讓日本軍國主義分子再在中國橫行。解放軍進兵神速，粉碎了這一項陰謀。但是，也就在全國大陸解放之前，國民黨把這個戰犯偷偷放跑了。

現在，岡村寧次顯然沒有在失敗中學到什麼東西。現在，在日美軍約簽訂之後，他以爲他的時機已到，又同他那一羣軍國主義分子蠢動起來了。

一丘之貉

看看這個戰犯說什麼話吧！他說，日本停留在目前這個狀態，「很對不起」在日本發動侵略戰爭中死去的「英靈」！

怎樣才能對得起這些「英靈」呢？他沒有說，但是，他的意思難道還不清楚嗎？他就是要使已經復活的軍國主義者走上那些「英靈」曾經走過的侵略老路。這樣，他口中的「重建祖國」，也就不難明白了。

就在日美軍約簽訂之後，岡村之流囂張起來了；這決不是偶然的。如果說岸信介鼓勵了岡村之流，那還是把話說得太輕了。岸信介本人就是軍國主義者，他和岡村本是一丘之貉；兩者同是侵略中國的兇犯，同被列爲戰犯，現在又共同復活了軍國主義，想「重建」日本帝國主義的殖民帝國。

暴露部份野心

帝國主義者當然是不會在一開頭就暴露他們的全部野心的；但是，已經暴露的也就很夠了。岸信介公然把遠東列爲日美「共同防衛」的範圍；儘管他盡量縮小所謂「遠東」的範圍，但他仍然把中國的金、馬、台、澎以及南朝鮮囊括了進去。

岸信介對台灣的興趣也是無法掩蓋的。他不但不止一次地說台灣不是中國領土。當然，他今天還不敢說台灣是日本的領土，但從他扶植漢奸廖文毅一事看來，他的野心是很明顯的。

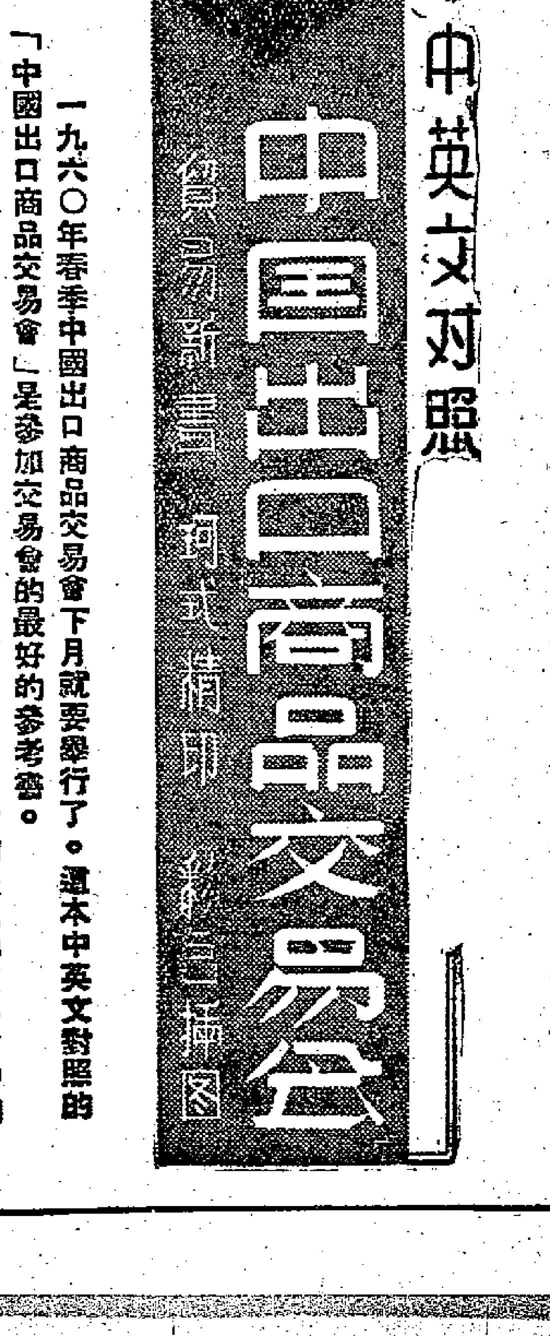
他們的所謂「重建祖國」的第一步，顯然也就是妄想恢復「九一八」以前的日本帝國。同時，他們也恢復了日本軍國主義者的南進政策，第一步是先從經濟上着手，滲入東南亞各國。

頭抬起來正好打

不過，如果岸信介和岡村寧次等人還記得那些「英靈」是怎樣變成「英靈」，尤其是最後那一批「英靈」的末日情況如何，則他們就應當知道，他們的野心是永遠無法實現的。他們侵略的對象已不是在弱的中國，而是強大的中國；已不是西方帝國主義的殖民地，而是取得了獨立的東南亞人民；他們自己的人民，也不再是「民可使由之」的天皇順民，而是覺醒了的日本人民，正在進行轟轟烈烈的運動，反對美日軍約。他們都決不許日本軍國主義者亂說亂動，再破壞亞洲的和平。軍國主義者的頭抬起來了，正便於人民迎頭痛擊，把他們打下去，打垮爲止。

施君玉

THE CHINESE EXPORT COMMODITIES FAIR



一九六〇年春季中國出口商品交易會下月就要舉行了。這本中英文對照的「中國出口商品交易會」是參加交易會的最好的參考書。

這本書告訴你怎樣參加交易會，向你介紹歷屆交易會的概況和交易會中的主要中國商品。

這本書刊出了有關對於貿易的重要文章，如對外貿易部部長葉季壯的文章、交易會秘書長嚴亦峻的談話。

這本書也詳列了中國各進出口公司的名稱、營業範圍、地址和電報掛號。

本書用柯式紙及道林紙精印，彩色封面及封底，中英文對照，附有大批插圖，及全頁彩色插圖六頁。每本售價僅一元五角。

本書出售處：
香港：三聯書店、世界出版社、上海書局、商務印書館、百新書店、中華書局、和平書店、求知書店、智源書局、本報門市部
九龍：三聯書店、南方書店、學生書店、三育圖書公司

香港大公報編印

英發明殺人新毒氣
美要定爲威懾武器
正迫英國防部宣布以便嚇唬人

【合衆國際社倫敦七日電】「每日快報」七日說，美國曾提出，新的「具有無比威力的毒瓦斯武器……應當被認定爲西方國家的一種新的威懾武器，加以宣揚」。

這家報紙說，美國國防部正受着一種壓力，要它宣布英國所儲存的毒氣，至少比可怕的德國毒氣有效一千倍。

「每日快報」說，「在（英國）新港，一家新化學機構已開始大規模生產這種叫V瓦斯的毒氣。」

它說，「美國要求將發現這新毒氣的情況宣布，使英國政治面子大爲狼狽，但是這個消息尚未獲證實。

這項報道說，這些毒氣是由卜內門的科學家在研究新的殺蟲藥時偶然發現的。

【法新社西德．基爾八日電】貨輪「八月彼得號」，載着二萬八千發毒氣大砲彈，八日駛離基爾市，準備將這批危險的東西傾倒於北大西洋比斯開灣島附近的深海中。這種毒氣砲彈，足以使人神經中樞受到麻痺而死亡。

上裝上船之前，砲彈已用鐵殼密封，外面再加水泥糊實，並放在貨艙的艙底，以防毒氣走漏，同時還步步爲營，設置警告牌，以防萬一。輪船上足燃料，一口氣駛向目的地，中途任何地點均不停泊。

這批毒氣砲彈，是第一次世界大戰時德國所造，合毒劇烈，只要碰上它一點點，就足以使人神經中樞麻痺而致命。

編者註　美國自己的導彈落後，已不成其爲「威懾武器」了，倒逕頭來想用英國的毒氣作爲「威懾武器」，用來嚇人。這一方面暴露了它的兇相，一方面也暴露了它的慘相。

赫脫詆譭卡斯特羅
古巴對美更憤慨
——兩國關係可能益趨惡化

【美聯社哈瓦那八日電】古巴的反美浪潮八日又到了新高峯。由於美國國務卿赫脫詆譭卡斯特羅，兩國情勢可能再趨惡化。

赫脫否認美國政府與古巴軍火船爆炸案有關，古巴宣言予以冷嘲熱諷。此外，古巴的一百六十一座糖廠，奉命於八日晚同鳴汽笛，以抗議美國企圖減少購買古巴蔗糖。另據未證實消息說，又有一架不明國籍飛機自北方來，在古巴蔗園投彈，燒毀甘蔗三千噸。

古巴各界正在踴躍捐獻，重新展開購買武器運動。

【據新華社哈瓦那七日電】古巴工人聯合會今天發表聲明譴責美帝國主義是「勒庫布爾號」破壞事件的罪魁。

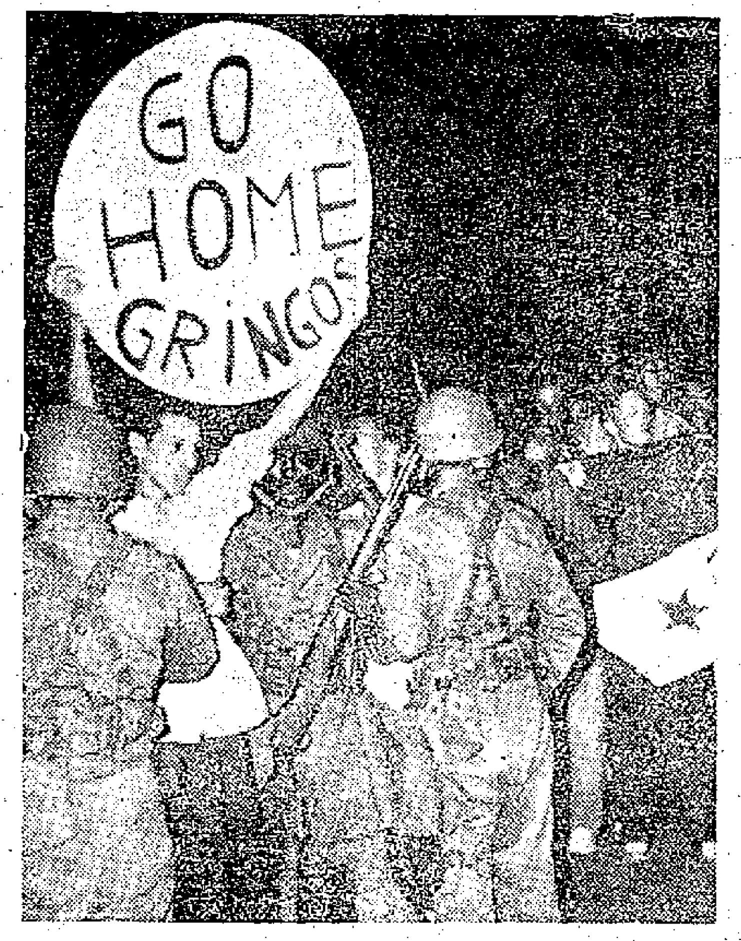
聲明號召拉丁美洲工人、學生、自由職業者和文化組織舉行支持古巴革命的示威運動，以便讓帝國主義知道，發展中的古巴革命事業並不是某一個地方的現象，而是拉丁美洲各國人民的覺醒，拉丁美洲人民決心誓死爲自己的絕對自由和獨立而鬥爭。

【據新華社哈瓦那七日電】古巴革命婦女聯盟今天發表聲明，譴責壟斷集團和反革命分子製造「勒庫布爾號」輪船的爆炸事件，號召全國婦女加強反對侵略的鬥爭。

聲明強調說，古巴婦女今天要積極地募集款項使國家購買武器和飛機，加強婦女民兵組織。革命婦女聯盟在聲明中再次強調它忠於人民的自由事業，並且號召婦女加倍努力反對侵略，使革命繼續前進。

古巴輪船爆炸案
損失千餘萬比索

【新華社北京七日電】據拉丁美洲通訊社七日自哈瓦那報道，四日發生的「勒庫布爾號」輪船軍火爆炸事件造成了近一千五百萬比索（一比索等於一美元）的損失。「國民日報」說，泛美港口的碼頭和商店由於爆炸而全部毀壞了，附近地區的很多建築物也因爲這次爆炸受到嚴重損害。



巴拿馬人民反美　巴拿馬人民最近紛紛集活動爲憤怒示威，要求美國佬滾回去，恢復運河區主權。這是舉着「美國佬滾回去！」的標語的示威羣衆。（新華社稿）

要求平等　反對歧視
美黑人白宮前示威
各地當局橫加鎮壓捕四百多人

【據新華社北京七日電】華盛頓消息：美國廣大黑人羣衆反對種族歧視的鬥爭繼續在發展。

在華盛頓，約三百名黑人大學生六日在白宮門前舉行示威，聲援南方各州的黑人羣衆反對公共飲食場所的種族歧視制度的鬥爭。

在紐約，數百名大學生同一天在兩家大商店門前示威，這兩家商店在美國南方的支店是實行種族隔離的。數百名紐約大學學生五日晚上還在紐約大學舉行了一次抗議種族歧視的羣衆大會。

美國各地當局繼續採取鎮壓措施來對付示威者。據合衆國際社五日統計，在過去一個月裏，被逮捕的示威者人數在四三六人以上，其中大多數是在過去兩週中遭逮捕的。

【美聯社紐約八日電】隨着日益高漲的反種族歧視運動進入第六週，並已擴及美國南部八個州後，北卡羅林納州的黑人，已宣布在該州已獲得勝利。

北卡羅林納州的兩個城市，從七月起，黑人學生可以坐下來吃飯。顯然這是該州第一次出現的現象，目前的「坐下來吃飯運動」，就是從這個州開始的。在西卓琴尼亞，黑人學生首次採用了新示威方式，學生們在電影院前舉行示威，抗議種族歧視的座位安排。在德克薩斯的豪斯頓，「坐下示威」已從藥房擴展到高級市場的午餐櫃台，在這些舖子裏，黑人用餐仍被拒絕，櫃台地區且已用欄子圍住，但無事故發生。

在卓琴尼亞的彼得斯堡，已有十一名黑人以「侵入」罪名被捕，因他們堅持坐在應該是白人才能坐的市圖書館中的席位上不允離去。

目前的反種族歧視運動，是從二月一日開始於北卡羅林納州的格林波梭拔，伸展至南卡羅林納、阿爾巴馬、佛羅里達、田納西、卓琴尼亞和西卓琴尼亞諸州。在美國北部，也曾發生過數起同情黑人的示威。

普羅科菲耶夫傳
蘇正拍攝彩色片

【路透社莫斯科八日電】塔斯社報道，以蘇聯作曲家普羅科菲耶夫一生事跡爲題材的彩色片，已開始拍製。

只因南方黑人爭取坐着吃飯
美三K黨濫施私刑
一黑人被架入叢林，倒吊樹上，用鐵鍊抽擊半小時，復在胸部刺上三K標誌。

【路透社德克薩斯．豪斯頓八日電】豪斯頓警察七日晚發現一名黑人被倒吊在樹上，胸上被刺有六個「KKK」字樣。

被害黑人詹寶是二十七歲的失業工人特爾納，有一個僅三個月大的嬰兒。他被昇院後，據說情況危險。

他身上的「KKK」（一種以三個K字母起頭的秘密社會）標誌，是被兇徒刺在胸上的，刀深約爲一吋的十六分之一。

據特爾納對警方說，當時他正步行回家，突然遇見兩名戴有面具的白人青年，他們都持有手槍，一面揪住他，一面迫他登上一輛汽車，車上另有兩名白人青年在守候。

特爾納被帶到樹林裏。歹徒將他的嘴巴塞住，把他的雙足倒吊在樹上，然後用鐵鍊向他抽擊約三十分鐘，他的運動衫和襯衣旋被撕破，胸部被刺上標誌。

有個白人告訴他說，他們是被僱來作這單「世界」的，因爲德州大學的黑人學生們已經獲得在德州豪斯頓餐室中可以坐下來用餐的待遇，而這點是對「僅有白人能坐下」這一規矩的挑戰。

特爾納後來設法鬆開了綁，蹣跚地走向樹林看守站報警。

吳努回到新德里
參觀了佛教聖地

【新華社新德里七日電】目前在印度訪問的緬甸聯邦的反法西斯人民自由同盟主席吳努在六日從佛教聖地鹿野苑到達新德里。印度總理尼赫魯和一些議員曾到車站歡迎他。吳努是在三月一日從仰光到達加爾各答的。隨後他訪問了印度佛教聖地伽耶和鹿野苑等地。

赫魯曉夫在蘇京
接見舊金山市長

【法新社莫斯科八日電】塔斯社報道，蘇聯部長會議主席赫魯曉夫，五日與正在訪問蘇聯的舊金山市長克里斯托弗會談。克里斯托弗是赫魯曉夫的客人，他和赫魯曉夫去年初次見面，那就是赫魯曉夫訪美時到舊金山的時候。

音樂百科全書
蘇聯編竣出版

【新華社莫斯科八日電】蘇聯百科全書出版社最近出版了一本音樂百科全書字典。這是蘇聯出版的第一部這樣的字典。

這本字典包括音樂學科的各個方面，闡述了音樂專門用語的意義，介紹了音樂發展中出現的風格、派別和潮流，敘述了音樂的理論和歷史。

這本字典還分別介紹了大音樂家的生平和創作活動以及著名的音樂作品。在這本附有插圖的字典中，還收入了關於芭蕾舞曲和各種樂器的材料。

未婚夫過生日
瑪嘉烈送跑車

【路透社倫敦八日電】瑪嘉烈公主七日晚舉行了非正式的晚餐舞會，慶祝未婚夫瓊斯的三十歲生日。

但是直到八日，這個舞會究在何處舉行，和什麼人參加，仍然是一個謎。只是在餐舞會舉行之前，見到瓊斯穿着夜禮服，駕着自用車從白金漢宮的住處駛往克勞倫斯大廈。官方對這次舞會也守口如瓶。

據「每日先驅報」說，瑪嘉烈送其未婚夫的生日禮物，是「積架」跑車一部。

劉主席贈插秧機
緬總理親自接受

【新華社仰光七日電】緬甸總理奈溫今天在茂邊模範農場舉行的一個儀式上，接受了劉少奇主席贈送給他的兩架水稻插秧機。參加儀式的有緬甸外交部長吳千吞昂、陸軍副總參謀長昂季以及政府其他高級官員。中國駐緬甸大使李一氓也出席了這個儀式。

這兩架水稻插秧機是在奈溫總理今年一月底訪問中國時，劉少奇主席贈送給他的。

在移交時，中國專家們作了使用水稻插秧機的表演。奈溫總理和緬甸政府官員們對於這些插秧機的工作效率非常滿意。表演表明，「南京一〇五號B型」水稻插秧機能把人力插秧的工作效率提高二十五至三十倍，「湖南醴陵二號」水稻插秧機能提高工作效率四至五倍。

叢林跳出三野象
錫總理險裏逃生

【路透社科倫坡八日電】錫蘭總理達哈納雅克七日晚從死裏逃生，有三頭野象在他的汽車前面擋着去路。事後他對人說：「幸得神明保祐，得免於難。」

錫蘭總理當時正在驅車往烏瓦省遙區，當他的座駕車在一處叢林公路中疾馳時，有三頭野象突然出現，是一頭野生大作的雄象，和牠的伴侶以及一頭小象。那雄象正欲發威的時候，汽車司機急忙把車子駛向叢林，一直在林間走了二百碼後，才駛回公路上。

大風雪侵襲紐約　三月二日，紐約遭到了大風雪侵襲，其兇猛程度，據說前所少見。這是當時的街頭一景。（美聯社圖片）

美國一手復活軍國主義
西德擴軍速度加快
三年內將執北大西洋集團牛耳

【合衆國際社倫敦七日電】英工黨議員克羅斯曼七日說，西德將於三年內在北大西洋集團內有最大一支軍隊——十二師，並且能以德人擔任最高司令官。

他在電視訪問節目中說：「對於我來說，這是一個駭人的預料。」上星期，工黨在議會對政府的國防政策提出抨擊的議案時，克羅斯曼和其他四十二名工黨議員拒絕投票。

他說，英國政府支持重新武裝西德是有兩項眼光短淺的理由的：因爲它使英國省些錢，而且也可以使英國不用再徵兵了。

【據新華社北京七日電】新加坡消息：新加坡「行動」周刊發表評論說，美國應該爲目前西德軍國主義的復活負主要責任。

它說，「美國曾經以最大的經濟援助迅速地恢復了西德的武裝力量，並且讓它加入北大西洋軍事同盟，甚至委派前納粹將領擔任北大西洋軍事集團的要職。」

評論說，西德在西班牙建立軍事基地的計劃不容愛好和平的人士忽視。評論指出：「西德復活軍國主義的野心已經昭然若揭」，它目前實行的重整軍備和縱容納粹分子的政策是同十五年前簽訂的波茨坦協定的原意背道而馳的。

在經濟上進一步勾結美國
日本加緊經濟擴張
岸閣設「對外經濟合作審議會」

【據新華社北京七日電】東京消息：岸信介政府決定在內閣裏成立「對外經濟合作審議會」，研究向不發達國家進行經濟擴張和在經濟上同美國進一步勾結的問題。

「朝日新聞」的消息說，成立這個審議會的決定，是由於日本將參加三月九日在華盛頓舉行的「開發不發達國家」的九國經濟會議而引起的。

消息說，審議會將有十五位委員，其中包括有關的內閣閣員和經濟界的重要人士。

據「朝日新聞」今天報道，「對外經濟合作審議會」將調查美國、聯合國和世界銀行的開發計劃同日本的海外經濟合作的關係，以及調整日本對不發達國家的「援助」同日美「經濟合作」的關係。

日本壟斷資本家爲了加強國外經濟擴張，正在策劃統一有關貿易「自由化」，海外投資和「援助不發達」國家的步驟。日本廣播協會電台說，經濟界和金融界的有勢力人物打算把日本經濟團體聯合會、日本商工會議所和經濟同友會拼湊在一起，組成壟斷資本的「最高委員會」。

煤油小型汽車
英後年將上市

【合衆國際社倫敦八日電】英國汽車製造商八日表示，希望於一九六二年大量生產一種煤油汽車。

倫敦「每日郵報」說，勞化汽車公司已經試驗過這種「噴氣」式汽車，可以每小時走一百哩。

勞化公司曾設計這種汽車爲家庭之用。這些小規模試驗的汽車模型，是一種雙座的小型汽車，就像一般英國的家庭用小汽車。

英試驗節育新藥
伯明翰百餘婦女自願參加

【合衆國際社英國．伯明翰八日電】伯明翰當局已挑選出一百四十個各生有兩個兒女的現任太太，服用節育丸，以觀後效。

伯明翰家庭計劃聯合會主持這一次試驗，所有被挑選出來的主婦們，都是年齡二十一至三十五歲的年輕妻子，並徵得她們丈夫的同意，來進行試驗。

這一百四十名太太，是從全部五百名自願者中挑出來的。她們都保證在整整一年的試驗中，每天都服食像吞服阿斯匹靈那樣簡單的「節育丸」。

該聯合會的發言人說，這種丸藥曾在波多黎各進行過廣泛的試驗，「我們認爲滿意的是，這種藥丸對自願試驗者無害，且無副作用，只是略有可能會發生嘔吐，但只是暫時的」。

不由你不信
種莊稼不要土壤
蘇聯試驗農業栽培新方法

【新華社莫斯科八日電】據蘇聯「文學與生活」報報道：莫斯科近郊的「白色別墅」國營農場在蔬菜種植科學研究所指導下，進行了一種新奇的農作物栽培方法的試驗——不要土壤，種莊稼。

在這個農場一個暖房的架子上，放着許多箱子。箱蓋上伸出結了纍纍瓜果的黃瓜藤和番茄秧。但是箱子裏並沒有泥土。這些植物的根穿過箱蓋的小孔，伸入箱裏。箱蓋下面懸着一些很小的塑料網袋，根就伸在這些袋中。同時在箱子裏裝有一些噴霧器。噴霧器在自動營養器作用下，每隔三十分鐘就向根部噴射一次營養液，來保證植物生長的需要。

「文學與生活」報指出，用這種方法可以獲得很高的產量，而且由於不再必要經常更換暖房的土壤、進行灌溉和給植物追肥，可以大大減少勞動消耗。

行年四十五億矣
萬古長青此地球

【法新社莫斯科八日電】蘇聯科學院屬下科學實驗室的專家們，現已對地球的年齡得出了結論，說地球的歲數是四十五億年。

據塔斯社報道，曾里狀布林實驗室的蘇聯科學家，已從波羅的海地區的地質歷史和岩石中，成功地得出了完全正確的數值。

在該地區從事研究的科學院院士普爾卡洛夫和他的助手們，曾對卡累利阿的可拉半島，和芬蘭、挪威、瑞典的許多岩石標品進行分析，得出了這些岩石的正確年齡。

天下事

三K黨又來了

與此同時，美國參院正「辯論民權法案」，南方十八個議員「馬拉松演說」已逾一星期，日夜不停逾一百四十餘小時，共九十萬言。

昨天，一個黑人在德克薩斯州被吊在大樹上，胸上被刻着六個三K黨徽號。不用說，這是捲土重來的三K黨的「傑作」。

這是黑人的新警號。最近，他們正在南方各州爭取坐着吃飯的權利，一向以殘酷手段壓制黑人的美國白人又以「私刑」來進行恫嚇了。

與三K黨展開行動的同時，美國國會參議院正在上演一齣辯論「民權」法案的戲。共和黨爲了爭取今年的選票，提出了這個在表面上似乎是「保護」黑人民權的案子。

民主黨參議員對於這個案件的反響分成兩種。北方的參議員不甘心讓共和黨獨撈淨水，因此也表示支持這一實際上並不會保障黑人選舉權的法案，但是代表美國南部死硬的種族主義者則堅決反對，並且在國會中採取了「拖延議事進程」的戰術——俗稱「馬拉松演說」戰術。

所謂「馬拉松演說」，就是在講壇上作漫無邊際、無休止的連續發言，直到對手精疲力竭，把會議拖垮爲止。從一九四二年以來，美國少數參議員曾經十次運用這個方法阻止參議院通過他們反對的法律。

從上星期一關於這個法案的「辯論」開始以來，十八個南方參議員就分成三班，每班包括六個人，放二十四小時的「演說」，一直「演說」了六天六夜，除了在星期三曾休息十五分鐘以外，不分日夜連續「辯論」了一百四十多小時，直到星期日才算休息一天。然而，從本星期一起，「馬拉松演說」又繼續舉行了。在這期間，這十八個參議員宣讀和法案毫無關係的報刊文章、國會紀錄和冗長演說稿來拖延時間。其中最長的一次是路易斯安那州民主黨參議員愛倫德．朗一連作了九小時又二十一分的「演說」。到半夜兩點時，參議院會議廳中只有五、六個疲倦不堪的議員在「聽」他的講話。

美聯社記者威金斯七日作了一次統計，這些參議員的「演說」加起來已達九十萬字，創了歷史紀錄，國會紀錄要爲此增添八百頁，每頁開支如果估計爲八十元，美國納稅人已經負擔了六萬四千元的開支。

一些共和黨參議員在這期間把行軍床搬進了參議院。依靠「行軍床、無數杯的咖啡和避孕丸」的幫助，留在會議廳周圍，以便隨時出席，維持法定人數，而避免流會。（一屆國會不能兩次討論同一提案，流會就等於提案擱淺。）

佐治亞州參議員塔爾梅奇在「演說」中曾說，另一個需要三K黨積極進行活動的年代很可能將要到來。昨天，三K黨果然展開了活動，人們從這裏也就了解了美國參議員和三K黨的關係。（宗）

「奇怪的剪刀」

現在杭州富強服裝工廠做一套中山裝，平均只要三小時，效率比過去提高了百分之三十七。爲什麼做得這麼快呢？原來是因爲裁剪車間裏已經用電剪刀裁衣，縫紉車間用馬達帶動一排排縫紉機縫衣，鎖眼也有了鎖眼機。特別是那把電剪刀，只要一個裁剪工輕輕推動，就能在半尺厚的布層上，沿着劃好的線條將布剪開。剪平紋布一次能剪裁二百層，就像燈芯絨那樣厚實的布，一次也能剪裁一百四十四層。

工人們試製這把「奇怪的剪刀」，憑着堅強的毅力，克服了重重困難。開始時，服裝老技師洪家棟和縫紉機保健工沈文榮，雖然希望有電動裁衣剪，但是覺得自己沒有電機方面的知識，廠裏也沒有製造機器的設備，究竟能不能做成信心不足。上級一再鼓勵他們破除迷信，大膽試驗。他們把一隻舊電風扇的馬達拆下來，用廢鐵板和縫紉機上的舊零件做成馬達的外殼，裝上刀片，裝配成一把電動裁衣剪刀。開始因爲馬達馬力太小，剛剛在三十層厚的布層上移過一兩寸，就再也推不動了，而且裁過的地方很毛糙。後來用了一個馬力比較大的馬達，電剪刀又突突地跳動起來，連機子上的螺絲也都震掉了。他們沒灰心，又去別的工廠向電氣工人請教，學到了技術，回來一改進，再試驗就得心應手了。

在美國銷售的「莫斯科人」牌汽車

內幕新聞

與蘇聯一水相隔的
「美日大雷達基地」

在日本北海道的最北端，和蘇聯庫頁島僅只一衣帶水之隔的日本邊境小鎮「稚內鎮」，現在正在日夜趕工，建成一座對蘇作戰的大規模雷達基地。

正當岸信介在日本國會解釋日美新「安全條約」的「遠東」範圍時，口口聲聲說條約並不包括蘇聯的庫頁島，但暗地裏，美國和日本正在這一眼便望得到蘇聯領土的邊境小鎮附近的納惡布岬，秘密大興土木，大造軍事設備，巨大的雷達天線和砲位正對着蘇聯領土。

無論在地圖上和日本的旅行指南上，都沒有說明稚內是個設有軍事基地的地方，但是只要是晴天，遊客們來到稚內的納惡布岬的燈塔上遊覽時，就可以看見在這些邊境山頭的背後，有一排排直徑達十餘公尺的白色球狀建築物，無數根整齊排列的無線電天線和好幾個不斷向北方轉動的大雷達追蹤天線。在山頭的下面，還有一排排整齊的美國兵營，鋼筋混凝土的軍事營館，這個基地正由美國空軍通訊大隊和日本的「航空自衛隊」聯合駐守，它的四周有鐵絲網纏繞着的圍牆，這就是美日用來對付蘇聯的秘密大雷達基地。

稚內鎮的居民極少人知道有着這樣一個軍事基地，當局也很少公開基地的內容。

這裏由美國占娜斯．哈德遜中校所率領的一個雷達通訊中隊（約三百人）和一百五十名日本「航空自衛隊」人員共同駐守。美國把稚內和日本青森縣的三澤美軍基地，聯成了一個雷達基地網，不分晝夜地向蘇聯連續發射出雷達偵察電波。

從去年夏天新的日美「安全條約」已經日美雙方達成協議之時起，稚內鎮的這處美軍基地就開始大規模的着手擴充了，基地面積擴大到佔地一百十六萬平方公尺，僅僅半年不到，日本政府就投入了三十餘億日元的擴大基地軍事設備費。一條從稚內鎮通往美軍雷達基地的軍用道路也已建成，這條混凝土道路長六公里，寬十公尺，非美日軍方人員不得在這條被稱作「行政協定專用路」上通過。

現在稚內鎮的鎮民已爲美日設在這個最北端邊緣的永久性反蘇基地而感到深深不安。稚內市的二千五百名各界人士（主要是漁民代表），已爲此舉行過稚內各界要求撤除基地大會，從二月底起，一支要求撤除稚內基地、反對批准「新安全條約」的示威隊伍將從這裏出發，向岸信介政府請願。（李援）

廣州基建工程加快 去年建成四百餘宗
今年投資比去年再增三成以上

【本報廣州專訊】廣州市基本建設部門最近猛烈開展技術革新和技術革命，提高施工的機械化、半機械化程度，大大加快了基本建設的進度。

廣州市今年基本建設投資總額計劃比去年增長百分之三十以上，不但工業建設項目有很大增加，而且城市建設、交通運輸、文教衛生等方面的建設投資也比去年大大增加。為了保證完成今年的基本建設工程，今年以來許多基本建設單位大力開展技術革新和技術革命，提高了工作效率。廣州市設計院於上月二十日，即提前四十天超額完成今年第一季度的設計計劃。廣州築港工程局一月份工作效率也大有提高，他們建成的黃埔港深水碼頭第一個泊位於一月底開始使用，情況良好，目前正在緊張地興建第二、三個泊位。基本建設部門亦正加快了廣州氮肥廠小合成氨車間，同濟化工廠精鐵車間、廣州磚瓦廠輪窯等五十多項大小收尾工程的施工速度。

去年，廣州基本建設的成就，為今年基本建設的繼續大躍進提供了有利的條件。一九五九年廣州地區完成國家基本建設投資三億一千多萬元，比一九五八年增加百分之十三。全部建成或部份建成並已交入生產使用的項目共有四百三十三個。全年新竣工的建築面積達一百零四萬平方公尺。

工業方面已建成或部份建成投入生產的重大工程，包括有廣州鋼鐵廠第一期工程，廣州氮肥廠、廣州化工廠、廣州第二棉紡廠以及一批煉焦爐、電爐煉鋼車間、軋鋼車間、簡易焦爐等骨幹企業。新完成的工業基本建設，使廣州市增強了鋼鐵冶金工業生產能力，並開始成批生產鋼材、燒鹼、硬化油、高支棉紗、熱水瓶等過去不能生產的產品。

去年，城市建設、交通運輸、文教衛生等各方面的基本建設也有很大發展。去年住宅建築面積將近二十萬平方公尺，還建成黃埔深水碼頭第一個泊位、大沙頭客運碼頭、中國出口商品陳列館、農業展覽館、廣播大樓等重大工程。

惠陽建設既快且好 港澳遊客齊聲讚嘆
工廠規模宏大·到處新村新房

【本報廣州專訊】春光綺麗，紅棉盛開，春節以來港澳同胞到東江之濱的惠陽縣參觀遊覽者源源不絕，據統計，到本月五日止，結隊前來的已有二千人以上；另外，還有許多單獨或三三兩兩返鄉參觀的，沒有計算在內。

結隊來參觀的港澳同胞，分別參觀了惠州市和去年水災遭受破壞的重災區平潭、惠環等公社及僑鄉淡水公社，參觀了惠陽糖廠、機械廠、汽車修配廠、淡水鋸木廠、藥廠、造紙廠及部份公社的工業，還參觀了規模宏偉的西支江水庫、花樹下水庫及其他水利建設。他們都遊覽了美麗的惠州西湖。參觀者包括工商界、文化教育界、銀行界、工人、學生、家庭婦女等各方面人士，他們有許多是首次來惠陽地區重遊；到過惠州後，看見這個城市和秀麗多姿的西湖景色，都異口同聲的讚嘆不已。

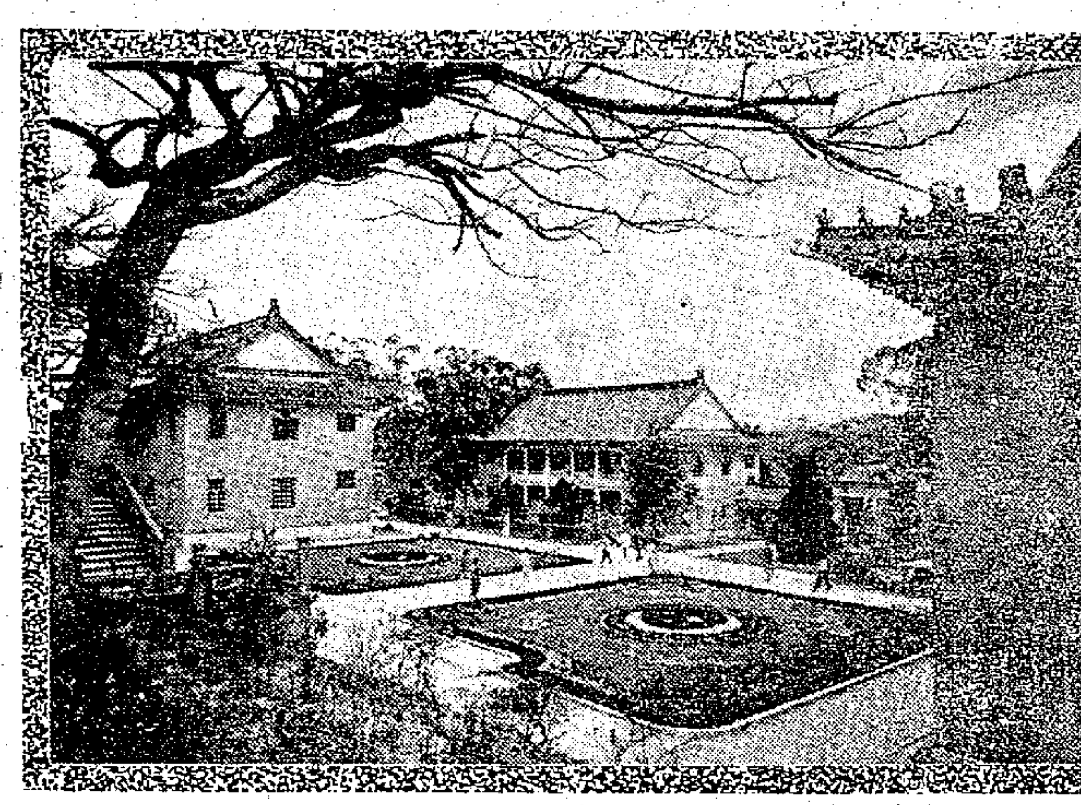
惠陽縣去年六月遭受過百年特大洪水的侵襲，參觀者特別注意惠陽災後變化和人民公社的實際情況。在重災區的塵湖、平潭、惠環等公社及參觀沿路所經地方，他們看見到處是一排排、一幢幢的新村新房。不少人說：在香港時，聽說東江災區已經一片災痕，不見新村」，我們還有懷疑，參觀以後完全信服了。

許多人在聽到介紹去年水災破壞情況後，對照今天到處生氣蓬勃的景象，連連驚奇地說：「三萬多間房屋倒塌，幾十萬人受災，在這麼短時間內便恢復生產，消滅了災痕，要不是有人民公社的威力，是萬萬不能做到的。」一位原籍惠陽淡水的華僑說：「我已經活過了六十多年，從來不知道大水災過後，不死人，就餓死，不餓死也病死；去年的大水災不僅不死人，而且工農文教衛生各項事業都有發展，說起來簡直像神話，如果不是親身回來參觀，實難理解，現在卻完全相信了：人民公社確是有力。」

有些人在參觀惠陽糖廠、機械廠時，看到這些新型大工廠感到驚奇，有的說：過去對我國如何迅速實現工業化，想不通；現在一個縣就有這麼多工業，公社也辦工業，可見今天我國迅速實現工業化並非難事，現在已可看到工業化的前途美景了。

海豐發展水產養殖
面積又比去年增加一倍 十座水庫全部養放魚苗

【本報廣州專訊】海豐縣擴大水產養殖面積九萬九千多畝，較去年養殖面積增加一倍。今年以來，各公社抽出大量勞動力投入水產養殖工作，紅草公社集中六千多人開建和擴建養殖場所，目前已新建擴建的魚塘面積達四千畝，並利用天然養殖基地——長沙灣五千二百畝，放養鰻、江蒿和泥蚶。全縣新建成的十個大小水庫，都將全部放養魚苗。海豐公社平安洞水庫，坑口剛完成就放養上四萬三千尾魚苗。



翠亨村的中山紀念中學

圖為校舍的一角，該校現有學生九百餘人。（梁松德攝）

新建築物不斷出現

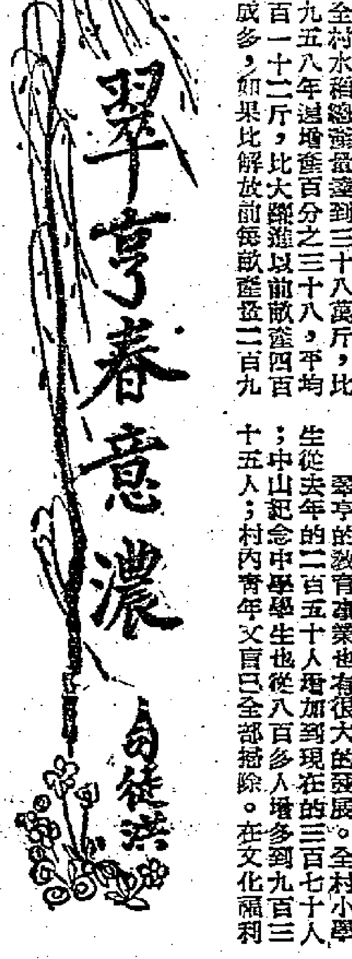
翠亨村——孫中山先生的故鄉，春天顯得更加美麗可愛。村前原來的一片荒地，孫中山先生幼時和同伴在那裏捉過迷藏的地方，現在已建成了大花園。在這春暖花開的季節裏，園內的花卉萬紫千紅，爭妍鬥艷，象徵着今天翠亨人民的幸福的生活和美好的前途。

今天的翠亨村，到處都可以看到新的建築物，一座又一座地雨後春筍般興建起來。特別是一九五八年人民公社成立後，把原來翠亨的落後面貌大大改變，村裏除了新建了中山先生故居公園外，建起了一間孫中山先生文物陳列館，館內陳列着文物六百多件；建起了一間百貨商店，店內的百貨琳瑯滿目；建起了專供招待來賓的招待所、食堂，陳設雅緻；還有中山紀念中學和翠亨小學的新校舍、俱樂部、書店在擴建和修建。發電廠、加工廠、織竹廠、農具肥料廠等等都建起來了。村內街道非常整潔，環境衛生搞得很好。孫中山先生的故居經過一番修飾以後，顯得很莊嚴壯麗。

工農業如駿馬飛奔

過去，歧關公路旁的破爛涼亭，現在已新建成一座嶄新的車站，公路兩旁還種上路樹，一片綠蔭。翠亨村後面，過去孫中山先生小時候牧牛的山崗上，也四面松林青翠，把整個翠亨村環繞起來，顯得非常可愛。凡是新近到過翠亨的人，都感到這裏是一天比一天美麗了。

翠亨村，工農業生產也好像駿馬一樣向前奔馳。一九五九年的農業生產，又再獲得了空前的特大豐收，全村水稻總產量達到三十八萬斤，比大躍進的一九五八年還增產百分之三十八，平均畝產達到六百一十二斤，比大躍進前畝產四百多斤增產五成多，如果比解放前每畝產量二百九十斤，則翻了一番多。去年不單糧食大增產，經濟作物和副業生產收入也有很大的增長。工業生產也從無到有地建立起來。農具和肥料廠、竹廠等的建立，使很多農具和肥料可以自給了。



社員生活逐年改善

翠亨村人民生活逐年改善。去年社員的收入比前年增長了一倍。社員不僅吃飯不要錢，食也吃得好；在今年春節期間，家家戶戶都殺雞殺鴨，做糕餅，打餅，製油煎堆，還有糖果、餅乾、瓜子、柑桔等過年。全村每人都做了新衣，歡歡喜喜迎接人民公社化後的第二個春節。

文教事業加快發展

翠亨村的教育事業也有很大的發展。全村小學生從去年的二百五十人增加到現在的三百七十五人；中山紀念中學學生也從八百多人增多到九百三十五人；村內青年文盲已全部掃除。在文化福利方面更是多姿多彩，社員每天在休息的時間，可以聽廣播和看報紙，又可以到俱樂部去，又可以聽音樂、下象棋、看書報。有時晚上村內放電影，社員攜兒帶女歡天喜地來看電影。在這社會主義的照顧下，老年人，現在得到公社妥善的照顧，在敬老院裏安心樂意地度他們的晚年。村裏的小孩子在託兒所、幼兒園裏，有教師和保育員細心的照顧，生活得非常快活。全村人的生活都過得非常幸福和愉快。孫中山先生生前所希望的「老有所養，幼有所教」的理想，今天在人民政府的領導下，特別是人民公社出現後，已實現了。

逸仙水庫勝利建成

翠亨村的人們要在連年大豐收的基礎上，使今年早造獲得更大的豐收。他們在去年冬季已經把蓄水量三十二萬立方的逸仙水庫建成了，共做了七十多萬土方，而且還修了一條長三十五公里的引水渠，把水庫的水引到村前門口田來。過去的「望天田」，今天也變成豐產地了。今年春耕雖然一個多月來沒下過大雨，但是有了逸仙水庫的蓄水，源源不絕的灌溉着每一塊土地，春耕生產開展得很順利。春耕播種工作早已完成，全部稻田已開始耙田整地，而且還每畝施到了肥料六百六十多擔。一位六十多歲的老農民說得好：「禾苗生長要靠水，產量高低要靠肥。今年我們水足肥壯，更大豐收是拿穩了。」村裏今年還使用拖拉機耙田耕作，人們正為逐步實現農業機械化而努力。

人人顏開處處歌聲

今年的翠亨村是滿園春色。人人喜笑顏開，到處一片歡樂的歌聲。人們為了將來生活過得更好，決心要在勝利基礎上繼續前進，把翠亨村建設得更美麗、更可愛！

海口工業如花爭艷
機械化半機械化廠達百五十家 能產全套製糖煉油軋鋼等機器

【中國新聞社海口通訊】海口市工業生產建設春花遍地開。機械化、半機械化和自動化運動促進了全市工業生產連續躍進。工業基本建設也加緊進行。晚上，從海口最高的建築物海口大廈，遙眺新興工業區秀英坡，千萬盞電燈齊放光明，電弧光閃閃。在美舍河兩岸，煙囪處處，廠房座座，兩地遙遙相對，構成了海南島的工業基地。

解放前，海口只有十四家殘缺不全的小型工廠和零星的手工業作坊。現在海口已擁有包括電力、機床、機械、電機、汽車修理、建築材料、水泥、玻璃、煉油、麻袋等機械化、半機械化的工廠及其他工廠一百四十八家，工人有二萬三千六百人，能夠生產各種機床、日榨甘蔗五百噸的製糖機、煉油機、高標號水泥、發電機等機械產品五十多種。連同其他已投入生產的日用工業產品共有二百三十四種。總產值達到八千一百九十多萬元，一九五九年的工業總產值比一九五八年增長百分之四七。

隨着工業生產的發展，職工的物質文化生活水平也逐步提高，現在海口已建有工人文化宮，各工廠都有俱樂部、文娛組等，託兒所、幼兒園、醫療站衛生室也普遍建立。

李可染寫生 在廣州展覽

【本報廣州專訊】中國美術家協會主辦的李可染水墨寫生展覽定八日起在廣州文德路文藝俱樂部展出。李可染水墨寫生展覽曾在北京、西安、重慶、武漢等大城市巡迴展出，得到各地文化界的重視和觀眾的好評。

李可染現任中央美術學院中國畫系教授，曾師承齊白石、黃賓虹先生，他的作品除綜合了齊、黃大師的優點之外，還結合他自己對中國畫傳統的研究以及藝術實踐所取得的成就，形成了自己獨特的風格，筆墨奔放，詩意濃烈，意境傳神。

李可染近年來遍遊蘇、杭、黃山、雁蕩、三峽、四川、廣西各地名山大川，還到過民主德國訪問。這次展出的作品都是他國內實地的寫生，共有一百廿一幅，使人看後一倍覺祖國河山的美麗可愛。這次展出日期預定十四天。

廣州市郊三元里 溫水泳池昨開放
是今後開展冬泳活動的好地方

【本報廣州專訊】去年十二月開始興建的在廣州市郊三元里溫水游泳池，更衣室及池身已基本完成，定八日正式開放。三元里溫水池是採取池底砌石塊、池底填沙的土辦法興建的。泉眼噴出來的地下水，溫度達攝氏三十二度。據廣州市防疫站及中山醫學院化驗結果，水質很好，並無毒質，適合游泳運動之用。是今後開展冬泳活動的好地方。

游泳池地點在三元里沙陂坑以北、廣花公路以西，在解放路乘新市線公共汽車可直達該場。

鄉情短訊

乳陽林區木材增產 森林鐵路就可通車
南海大瀝墟擴建街道改建樓房
普寧糖廠興寧硫酸車間均開始生產

▲乳陽林區建成投入生產，今年可生產十多萬立方米木材。乳陽林區地跨乳源、陽山和韶關市郊區之昌，是廣東省主要林區之一，森林資源豐富，林區靠近鐵路，運輸方便，是一個很好的木材生產基地。這個新林區於一九五八年開始興建，現在林區裏已經蓋起了一幢幢房舍，修出了平坦的公路，一條六十七公里的森林鐵路正在鋪建中，今年上半年即可通車。由平溪到乳源，由韶溪到乳陽等八百公里貫通整個林區的水運幹線和支線的整治工程也已經動工，完成後，水路交通更加便利。

▲南海縣大瀝墟擴建街道，大瀝墟的街道過去僅一丈多寬，兩旁屋宇低矮參差不齊。現在街道擴展至三丈寬，兩輛汽車可以並行，兩旁房屋改建成二、三層大樓房，墟內面貌之一新。

▲普寧縣日榨甘蔗五百噸的普寧糖廠已經建成，上月底開始生產。今後附近南徑、大壩、流沙等公社出產的甘蔗，不須再運到遠地去榨糖了。普寧縣今年將擴大甘蔗種植面積七千多畝，供應這個糖廠生產的需要。

▲興寧縣綜合化工廠，最近建成一個硫酸車間，投入生產十天，已生產硫酸一千一百二十五公斤，質量良好。

▲海南澄邁縣各公社大力種植春植甘蔗。到上月底，已種下了四萬七千多畝。目前各公社仍繼續種植。臨高公社出動六千多人種植甘蔗，三天種下一千多畝。

▲廣四縣國營西湖林場抓緊季節，種植油茶；五百多場員連日上山造林，種下白花油茶、紅花油茶、南華茶等一千五百多畝。經過場員們辛勤澆灌，幼苗的成活率達九成以上。

一穗結粒一千五 一個番茄兩斤多

【本報澄海專訊】澄海縣最近選送了一批農產珍品上北京參加展覽。這批珍品有一穗結粒一千五百顆的禾穗，一株二百多斤重的大番薯，一株兩百多莢的花生和一個兩斤多重的大番茄。此外還有甘蔗、獅頭鵝等。

中山先生外甥孫講中山革命故事

孫中山先生的外甥孫楊連逸（中），在中山童年取鳥巢的大榕樹下，為孩子們講述孫中山革命故事。圖後面是翠亨村中山故居。（梁祖德攝）

對印尼獨立革命戰爭有功的華僑
楊福林會獲印尼政府獎狀
遺屬抵廣州追述當年事蹟

【中國新聞社廣州七日電】在廣州三元里華僑服務所裏，新從印度尼西亞回來的黎老太太，向記者出示了一張印度尼西亞政府發給的獎狀，並敘述了她家珍藏這張獎狀的故事。

獎狀上寫着：「證明楊福林在獨立革命中有功勞，有權利接受這張獎狀和擁有印度尼西亞共和國國防部長簽約」。

楊福林是黎老太太已故的丈夫。一九四七年當荷蘭殖民主義者在美帝國主義支持下，向印度尼西亞發動「第一次警衛行動」，企圖扼殺印度尼西亞的民族獨立運動時，印度尼西亞全國各地掀起了反抗殖民統治的怒潮，楊福林當時在西爪哇丹絨甜，他同印度尼西亞人民一起，參加了捍衛獨立的各種活動。當烽火連天，荷蘭殖民軍隊快要進入雙木丹時，楊福林以在當地經商的華僑身份，因為隆隆炮聲，源源不絕地把食物、藥品、衣服、香煙等送上山。他的家還是山上戰士們下來開秘密會議的地點。

黎華英說：「有個早上，隊伍駐在雙木丹的六個月，他簡直是什麼也顧不得，把買到的東西送上山。我有件很好的衣服，也給他拿去換了廿瓶汽油。」她說：「荷蘭殖民軍曾經四次傳訊，用種種手段勸誘楊福林，收買他，都被拒絕。又一天下午，四個武裝的荷蘭軍闖入她家裏，抓住楊福林的衣領，拔出手槍恐嚇他說：『你是幫助印度尼西亞軍隊的？你要為我們服務！』把楊福林的牙齒也打出了血。」

黎老太太告訴記者：這次他們全家回國之前，許多當地朋友都到他們家裏來作最後一次拜訪，從清晨到深夜，屋裏都擠滿了人，有的眼眶裏滿了淚水。一個從小和這家的姑娘並肩在一起的印度尼西亞姑娘更是傷心得很。黎華英說到這裏，凄然地說：「我們嚮往偉大的祖國，可是也捨不得印度尼西亞人民啊！」

我國國寶在美國

王重基先生：

美國盜取我國的國寶多到無法一一列舉，現僅就一些衆所周知的列於下：

在美國大都會藝術博物館藏有我國第一流古物六、七千件，其中最有名的如武梁石刻、雲崗石刻、唐宋木刻、隋唐造像等。

美國卡納奇博物館藏有歷史研究價值極高的甲骨五百八十二片，骨一百七十八片。

美國波斯頓博物館、紐約藝術館、芝加哥美術博物館藏有唐太宗昭陵六駿中颯露紫、拳毛騧兩駿，河北易縣的唐三彩羅漢八尊，殷商和兩周時代的金玉銅器、瓷器，以及著名的漢「錯金容紋圖」（容酒器）、宋「徽州窯人物瓶」、「鈞窯天藍鼓式洗」等。

美國紐約博物館藏有北魏孝文帝的皇后禮佛圖，和龍門最著名的北魏時雕刻的大幅帝后禮佛圖。美國納爾遜博物館藏有北京智化寺一個極精美的藻井，易州皇陵拆去的整座王府殿堂，山西廣勝寺元代壁畫等。

美國斐勒台爾菲博物院的中國古物陳列室，陳列室的房子全部木構都是從中國拆去的。

被美國偷盜我國的建築物還有世界著名的約在五十萬年前的人類頭骨——「北京人」和在蒙古的我國恐龍蛋化石。古畫約有五百多幀：如戰國時代的「繪書」（我國最古的字）、唐閻立本「歷代帝王像」、唐人寫的「釋迦牟尼佛會圖」、宋徽宗趙佶摹唐張萱的「搗練圖」、五代董源「平林秋霽圖卷」、「九龍圖卷」、宋朝「文姬歸漢圖」、李唐的「宴飲圖」、馬遠的「梅下閒話圖」、「踏歌圖」、宋陳容的「溪山深雨圖」、「小橋疏柳圖」等，現都分藏在美國波士頓美術館和甘浮遜美術館、華盛頓佛爾美術館中。

古書約有三千多種，分藏在國會圖書館、哈佛、哥倫比亞、耶魯、葛思德東方圖書館、芝加哥等圖書館中。美國還盜走了我國極珍貴的宋本「永樂大典」四十冊，我國地方誌五千種以上，家譜二千種以上，善本書數千種，及雲南麗江我兄弟民族的麼些經典四千餘部，西藏喇嘛寺秘藏的世無其匹的金寫藏文大藏經全部，另有數量極大的中國近百年史料，包括報紙、雜誌、小冊子等等。（愛）

信用證的債務關係（四）

信用證講座

子川

上面提過，開立信用證，通常由交易上的買方（入口人）向銀行提出申請。「確認、不可撤銷信用證」銀行需負償付責任，因此，開立銀行對申請開立人的信任如何而定，通常是按信用證金額百分之十至二十之間，有時由於交易的商品特別「偏門」，或者交易條件特殊，冒險性大的交易，銀行對按金的收取時別提高，有時甚至收取信用證金額百分之百，以策安全。所以，按金的數目是不一定的，開立信用證時銀行與申請開立人作怎樣安排，申請開立人付給銀行按金數目多少（甚至有無付按金），在受益人（出口人）來說是不必理會的，因為受益人所信的是銀行而不是申請開立人，只要銀行確認了信用證，收款就有了保障，將來買方如果不能依約付款，也是確認銀行與買方之間的糾葛，受益人一經向銀行收取了款項，手續已完。銀行不能以買方拒付票款而向匯票出票人追還款項。因此，根據「確認、不可撤銷信用證」而開出的匯票，是「不償還」（Without Recourse）的。所以，「確認、不可撤銷信用證」有時也被稱為「確認、不可撤銷、不償還信用證」（Confirmed, Irrevo Cab'e Without Recourse Letter of Credit）。

這樣，利用「確認、不可撤銷信用證」的付款方法，就等於把交易中的債務關係分割為二：一是開立信用證的銀行向受益人承擔債務；二是申請開立人向銀行承擔債務。對受益人來說，銀行是直接的債務人；對申請開立人來說，它也是直接的債權人。

「不可撤銷信用證」由開立銀行轉發到出口地的「通知銀行」，如果「通知銀行」也確認了「信用證」，通知銀行也就承擔了信用證的債務，不能拒絕議付受益人據「信用證」而開出的匯票；但如果「通知銀行」沒有加以確認，就只有入口地的「開立銀行」承擔債務責任，通知銀行仍然可以拒絕議付據證開出的匯票的。這是說，受益人要信任的是「開立銀行」，而不是「通知銀行」。

確認信用證的銀行由於直接擔負債務，承受了受益人的匯票，當然要有可靠的保證來防止可能的損失，開證時收取申請開立人的按金還是不够的，因為這只是信用證金額的一部分。因此它必須將交易的商品當作抵押，所以，一般出口單據都要空白背書交給付款銀行，由銀行支配商品的所有權，以作保證。

肺活量大小 根據年齡性別健康而定

醫藥信箱

江依灼先生：

肺活量的大小，因年齡、性別及健康狀況而變異。小的時候較小，到了壯年乃達到最高限度，年齡漸老，肺活量又漸減小。男子的肺活量較女子為大，常運動的人、肌肉強壯的人，肺活量較大，反之健康差的，肺活量較小，特別是患有肺臟疾病或心臟疾病的人，肺活量也較小。肺活量的大小和身體也有密切關係，身體魁梧的人，其肺活量當較大，瘦小者當較小。你的肺活量降低了，從你的來說，可能是你身體的健康情況不若從前了，像前面所說，身體變弱，肺部不正常，心臟有病都使肺活量減少。你肺活量降低的原因究竟是什麼，非要詳細檢查身體不可。

你在紗廠工作，充滿了棉花纖維的不清潔空氣對呼吸道的健康自然有害，但不會直接使肺臟纖維化，也不會引起肺結核病，肺結核病是傳染而來，如果沒有結核菌侵入身體是不會患肺結核病的，可是長期生活在不潔的空氣中，會使呼吸道受損害，如果遇到了結核菌，就便利結核菌的侵入，所以你在工作的時間應戴口罩，這樣不但不易感染肺結核病，也可避免發生其他呼吸系統的疾病。

服務版

控制音調

科學常識

想知道先生：

你抄到的電路，並不很奇特。只不過是強極作播出吧了。照來說看，單管的放大能力，並不理想，你所繪的電路，放大能力會比原機強，但也不是完美的，而且過於浪費，還是10瓦特的那個電路較前的好。你可照圖焊製，至於控制音調，可在6N7的第一級屏極上接上一個0.002微法拉特的電容器，再與一個五十萬歐姆的電位電容串聯接地（接機殼），這樣就可以控制高低音了。

如果你想要更好地控制高低音的電路，可在你那位同學的那本書處找，因為那本書是有講述有關音調控制的電路的。（人）

兩隻耳像有蟻咬 痲瘋或生蟲

中醫信箱

鍾天然先生：

據來信說，兩隻耳朵有蟻咬情狀，眉毛及面部，近來也發生痕癢，你懷疑是患了痲瘋的「血毒」病，但係初期患梅毒，或其他的，你還是到醫院詳細檢查好了。

問題綜合答覆如下：可到西營盤公立醫院請求詳細檢查。痲瘋不是身體的以宜容病治療和其他的決定。但要診斷得好，經檢驗過後，如非患痲瘋病，是一患，同吃飯。

鍾廣

怎知收貴租
未經業主同意，將住房轉讓他人有麻煩。

李寬成先生：

你租下的舊樓房間住，自己不用交與朋友居住，如果二房東或業主發覺之後，表示反對，是可以找麻煩的。因為依照租務法例規定，住客未經房東同意而將租住的地方轉讓給人，房東是可以作為理由請求租務法庭下令收回房屋的。雖然這種情形，並不一定就會達到收回的目的，因為租務法庭仍要斟酌情形判決，但是為一房東實行起訴，你就不免要有一些麻煩了。

關於付租四十元是否貴租的問題，這是不能憑空判斷的。這要根據全層樓標準租金，以及房間在全層樓所佔面積的比例，另按法定加租成數計算而得。而且自己計算也不一定會適確，因為自己丈量是不算數的，要由租務法庭委托華民司署派員丈量之後才算數。所以是否貴租要經租務法庭定租之後才能確定。定租的申請案，房東可以提出，住客也可以提出。

最後，不管是否收平租或貴租，依照前述第一段所說的理由，凡住客不在原處居住而將房屋讓與別人，都有被房東起訴收屋的可能。（三）

獨腳甘煲羊腸 治小兒疳積

民間醫藥談

鄉村農民對於小兒患了疳積病，如沒有其他特別病症，只是皮黃骨瘦，飲食不思等情，則常用「獨腳甘」這味草藥，加入幾個蜜棗或紅棗，一起煎水給孩子飲，若是輕微的疳積病，而未影響到肝脾，飲了這種獨腳甘水，每有很好的效驗。是以民間不只用獨腳甘來治疳積，且常用來防疳積，就是孩子沒有疳積病，每月中也煎一兩次獨腳甘水給他飲，謂可以調整腸胃，清理肝火，孩子於是飲食正常。

一位老農夫李伯，若看到村中某一個孩子皮黃骨瘦，他必告訴孩子的父母，用「獨腳甘和羊腸」煎水給孩子飲，他老人家，還不時親自到野外，採摘獨腳甘洗淨晒乾，以備隨時送給有孩子的家庭應用，故這條鄉村的人，凡看到孩子患茶不思飯，又去找李伯取獨腳甘煎水給孩子飲了。

李伯曾談過他用獨腳甘羊腸治疳積的經驗，他的兒子在兩三歲時，患過疳積，晚上嚕吵不堪，可能是肚子不舒服，因為他每晚嚕吵，都要瀉一次很臭的大便，才漸漸的安靜下來，其後，病情日甚，附近城市的醫生也看過了，且搭船到廣州醫治，也未能治愈，他的母親，聞鄉人說獨腳甘可以醫疳積，但煲了五六次給他飲，仍無甚麼效果，一日，當李伯去採摘獨腳甘的時候，鄰村一位看牛的老人見他摘獨腳甘，問起原因，便知他兒子生疳積的情形。於是，對他說：「日子耐的疳積，單純用獨腳甘沒甚麼效驗者也，要加入二三兩羊腸一同煎服，效驗才好得多，你不妨試試。」李伯見得飲了五六次後，實沒有任何功效，乃托人到廣州買幾兩羊腸，與獨腳甘一同煎給孩子飲，飲了幾次，就是用這種方法治好孩子的疳積的。

獨腳甘是一種生草藥，味甘淡，性和平，孩子服用不會有甚麼傷害，鮮用每次不妨二、三兩，乾用每次六七錢便足，生草藥店隨時有得買，價錢便宜，有清理胃腸積熱之效。羊腸（小腸），民間常用以煲粥給小兒吃，謂可以防治小兒疳積。

服務部

求職

▲華仁英文中學畢業，曾任銀行及商行高級文員，有多年教學經驗，家庭補習教師，欲求上門代課補習中文、英文、文法、國文、會話、會計、數學、打字等並代商行整理帳目。有意者，請賜函大道西一百零五號三樓黃君洽。

▲留日化工學士，願爲香港讀者補習日文、英文、數、理、化、解析幾何、微積分，課本中英文任擇，有意請到欽州街十五號四樓李燕天洽。

▲某君，擅黑白廣告畫版彩色畫、廣告商標設計，中英美術字，有經驗和設計才能，欲求此有關工作，來函香港西環河太康街廿三號三樓邵志明洽。

徵求

▲誠徵舊耳聾機一個，有意者，請提出條件及價格，函九龍元洲街六十二號二樓呂啟治。

嚴重苦旱　田土龜裂
新界無法春耕
土難翻禾未蒔菜乾枯皆因缺水
居民希望當局能徹底解決水荒

【本報訊】港九正呈現嚴重苦旱景象，使居民的生活大受影響，尤其是新界各區的耕地情況更見惡劣。不少耕地被迫棄耕，不少禾田無法下種，甚至食水也大成問題。

新界一帶的耕地現已普遍龜裂，山坑上的溪澗及水井，多涸滴全無。據一些農民說：現在正是春耕時候，但因缺水灌溉，使大部分禾田沒法進行春耕，有些雖翻了土，但待有水才能下種。在這十多天內，甘霖如不下降，則這年早造便無法收成了。目前大埔各鄉、屏山廈村、新田、上水、元朗一帶水荒較為嚴重，不少禾田棄耕或改種蔬菜。

目前新界農民，用盡一切辦法，以求挽救一部分的菜田。水井已成為農作物的唯一水源，但是各區的水井為數不多，也有小少水井已經乾涸。有些村民則在田間開井汲水，但往往徒勞無功。況且開一個井要百多元，還要買抽水機，這是一般農民經濟能力所辦不到的。由於缺水，不少快要收成的蔬菜只得眼巴巴地看着它枯死，有些菜農則把還未成熟的蔬菜割下賤賣，有些農民甚至不得不任由耕地變荒。

新界主要菜蔬的出產地上水古洞、元朗大旗嶺、山下村及落馬洲等地，本應時屆大造，但連月缺乏雨水，加上天氣反常，好些菜地已出現青色的害蟲，使各種蔬菜的成長受到障礙，在上述兩種的情況下使蔬菜收成減少了三分之二。蔬菜生產已少，但菜價奇賤，如最好的芥蘭每斤只售毫二至二毫，較次的四仙一斤也沒人要。由於農作物之失收及菜價之奇賤，使以農為業的鄉民生活大受影響，一部分農民甚至棄農為工來解決生活。

這次大旱是近年來最嚴重的一次，不止影響新界的禾田及菜地的收成，更使一向不受食水影響的新界，現在也嘗到「制水」的味道。個別離島方面，情況更見惡劣。水的缺乏使清潔衞生方面也大受影響，各區的病人普遍增加。

水是對港九居民一件最切身的問題，很多居民都希望有關方面能徹底地解決水荒。日前港督柏立基表示願向深圳水庫取水，以供飲用，港九居民都希望能儘速實現。

新界苦旱，田土龜裂，無法春耕。（本報攝）

「加」聲一起　連帶而來
洗染衣服即將加價
水電油松節洗水紙袋價格上揚
該業商會決議加價二成作彌補

【本報訊】在港府加稅加價的影響下，港九洗染業商會昨深夜決定全行加價百分之二十。

為討論是項問題，該會昨晚九時在灣仔會所召開理監事會議，歷時兩個多鐘頭，至十一時許始告結束。

約十日前，該會發出徵求意見書二百多份，徵詢港九各同業商號對該問題的意見。據悉，二百多份意見書幾乎全部繳交回會，而且幾乎一致地指出：由於直接間接受加稅加價的影響，成本增加，贊成加價以作彌補。

昨晚出席會議的理監事二十多人，對這些意見書詳加研究，並作討論。據稱，水與電油都是該業必需的原料，現已加稅加價。且在港府此舉之影響下，該業需要的另外一些原料，如松節洗水，每加侖漲價三角九分，甚至印刷紙袋的價格，亦已比以前提高。討論結果，全體舉手通過決議如下：「目前水、電油及其他原料等漲，損失，故照原有之價目增加百分之二十。」

加價之舉，將於本月中旬或下月初開始實行。

中山山泉水昨輸去
澳門水荒得到解救
法新社報道對今年乾旱有幫助

【本報訊】澳門消息：中山縣竹仙洞水庫於昨日輸水來澳門。下午一時，甘美的山泉已被輸送到澳門青洲自來水濾房。自來水公司決定把來自竹仙洞水庫的山水過濾後，便將水輸送到市區給各用戶飲用。從此，澳門水荒問題基本解決。

據悉：澳門水塘目前存水不足五呎，中山縣當局乃應澳門同胞的要求，決定提前將竹仙洞水庫的水供應澳門。

另據法新社澳門八日電稱：澳門自來水公司一高級人員說，這一供水將使澳門的水荒局勢獲得緩和，特別是對今年的乾旱，尤有幫助。

脅迫舞女開房不遂
阿飛縱火銀龍舞廳
小舞孃引蝶招蜂　莽阿飛如蠅附蛆

【本報訊】灣仔波斯富街二×號二樓銀龍舞廳，昨晨打烊之後，突被歹徒乘隙縱火。幸事發時為三樓住客發覺，叫醒舞廳中人合力施救，約一刻鐘，方將火焰熄滅。但舞廳的大門及電線均被焚毀，以致昨天日夜未能營業。

據說縱火事件由一羣飛仔追舞女開房不遂引起。該廳有一年輕舞孃，名叫程×，年僅十七歲，乃出身富有家庭，因無心向學，乘家下落伴舞，一羣飛仔以其年幼可欺，時常向她糾纏。當程女於上月底從北角天×舞廳跳槽至銀龍時，飛仔也追蹤而來。本月一日晚，飛仔跳完舞之後，竟隨程女上五樓宿舍，後來又迫她去開房，程不答應，飛仔便動手動腳。時適有舞廳男職員登樓，見狀即通知東主，由東主電警署報案。當警方到達現場時，數飛仔已不知所蹤，程女畏事，由次日起便辭職不幹。

怎料飛仔找不到程女，竟遷怒場方，認為「唔畀面」，時刻滋擾。前天，三飛仔又出現舞場搗亂，被職員毆打，從此懷恨更深。據說這一千人於昨晨見舞廳打烊，乘人睡熟之際，立即攜備火水一瓶及威士若干，乘天亮前，打爆玻璃瓶，燒着威士，把火種擲進舞廳門口，未幾即發生熊熊烈火。惟事後仍然拘捕不着任何人犯。

又據銀龍舞廳的舞孃說：程女年紀很輕，恐怕不足十七歲。她到此伴舞不足半月，做父親的已好幾次摸上門來訪問，勸愛女回家，可是幾經談判均無結果。程女本來姓麥，其父在銅鑼灣區開餐室。

天氣
輕微或和緩西南風，密雲，後來間中天色頗好，繼續溫暖潮濕。

男子梁七　被控縱火

【本報訊】卅八歲男子梁七，昨在九龍新判署被控前日在九龍新圍村縱火罪。還押七天，以便將被告人送往精神病院檢驗。

秦劍與林翠
遊倦返香江
去時一人雙
歸時兩個半

【本報訊】鳥倦知還，秦劍、林翠，已於昨午飛返香港。逾百名電影界人士及影迷，昨天到機場接機。中午及晚上，光藝公司在金漢酒家分別設茶會、宴會，替這雙夫婦洗塵。秦劍、林翠昨天總是笑容滿面，也許是因為他們兩個去，兩個半返，有了盈餘。據悉，倫敦一位醫生檢驗後預言，娃娃將於九月底面世，屈指一算，林翠已經有喜約四個月了。

他們是去年九月底結婚的，建於新界的新居，亦於此時動工，大約下月初可以落成。

歹徒夜劫女子
戒指手錶玉鐲均被掠去

【本報訊】港府新聞處消息：有一名女子，半夜在灣仔道一七一號梯間被一個持有物件之男子，搶去戒指、手錶、玉鐲各一隻，損失共約一百二十元。該男子事後逃去。

另悉：昨晚十一時許，灣仔道發生梯間截劫案。該賊年約三十五、六歲，穿咖啡色夏恤，黑西褲，狀似持有槍械。警方聞報後，大隊警員出動，但在現場卻無發現可疑跡象，迄後至十二時，警員始逐漸散去。

大角咀燒竹板
兩店損失萬元

【本報訊】九龍深水埗大角咀區多山道竹木店，其中有一批竹板木箱堆放在大角咀道與通州街交界處，昨日下午一時五十分突告火焚，火光熊熊，濃煙滾滾，至三時火始全部被撲滅。據估：損失共約一萬元。

近之香港船廠有三十多名工人首先奮勇搶救，以兩條喉灌救，隨後消防局開來救火車五輛，在五條水喉壓制下，火勢逐漸減弱。其中有名消防員張順在救火中被灼傷手部，送院敷藥。

被燒竹器及木箱板分屬安隆及慶記兩店所有，其中安隆店損失較重。

起火原因，傳係有人自高處拋落的煙頭所引致。

港九四婦人
在「三八」節自殺

【本報訊】昨為「三八」婦女節，港九有四個女人自殺，幸獲救送院。

少婦顏文英，廿二歲，潮州人，住九龍城富美村，昨日下午三時在家中吊頸。據說她患有結核病，久醫不癒，心灰意冷，吊頸時，身穿粉紅色衫褲。她的丈夫原是個洗衣小販，以生意不前，改做死工。

五金女工蘇玉瓊（廿七歲）患肺病兩年多，常時失業，時時要向人借錢。昨日下午三時許，同居的人推開她的房門，見她無聊地躺在床上，心知有異，報警處置，方曉得她是服毒企圖自殺，送她入院救治。這個女工住九龍渡船街卅×號三樓閣仔。

福榮街十×號二樓，住船街卅歲的朱瑞芳，昨晚八時被丈夫發覺服食安眠藥，立即報警將她送院洗胃。

昨晚十時許，大角咀道十×號五樓有個女人服食皮膚水自殺。其夫姓李，是死工。據說她平日與家姑有意見，她名余月嫻，卅歲，台山人。

又：銅鑼灣百德新街，昨午二時許，一個全身濕透的黑衣女郎在哀哭，被送進醫院後，語無倫次，被懷疑神經有毛病。該女子名梁儀，廿九歲。

扒手黨領袖
年僅十五歲

【本報訊】一個扒手黨首領，年僅十五歲，昨天在九龍兒童法庭受審，被判送往感化院去。

該小童姓馬，在尖沙咀區活動，一次又一次被捕，獲釋後一次又一次故技重施，直到最近，他與同黨在尖沙咀美麗華酒店偷一個西人的手錶的時候，才失手被擒。

當局負責調查他的人表示：他與其他首領控制了大批七、八歲的小扒手。

新華社報道
香港 澳門 各界 慶祝三八婦女節

【新華社香港八日電】香港和澳門各界婦女連日來紛紛舉行各種集會，慶祝「三八」國際勞動婦女節。

女工為慶祝「三八」節，港九工會聯合會和各業日分別舉行了茶敍會、遊藝大會和電影欣賞會。在茶敍會上，女工們都訴說了香港女工工作辛勞，生活困苦，子女得不到照料和受教育，要求得到合理工時、工資、改善勞動條件，增加工人福利。

香港華人革新協會婦女部、港九工商界婦女、香港華人文員協會、福建旅港同鄉會婦女部、香港西區婦女福利會等婦女團體都舉行了慶祝集會。

在澳門，婦女聯合會、中華教育會、中華學生聯合總會和青年聯誼會等團體，在七日分別舉行了慶祝活動。

香港「文匯報」、「大公報」今天都發表了慶祝「三八」國際勞動婦女節的社論。兩報社論都用西方世界婦女的屈辱地位和悲慘遭遇，同社會主義國家婦女真正得到自由平等的情況作了對比，指出「男女平等」這個口號只有在社會主義取得勝利的地方才能真正實現。

香港工商業者參觀湛江
盛讚祖國建設突飛猛進
好極了

【本報湛江專訊】香港一羣工商界人士在三月五日結束了參觀石油城茂名和化學工業基地湛江的將近五百公里行程，除了一部分人士因業務關係飛返廣州外，其餘繼續前往山水之鄉的桂林遊覽和參觀。

看不盡、想不到的萬千新鮮事物，使一行二十餘人，都感到祖國每一秒鐘都在大躍進。當二月二十九日晚上抵達茂名市的時候，龍罩在黑夜中的原野，老遠就看到照亮了天邊的一片光輝，縱橫交錯的銀燈在眼前蜿蜒，消失在地平線上。後來才知道那是工地上的燈光和長蛇似的街燈。一九五八年才到過茂名的人，感到這個變化是太大了。那時候，這裏還是一片荒地。可是現在三千六百畝的石油城建築工地上，長達三華里的乾餾爐裝置工程已經開始建起來了，在施工中的各種第一流設備的廠房工地，一望無際。那時候，這裏只有二千工人，現在已有八萬人。市區已矗立起了一座座漂亮的高樓，每一座的設計和色彩都不同。這樣的樓房還準備建造一千幢。

他們在招待所裏，看到放着流線型收音機，有的人起初還以為這只是招待所特地為他們設備的。後來市長告訴他們：就計茂名工人購置的收音機就有六千多具，大家不禁嘩然的驚評起來：多了不起呀！由此可見工人們都過着幸福的生活。一位曾在十九年前在湛江洪屋路經營過生意的同胞，參觀了湛江之後，感慨萬千的說：面貌變了，本質變了。變荒涼為花園之城，工業之城。

「好極了！」這是其中一位同胞在參觀茂名時說的一句讚嘆的話。他在香港經營建築業，未來之前，他總以為祖國建築技術水平比不上外國。他迅速地的說：「我以為只是省和快，質量一定差一點兒，看到了茂名的先進的建築技術之後，才感到我的想法是完全錯了。不但多、快、好、省，而是好，好極了！」

祖國建設事業的高速度發展，在參觀青年運河樞紐工程鶴地水庫時，也使每一個同胞深深地體會到。他們在二月底啓程之前，看到大公報刊登的一篇青年運河的通訊，結尾時說，下一次客人再來參觀鶴地水庫的人造湖時，主人就可以招待他們遊河了。而我們這次到來，就果然被主人招待，坐着汽船，在人造湖之內暢遊了。從首端到良垌墟，足需五十五分鐘時間。而這不過是三個人造湖中的一個而已。

青年運河將架起一道「渡槽」，就是一條可以行駛船隻飛越山嶺的航道，它下面是行駛汽車的公路。這一項巨大的工程，使參觀者目瞪口呆。一位同胞說：「如在香港跟人家這樣說，我一定不相信。」

他們路過開平（原恩平境內）順道參觀了河排水庫。河排水庫是一座重力石壩，全部工程完成後，水庫蓄水四億公方，可灌溉三十七萬畝農田，還準備安裝兩台各為一萬瓩的水輪機，不但根本解除旱災，而且可以發電供給全縣工業之用。大家參觀了這個工程以後，都稱讚人民公社的威力。

使每一個人都獲得深刻印象的，是到處為了實現半機械化、機械化和自動化的技術改革的高潮。有些自動化的工具，是在我們前往參觀的前一刻才完成。為了代替繁重的體力勞動，提高工作效率，工人們獻出了智慧和力量。在湛江填海工程上，由於利用了木料機械繩纜送土方的裝置，節省了三千人的勞動力。

他們在各地受到當地首長的熱情的歡迎和招待，在離別湛江前夕，當地首長還為參觀團舉行宴會送行。

當他們離開湛江前往桂林或乘返廣州之前，大家都相約說：「一九六二年一定再來！」而每個人的心裏，都銘記了一句永不會忘的話：「今昔茂名，越想越看越心甜。」

今晚八時半開始
麗的呼聲播林冲

【本報訊】麗的呼聲金色電台，定今晚八時半至十一時半，播出廣東粵劇院第一團演出的「林冲」。

「林冲」是廣東粵劇院第一團上月在澳門演出的劇目之一，精采百出，甚獲好評。

馬紅演出「關漢卿」
台下觀衆嘆觀止

【本報深圳專訊】馬師曾、紅線女率領的粵劇團，在深圳第三天演出的名劇，是曾經享譽國內外的「關漢卿」。和前兩晚一樣，深圳戲院全院爆滿，滿堂采聲。

「關漢卿」這個戲故事感人，加上馬、紅的精湛演技，使是劇力萬鈞，扣人心弦。一位香港看客這樣說：「關漢卿」場場戲肉，幕幕高潮；演得出神入化，唱得聽出耳油。在整個戲的演出過程中，人們都為演員們強烈劇中人的深刻表演稱讚不已，特別為飾演關漢卿的馬師曾和飾演朱簾秀的紅線女的唱做入迷。台下的觀眾屏息以待劇情的發展，但又不時可以聽到一些細碎的讚嘆聲。他們與馬、紅所刻劃的人物感情相通，為它引起共鳴的和勇敢的行為所感動，為關漢卿和朱簾秀的正義的唱做叫采。一位香港老戲迷說：馬、紅越做越好，越唱越美了。但由於成功的演出，戲戲精彩。他又說：目前在本港上映的「彩蝶雙飛」，是「關漢卿」中精彩的一場，睇戲睇得不過癮，這一次真是睇得過癮。

要洗衣者請行快的

香江漫話

愛長傳來消息：洗染業決定全行加價百分之二十。

半個月前，港府宣佈加水費，加煙稅，加汽油稅之初，聞者已嘆「弊矣，呢勾弊矣」；本報亦作預料：「呢幾樣東西一漲，……連鎖反應是不可避免的。」今不幸言中，非你我料事如神，而是加稅加價這步死棋，係人都睇穿佢冇好結果者。

做生意成本提高、皮費增大，因用起價以作彌補，都幾難話佢冇理由。然漲價者一行跟一行，一日多一日，互相牽帶，何時得了？苦在一般居民，又如何能夠應付一天比一天大的支出？適日有人提請港府收回成命，確有大篇道理。

寫到這裏，忽然醒起：話可以慢說，事不宜遲，如有衣服送洗者，「行得過，冇便宜」，及早送去，還可以慳回一元數角也。

方鐸

訂正

本刊三月七日本版刊出「加租加費一加百加，工人生活將更困難」一段新聞內，有幾個字誤錯。該段文字「有位洋務工人說：我一家六口，月收入」中，「六百元」是「百六」之誤。

北京同仁堂　歷史悠久　馳譽出品

銀翹解毒片

專治：傷風感冒　發燒頭痛　咽喉不適　咳嗽胸悶

代理處：德信行有限公司　電話：41231

經銷處：泉昌有限公司　電話：441385

港九各大藥行、國貨公司均售

上海蔡同德堂出品・鹿鶴壽星商標

參桂養榮酒

舒筋活血・益肺生津
悅顏明目・補氣益血

虎骨木瓜酒

健身延齡・調和氣血
祛風活絡・壯筋强骨

香港代理處：德信行有限公司

廿枝庄

好運香煙

實惠顧客　仍售五毫

提高品質，停發優待券。

原日發出之優待券
仍可照常掉換贈品

建築商劃則師計則師 籌組諮詢委會

【本報訊】香港建築師學會於前日假最近組織之建築業協會召開年會時，透露本港建築業刻正進行籌組一個「建築業諮詢小組委員會」，成員包括劃則師、計則師及建築商等人。香港建造商會主席潘約翰亦應邀參加會議，並代表建造商會發表談話。

潘約翰說：「此一聯合組織在香港是於創舉，英國於一九五四年已有之，目的在協助解決建築承投問題，以及有關建築業的一般政策問題，履行建築工程合約問題。戰後香港建築業，在設計上、發展上、及建築方法上，均有優良進展，但舊時一般建築常規，實不能適應目前實際需要，因此，該常規應有再行討論修正之必要，而此新修訂法規係對劃則師、承建商應有共同利益者。

建造商會認識了建築商之重要性，故此會章上就要限制會員資格，同時必要設立一個建築業協會，此協會目的，集合了建築商負責人員要誠地研究新建築技術，熟悉當地法規，同時明瞭各種新建築器材，研究面對各種問題，將經驗傳授後輩。至於劃則師固然具有重要性，而計則師工作係將劃則師所繪圖則去計算，列明所用材料，以便建築商承建，此種行業，本港在戰後才有。就我個人意見，由劃則師、計則師、建築商聯合組成一「諮詢委員會」，係為三方面聯絡之橋樑。我對此表示贊成。」

繼由建築師學會科夫致詞，對有關籌組諮詢委會意見發揮一番，抬告散會。是晚，香港建造商會全體會董、監督，並假座英京酒家設宴招待香港建築師學會，建築業協會各會員。

社團婦女慶三八 聯歡聚餐喜洋洋

銀行華員婦女團號召加強團結
西區婦女郭氏宗親等均有慶祝

馬綺秋致詞

【本報訊】港九各界婦女，分別於昨日集會慶祝「三八」國際婦女節。

香港銀行華員會婦女團一百三十多人，昨晚六時在會所舉行慶祝「三八」婦女節聯歡聚餐晚會。會上由婦女及家屬表演集體遊戲和唱歌、京曲清唱、手風琴演奏、以及撲蝶舞等節目助興。八時歡宴，主席馬綺秋在席上致詞，述說「三八」節的歷史，並勉姊妹們努力提高自己在社會上的地位。最後她希望姊妹們多參與該團的各項活動，彼此多聯系，以加強團結。末一項的節目是猜謎有獎遊戲，緊張而有趣，情況更加熱烈。九時許大家才盡歡而散。

【本報訊】西區婦女福利會為紀念國際「三八」婦女節，於昨下午八時聯合各委員、會員假座中國酒家設宴聯歡。參加者有該會正副主席李文祺夫人、朱朗星夫人、鄧劍津夫人、顏玉瑩夫人、馮公夏夫人等全體委員及會員數十人，宴開數桌。該會昨日除正副主席等發出「三八婦女節宣言」外，席間由主席李何笑瓊起立舉杯向全體參加者互相致祝，她說，慶祝「三八」，各位姊妹歡聚一堂，把酒聯歡，本人深為愉快，請各姊為廣大之婦女界謀幸福。並祝各姊妹快樂，詞畢，妹盡量多飲一杯，更希望大家戮力同心，能籌交錯，直至深夜，始盡歡而散。

【本報訊】郭氏宗親總會於昨日下午二時半在會所舉行慶祝三八婦女節暨敬老慈幼聯歡大會，到會者有華民政務司署婦女主任洪林一杉、該會婦女部主任郭馮和晴、郭秀珠、郭譚秀芝、郭秀卿、郭鍾文英、理事長郭順、監事長漢廷、伯恆、伯祥、郭兆、兆開、澤年、子樂、鑑衡、偉棠、郭桃等暨高齡宗親會員全體學生來賓等人數四百餘人，秩序開始先由主席郭馮和晴致開會詞略述婦女節意義，希望婦女界團結起來參加社會福利工作，男女平等爭取同工同酬待遇。

繼由嘉賓洪林一杉致詞，對該會婦女部工作備致讚揚。最後由監事長郭漢廷致謝詞，隨舉行敬贈禮物與各高齡宗親及全體學生，共派出禮品四百餘份，計有衣料一件、毛巾、生果、塑膠手抽、日用品等，各宗親領得者皆大歡喜，並有茶點招待，喜氣洋洋，極為熱鬧。

【本報訊】箕灣街坊福利會婦女部，昨日下午二時，召集該部所組織之家庭主婦班及女子青年團舉行集會慶祝「三八」節。由部主任張貴珍向各婦女講解港九婦女部辦婦幼運動及婦女節意義。

又：港九私立中文學校聯合會，於昨日下午五時假座九龍瓊華酒家二樓，舉行慶祝「三八」節大會。會後並有遊藝節目助興。

又：林英女士昨日分別在麗的呼聲及商業電台，講述「三八」婦女節的意義。

社團備忘錄

三月九日

鄧氏宗親會（下午三時）在瓊華酒樓設宴賀鄧若瑤、鄧學德。

香港政府華員會（下午五時半）在會所舉行徵求會員運動。

北角街坊會（下午七時半）召開理監事聯會。

製衣廠商 復選竣事
王美陳俊分任理監事長

【本報訊】香港製衣廠商會新選第三屆理監事，七日完成互選，新職員名單如下：會長美安製衣公司林根成，副會長永南公司周文軒；維新製衣公司李福佐。理事長富藝恤衫廠王美、副理事長三民製衣廠譚錦然；福甚製衣廠賈甚。總務組組長太子行朱榮庭；副陳見記製衣廠陳權。財務組組長大華織布製衣廠孫國樹；副永恆新記製衣廠方東來。聯絡組組長李橋記製衣廠有限公司李橋；副康福製衣廠余蘇萜。福利組組長幸福製衣廠張沼；副大成公司陳赤。康樂組組長大眾製衣公司梁學；副廣大公司李鴻。理事：利華製衣織染廠司徒衛、民善實製衣公司、何壽康、超倫公司陳康源、福信製衣廠劉嗣初、光華製衣廠蕭德、友邦製衣廠梁鏡。監事長利華民恤衫廠陳俊；副奕華製衣廠黃福琦。稽核組組長新中製衣廠高仰能；副奕義製衣公司胡倫。調查組組長光華製衣廠霍華；副捷成製衣廠司徒德。監事：同益製衣廠梁凝煌、正華製衣廠陳正、勝洋製衣廠吳銳泉。

撲蝶舞 銀行華員會節目之一

澳南灣槍殺案續審 證人供述目擊經過

【本報訊】澳門消息：哄動一時的南灣槍殺案，前、昨兩天連續審訊，由該案的控辯雙方證人作供。控方證人吳惠芬，是該案發生時在場的目擊者，且為重要的證人之一，因此法官、檢察官及辯護律師對她盤問甚詳。

吳惠芬，現年四十八歲，住主教巷五號地下。前晚作供時說，案發的當晚，她和丈夫在南灣乘涼，十時卅分左右，途經羅保博士街，停在一檔用禾谷雀占卦的檔口旁看占卦，突聞一聲槍響，繼有三名大漢忽忽奔跑，二人在前，一人在後，來到她們夫婦前，突又跑回去。接着又聽見三聲槍響，見路旁有一名穿白色長西褲的男子（死者）倒地。不久，她又見一名穿黑衣的男子擠近她的身旁，只見他脫下黑色上衣和白色草帽，投到附近的建築工地上。

這時法官着她指認被告的三名男子中，誰是那個脫衣帽的人，她說出是第一被告邱偉。

檢察官接着問，日前她在檢察處作供時，供稱有一男子揭手槍站在樹下，這男子是誰？她答稱，這男子就是第三被告鄧智為。檢察官又問：還有一名走來的男子，是否是第二被告朱志遠？她答不像是朱志遠，那人的身形比較肥胖。

吳惠芬繼續作供：後來她和丈夫離開現場，向新馬路走去，那時和該案有關的三個男子，其中一人還對她說：「你行你嘢，唔駛驚！」之後，她們也轉去新馬路。當時有一個穿西裝的男子在新馬路口的交通警崗處，告訴一個交通警員，說南灣打死人。那交通警員便握着手槍跑往南灣，恰和與該案有關的三名男子擔頭，但警員當時不知道他們和該案有關。在現場除看見這三名男子外，還看見一個身材矮橫的男子站在死者的屍旁數尺遠。

檢察官又問及她在警處認人的情形。

吳惠芬續供說，該晚南灣發生槍響後，投衣帽到工地上的那個男子，他剝除衣帽後，把手槍插在褲頭內。

接着鄧智為的辯護律師左治文盤問吳惠芬：案發時感覺如何？為何不報警。她說：起初很驚，後來鎮靜下來。她又說：怕惹事上身。

廠商會董任期將滿 明天討論籌辦改選
並推舉人選任東華三院新總理

【本報訊】中華廠商聯合會本屆會董任期將滿，該會明天的會董會議中，將定期召開會員大會，及討論有關選舉事務的問題。

會董會議明天下午四時半舉行，會上並將推舉人選出任東華三院下屆總理。

又訊：港府工商業管理處處長晏嘉士，去年六月間休假回英，現已假滿返港。中華廠商聯合會同人，昨在該會聯誼廳設宴為晏嘉士夫婦洗塵，並邀請工商業管理處副處長巴偉夫婦、財政司歧樂嘉夫婦、副財政司麥伯偉夫婦等作陪。會方到者有會長朱石麟夫婦、副會長董之英夫婦、林莖夫婦，名譽會長岑載華、徐季良、黃宽讓、溫達明，會董利功甫、陳蕉琴、鄭光、蔡章閣、尹致中、林根成、余卓文、倫澤泰、鄧祖之、莊重文、霍賓、吳裕光、徐幼眉、鄧和、劉邦、黃鎮遊、任新泉、余兆甚、龐敏輝、及高秉心、麥子盈、宋顯民、石少東、姚廣明、王國勳。

紐大線增兩院 放映「花燈記」

【本報訊】紐大線由今天（九日）起增加高陞、第一新兩院，連同原日的紐約、大世界、好世界、國際、箕灣、長樂各院以新片「花燈記」作為頭炮獻禮。「花燈記」是胡鵬導演，吳一嘯撰曲，由任劍輝、羅艷卿、梁醒波、歐陽儉、任冰兒、許英秀、鄭君綿、梁檬等主演。

中總晚會節目豐富 伶星屆時蒞場助興
週末起一連三晚節目已安排定

【本報訊】香港中華總商會擴大慶祝六十周年會慶，定期三月十二晚起至十四晚一連三天在會所內舉行晚會及宴會聯歡。據悉該會籌備會聯歡小組，工作大致就緒，三晚，週日會員到會購買餐券，異常踴躍，三晚晚會遊藝節目多姿多采，均於七時開始演出。第一晚由紅伶薛少棠、南紅、白龍珠、何非凡等合演名劇「附宮十載夢花夢」，有音樂名家劉潤鴻、王粵生、馮華、容彩業、羅亦湘、黎讓然、伍啓池、李燕生、葉坤、陳新尚等拍和，並有電影明星表演節目：（一）大合唱：由女星陳琦、陳娟娟、韓英、陳綺華、朱虹、張冰茜、何湘、洪虹、鄭秋霞、藍青、馮琳、劉甦、王熙寰、王葆真、朱莉、夏夢、男星胡小峯、丁川、歐伯鈞、陶山、寶炎、鮑方、江漢、許光、周驄、蘇秦、傅奇、蔡明等合唱；（二）抬棉花：由石慧、李嬙、蘇秦合演；（三）女聲合唱；（四）公仔舞，毛妹主演；（五）女刷馬，李嬙主演；（六）民族音樂，全體明星合奏。第二晚節目六時五十分起，放映「彩蝶雙飛」電影，接着為廣東音樂歌唱演奏：（一）合奏「旱天雷」；（二）張月兒獨唱「一代藝人」；（三）梁以忠、張瓊仙合奏「草原之上」；（四）合奏「柳搖金」；（五）張瓊仙唱「秋江別」；（六）大合奏「昭君怨」，由梁以忠、劉潤鴻、容彩業、馮華、王粵生、王者師、郭倫、陳文達、陳紹等演奏。晚九時宴會後，繼續舉行舞會，聘有著名樂隊駐場。第三晚游藝節目，七時起放映電影，繼為歌星張月兒、冼劍麗、梁瑛及成小鳳、蔣艷紅等演唱粵曲，及由新梁醒波、林鳳仙合演「幻境新歌」，其他逕人獻奕之諸曲，節目內容，極豐富。

月薪工資按日計 仍作日工處理
玻璃廠女工解僱無補薪

【本報訊】九龍一間工廠老闆與一名被解僱之女工，因一百零二元之補薪，大打官司，由初級法庭打上高等法院，此宗「炒魷魚」官司，昨在高院宣判，老闆勝訴。案中涉及日薪僱工與月薪僱工之地位分別問題。

案中上訴人為黃振全，九龍玻璃廠（在土瓜灣）之東主（均譯音），上訴人由貝納祺大律師代表，答辯人為女子謝國非，無律師代表。

據高院法官判詞指出，答辯人曾受僱於上訴人之工廠，約有三年之久，至去年六月七日，答辯人被停職，而其薪金只計算至停工之日，答辯人因此向九龍裁判署提出訴訟，要求償付薪金一月，計為一百五十三元，並指上訴人無故將她辭退。

裁判署法官判答辯人得直，着令上訴人付給答辯人一百零二元，上訴人不服，向高院上訴提出兩點上訴理由：㈠答辯人拒絕到廚房中做煮飯工作，因此有理由被解僱；㈡答辯人只係按日僱用之工人。

在原案審訊時之證供中，答辯人說她為該廠包裝貨物之工人，月薪一百五十三元，但承認廠方發有一張工人咭與她，每日在咭上打印，惟她從未看過咭底之條文，廠方之證供則謂答辯人為日薪工人，每日工資三元四角，雖係日薪，通常其工資係在每月底一併發與者。

高院法官認為：答辯人工資雖係月尾一併發與，亦不能改變其日工之地位，而日工乃係可以隨時被解僱，無需給予早一個月之通知。此外，廠方有權派答辯人到廚房工作，故判上訴人得直，原判撤銷，上訴人無需付補薪與答辯人。

博愛明天演大戲 門票今開始預售

【本報訊】新界博愛醫院籌募醫藥經費，定明晚在普慶戲院演出「金釧龍鳳配」，演員有新馬師曾、鄧碧雲、鳳凰女、梁醒波、陳錦棠、少新權等。

除五百元的榮譽券外，各券已編定座位，譽券於今天下午二時至六時，及明天上午十時至下午七時，在普慶戲院票房劃位。

該院留一部分座券照常價門沽，分八元九、七元六、四元七、三元共四種，今天在普慶戲院預售。

搬運工人見義勇為 落海救起自殺男子

【本報訊】廿二歲男子姜佩林，昨日下午十二時半在西環堅尼地城美景大廈對面的海旁跳海自殺。其時，附近停有德興運輸行一輛貨車，搬運工人梁勝賢見狀，立即跳落海將人救上岸，送院救治。

跳海之姜佩林，身穿灰恤衫褲，被疑神經有問題。

跳落海救人的搬運工人梁勝賢（本報攝）

鐘聲定期徵求會員 泳場提早下月開放

【本報訊】鐘聲慈善社昨晚在該社舉行本年度首次常務董事會暨第一次徵求委員會聯席會議，出席者顏玉瑩、周有、莊重文、黃燕清、馬超常、陳象池、余公正、鄧祖之、朱如新、鄧文同、李振雄、司徒文峰、陳文彩、吳蔭軒等，由社長顏玉瑩主席，總務黃燕清報告社務，旋即討論關於本年泳場開放及籌備徵求出發各事宜，即席決議如下：（一）本年度徵求社員，定期四月九日（星期六）下午四時在敬修堂舉行授旗出發禮，頒發上屆徵求成績優異獎品，會後由鐘聲粵劇團表演粵劇餘興，晚上九時聯歡聚餐。（二）徵求出發日出版特刊，並推定黃燕清起草徵求宣言。（三）本年徵求來賓證；（四）鐘聲游泳場本年提早於四月廿三日開放等項。

雄黃的藥性

最近期間，港九有三間中藥店和一位中醫師所使用的喉散藥起了官非，當局認為這些喉散藥含有砒素成份的雄黃為配方製成，而此案在本港毒藥條例中，是列入第一類毒藥。

由於雄黃所引起的法律問題，已使得中醫藥界感到焦慮、不安，也引起一般人對這件事的注意。

雄黃這種藥物究竟是什麼東西？據本草綱目一書的記載，雄黃（亦名黃金石）生於武都山谷，燉煌山，是一種紅色的柔軟礦物。

凡服食雄黃，須用油煎九日九夜，方可入藥，否則有毒，慎勿生用。李時珍使用另一提煉方法，是用米醋加入萊菔汁煮乾之。可以主治：寒熱、鼠瘻、惡瘡、伏暑、瘧痢、頭風肢痺、瘀肝風、肝氣、目疾、腹痛、痃癖、風痰、泄痢、化腹中瘀血，殺勞蟲、一切蟲獸傷毒等。

書中並稱：「帶雄黃入山林，即不畏蛇。若被蛇咬傷以少許雄黃敷之，立時可愈。」雄黃能殺百毒，辟百邪，人佩之，鬼神不敢近。」由於這種說法，古時，人們每屆五月節時，家家必按樣雄黃，甚至用雄黃煮酒來飲服。而捉蛇的人必隨身攜帶雄黃，也許就是基於這個理由。據說新界的居民，多用雄黃來治蛇。

根據本港一些中醫藥界人士稱，我國中醫藥界使用雄黃來治病已有一千七百多年的歷史，但外敷多於內服，內服藥配方都有適當的份量，過量則會傷人。

在前面提到的本草綱目一書中，也附有使用雄黃為配劑的配方數十種方單。其中例如瘋狗咬傷治方是用：雄黃五錢，麝香二錢為末酒下作二服。

對於中雄黃毒的，該書也附有解毒辨法：「南星、地黃、萵苣、五加皮、紫河車、地榆、五葉藤、黃芩、白芷、當歸、地錦、鵝腸草、雞腸草、苦參、不食草、圓桑、蝦脂，皆可解雄毒。」

本港某醫生證明雄黃的成份含有百分之七十強砒、及百分之二十九點強砒，因此中藥所用的雄黃極毒。每日服一公分至三公分。

但是，據醫藥界的代表聲稱：由於過去從患白喉的死亡病例中，發現被解剖的屍體中存有喉散，這是用含有砒素的雄黃配製的。使用這種喉散會使喉部受刺激而發炎，更加速患病者走向死亡。而毒藥條例中砒素一物是列入第一類毒藥的。

狄平

月宮酒樓開幕

【本報訊】月宮酒樓昨天下午四時開幕，請周埈年主持剪綵，並設雞尾酒會招待嘉賓。該酒樓在德輔道中李寶椿大樓十、十一樓，李寶椿任董事長，李兆坍任經理。

周埈年剪綵（本報攝）

榮華公司 開拍「恩情」

【本報訊】榮華製片公司粵語組在大華片場開拍第一部「恩情」（又名「夢斷巫山」）時，到賀的南北影星與影友擠滿街市景的場地，情況十分熱鬧。該公司招考新人，應徵手續簡單，寫明簡單履歷，並附全身、半身照片一張，如係條件不合者該公司負責退還，並不收任何費用。該組經理吳同表示，若取錄後經短期訓練，即可參加拍攝。

麗豐金舖劫案 昨天審訊完結

【本報訊】麗豐金舖被劫案，昨在高院刑庭作第二日審訊，控辯雙方證供均完結。押候今晨由法官向陪審員總述案情，引導陪審員裁決。

昨天首由偵探幫辦陳劍雲供述案經過。被告在警誡下所作之口供，經法庭研究後裁定作為呈堂之證據。該項口供內容如下：「喺日我與展鵬、劉張輝、劉東同去打劫麗豐金舖，我冇揸槍，在飾櫃撲金器，事實上我一個仙未有分到。」

旺角警署探目供述當日辦案經過。辯方大律師盤問時：答當日他只替被告李炳返警署，並將之扣上手鐐。亦無搜索其家，辯方大律師指其說謊，並傳被告李炳之妻出堂證明。

至此，相繼由檢察官史理夫與張大律師向陪審員陳詞。

社團動態

尖沙咀將辦展覽會

▲尖沙咀街坊福利會主辦的第四屆兒童玩具教育展覽會，定下月六日至十日，一連五天，在會內舉行，由立法局議員冼利主持開幕。展覽時間，每日由上午十時至十二時，下午一時至六時，是日會方設備茶點招待各界嘉賓，並歡迎各界人士前往參觀。

新會商會十六聯歡

▲新會商會第十屆徵求會員運動，展開以來，成績相當美滿。徵求工作定本月十一日辦理總結束。並定本月十六日假座廣州酒家舉行春節聯歡大會，由該會永遠名譽會長馮秉芬主持頒獎禮。屆時並有戲劇、電影、幻術等遊藝節目助興。

許氏宗親新員選出

▲許氏宗親會第四屆理監事複選，結果如下：理事長許菊初、仁光、錫湛，總務凱如、許威，財務蔚文、汝華，文書金寬、壽年，婦女許文淑、冰，福利炳忠、許培，交際賢璞、宇人，體育日初、志傑，醫務世屛、綠薬，僑務許仿、錦源。監事長許澤光、柳卿、勝溪，調查部大熾，監察部統正。

中文校聯書法比賽

▲港九私立中文學校聯合會，定於二十日舉行學生書法比賽，分高中、初中、高小、初小四組辦理，有關比賽詳細辦法，現由該賽部主任大同中學江茂森進行草擬中。

基督教婦女祝三八

▲中華基督教會公理堂婦女服務團，為慶祝國際婦女節，定本星期五晚舉行聚會，下午五時起先舉行職員會議，六時半聚餐聯歡，八時起舉行靈修大會，九時散會。

業主．合會將選舉

▲香港業主聯合會定十五日下午三時，召開本年度會員常年大會。屆時將選舉第八屆董事。

街坊月會定期舉行

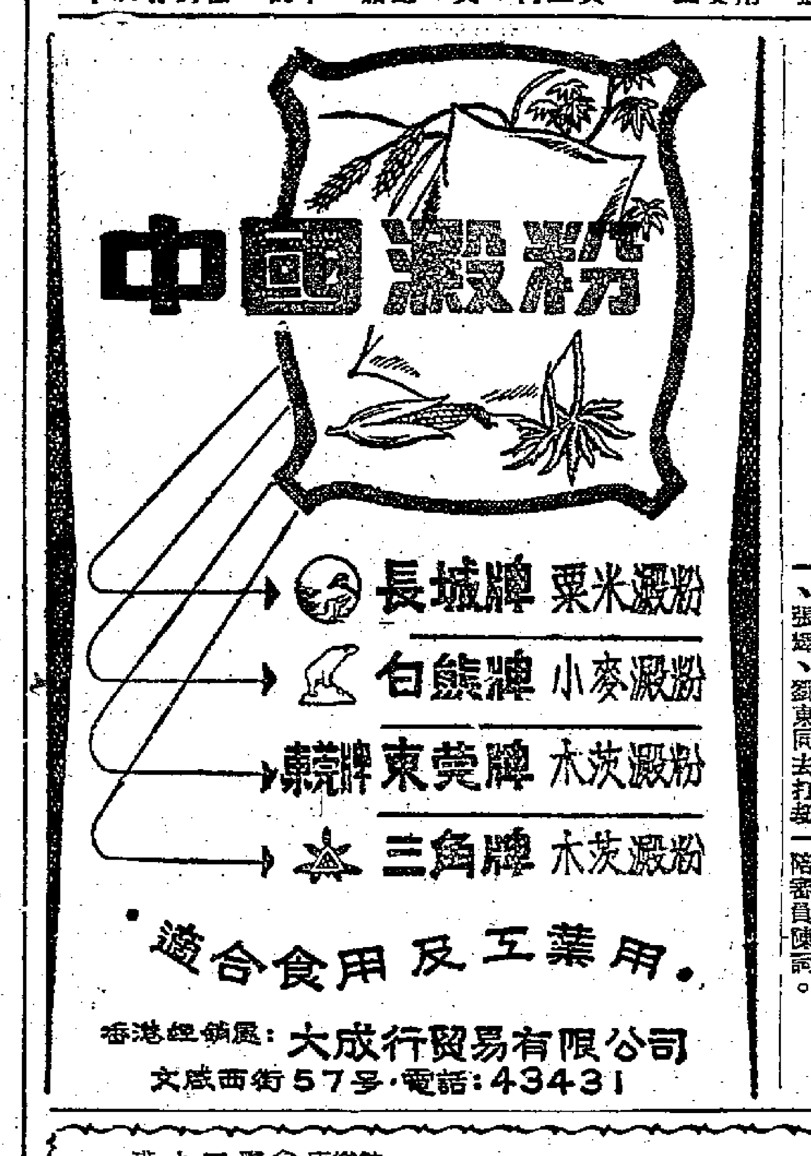
▲港九各區街坊會聯誼月會，定十五日下午假座新樂酒樓舉行。是次聯誼聚餐輪由京士柏街坊會主持。並請香港醫務總監麥敬時演講「禁毒戒毒問題之重要性」。

果菜行廿七祝會慶

▲果菜行工商總會昨晚八時，在會內禮堂舉行本月份評議員會議，定本月廿七日舉行慶祝四十周年紀念，在會內張燈結綵，並通告所屬欄商、拆家會員商號，是日休息一天，以資慶祝。而該會碼頭起卸組會員，趁此會慶休息之期，決定旅行掃。

潮連同鄉新員就職

▲新會潮連同鄉會，第十二屆新員，定於明日假座廣州酒家，隆重舉行就職典禮。同日召開會員大會及恭祝洪聖誕同人春節聯歡大會。



跌打外科醫師 黃國榮
現任 港九工聯會康樂館 港九印務職業工會 香港東區教師聯誼會 香港中華煤氣體育會 香港文匯報·香港商報 太古華員職工會 合盛隆·東源金屬廠 香港永和木廠
大陸藥行 灣仔洛克道二七五號 電話：774353
誕生醫藥行 北角英皇道六八二號 電話：770134轉

醫務

求職佳音

中英數理化

招生

天新電版 快·靚·平 中環租庇利街鉄行里四號 電話：三〇八五五

大昌搬運公司 專門搬運 粗細傢俬 員工熟練 費廉妥善

私家托兒所

龍門電版 快·靚·平 灣仔道一九八號 電話：八零八三七

分類廣告 每天二元（小字十六個）電話 48108

本報澳門分銷處 地址：新馬路二號F二樓 電話：三六九四號

徵求書籍 徵求下列各書：1、Physical Chemistry for School & College；2、Biology, A Text-book for First Examination 有意出讓者請列價函

徵求梗房

徵求

司機待聘

待聘

國厦語

英文秘書

請練習生

聘請司機

聘請

遠東電療

上海人鍾意紅線女

·荔俠·

搜書院中的紅線女與呂玉郎

上海人難得看廣東戲，因爲聽、講粵語尚且費力，何況欣賞戲劇。說句笑話，幾年前，我就以爲「馬紅」是姓馬名紅，一個人。後來看了電影「搜書院」，才知道是撲朔迷離、一生一旦、兩個角色。然而也從此使我喜愛了馬紅及其戲劇。目前到深圳看水庫，又看了他（她）們的表演。別的不說，單是紅線女，我遇到的上海人（反正香港把所有非廣東人的中國人，統稱「上海人」），除非他不聽不看，否則幾乎無人不喜愛她的藝術。（謎底：一、少不更事，二、寄，三、以色列。）

紅線女的音色、唱腔、韻味，廣東人無一不讚。但如今要讚她，上海人也不肯執輸。兩萬人的露天會場上，阿女（如今我習慣和喜歡這個稱呼了！）與馬師曾清唱一曲，使得全場寂然神注，但聞曲音似清風白雲裊裊，人們就不禁嘖嘖稱奇了。當然，更高的藝術還是表現在夜戲「搜書院」中。阿女吐字準確而清晰，一般粗通粵語的上海人，至少也能聽懂六七成，甚或八成以上；但畢竟還有三兩成聽不懂，照理都希望問旁邊的廣東朋友，請人解說解說，可是情形相反，竟在阿女出場時，台下始終無一點聲息。我暗想：這是上海人也入迷了，他們不願發出一絲吵雜聲，怕影響阿女金嗓玉振般的音韻。

有兩位上海朋友的評識特別有見地。一位是器樂家，玩管弦絲竹數十年，頗有造詣。他說，阿女唱出的聲音，似「橫簫聲徹夜闌時」。誠然，阿女是橫簫聲，其低徊婉轉、高亢波折，均似有層竹膜，把聲音震顫得更爲優美了。

另一位上海朋友是介紹別人的許論，說阿女的聲腔，人稱「龍頭鳳尾」。就是說，許多腔口，她一開口是眞嗓子，聽來壯闊圓潤；接着，又天衣無縫地轉借假嗓子，使音調高拳入雲，並在半空一波三折；有時再陡然跌宕而下，似飛泉瀑布，銀花四濺。眞的，聽阿女唱，不如此欣賞就冤枉了！這是上海人的反映，至於廣東人的感受，那當然會比這更爲深刻。不過，就算最不懂得欣賞戲曲與聲樂的人，也常聽到異口同聲地說，阿女唱戲，聲音不論再高再低、不論直唱、繞腔，都叫人感到極其從容自然，毫無故意的嬌飾和賣弄。阿女唱的好，早已名聞遐邇；但如今，上海朋友也說：她的做工也大大提高了。譬如，阿女飾的翠蓮遭受毒打、遍體鱗傷之後，女扮男裝會見張逸民時，一方面傷痕未復，行動難以完全遮掩；另一方面，又要做出一個瀟灑書生的舉止；並且是面對情人，要試探張逸民的爲人，心情異常激動，所以演來是很不易的。但阿女卻經常能把這種複雜動作，表演得頗爲中肯。她一剎那的愁眉、痛苦，趁張逸民不經意時，瞬息閃過，立即化爲笑容。這種變化，人們相信，台下觀衆是看到了，而台上和她面對的張逸民決不會察覺。——這就是「戲」，所謂演出「戲」來了。阿女這種藝術成就，難怪國際聞名，難怪不僅廣東人喜愛，上海人也鍾意她！

新謎語

一、愈做愈忙（成語一，捲簾格）

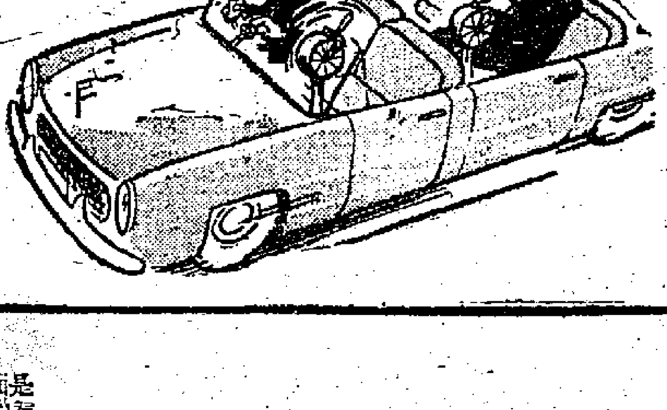
二、可大可小（字一）

三、顏料展覽（國家名一）

（謎底在本版）

西洋漫畫選　艦長的座駕車

·周元選·



嗅·覺·奇·談

▲澳洲布里斯本有一個警察，嗅覺特別靈敏，能夠分辨出一個人喝了多少酒，因此被派到交通部，專門負責查酒後駕車的疑犯，如果他站在一呎外聞得出酒味，則犯人已喝了一瓶啤酒；一呎二吋外聞出酒味，犯人一定喝過兩瓶，如此類推，直至四呎外也聞出酒味，則犯人一定是酩酊大醉。

▲啤酒廠中用的酒桶，使用一次後就要徹底洗乾淨，否則釀出來的酒會有異味。檢查酒桶是否乾淨，也是由一批嗅覺特別靈敏的專家擔任，只要他一聞之下，認爲不可能用，酒桶就要再洗。這些專家，每天可以檢查酒桶五百個。

▲美國有許多煤氣公司，僱有嗅覺特別靈敏的人在街上「行街」，檢查煤氣管是否洩氣，因爲煤氣管檢查很傷腦筋，最好的辦法是由鼻子決定。

▲戰後不久，從比利時帶咖啡入德是非法的，因此海關人員就聘請專家在海關檢查站作嗅覺檢查，這些專家每天都搜出走私案數宗，而且十分準確，百無一失。

▲許多香料廠的什麼香水是什麼牌子，都由專家決定，這些專家待遇非常優厚。

▲美國有一個嗅覺專家，自稱能在隔室嗅得出一杯茶是否已放了糖，不過是否吹牛，就不得而知了。

▲又一個美國嗅覺專家，在一次交通失事中傷了鼻子，他向法庭申訴，說他在一家麵粉廠工作，靠鼻子聞出麵粉是否新鮮，因此傷了鼻子，等於失業，結果法庭判他獲得賠償七千元。（半閒輯）

使我想起了兩件事

從美國「展覽」中國古文物

·晦廬·

在抗日戰爭期間，我在曲江曾經過一位朋友的介紹，認識了一位美國的傳教士，這位「神的兒子」據說抗戰前在廣州是煊赫一時的。有一次，這位美國傳教士不知怎的「風雅」起來，約我們幾個在曲江做藝術工作的朋友到他的別墅去欣賞美術作品。我們在沒有去之前，大家滿以爲到他家去看的大都是歐西美術印刷品一類而已，然而，當我們到了這位傳教士那所豪華的別墅時，廳堂裏和走廊上琳琅滿目的，卻不是西洋畫而是相當珍貴的中國書畫作品和文物；當我們出乎意外地在流連欣賞，發現其中有不少的作品已是明、清兩代的名家眞蹟，在烽火連天的戰爭期間，在大後方我們能看到那些中國的古代藝術，當然感到非常慶幸。但同時又不能不爲之驚愕。這位傳教士身份的美國人在抗戰時期能悠哉悠哉地在大後方享「風雅」之福，而又竟能獲得這麼多的屬於中國的希世藝術珍品，怎能不使人發生疑惑？我記得這位別墅的主人還頗自驕地爲我們闡釋每一件藝術品如何如何珍貴。據他說，大部份的作品都是抗戰前在廣州搜購的。

曲江大轟炸後，這位美國傳教士已到重慶去了。

最近美國假「展覽」之名，企圖盜竊我國在台灣的一批珍貴的歷史文物，已引起愛國人士的憤怒，並提出嚴厲譴責。

在這裏，我不禁聯想起另一樁和藝術有關的大事：

當第二次世界大戰的期間，法西斯匪幫摧毀了人類的和平生活和無可計算的文化藝術品。德國的德累斯頓陳列所是世界有名的一個美術博物館，藏有歐西著名的古代美術作品，非常豐富，其中如拉斐爾、佐爾佐內、提香、米羅內塞、魏拉斯貴茲、林勃蘭、魯班斯、維米爾、瓦斗、戴加、馬奈、莫尼埃……等名畫家的眞蹟，包羅的國籍有英國、法國、德國、西班牙、意大利、荷蘭、比利時等。從意大利文藝復興期起，直至第一次世界大戰（一九一四）前後期間的西歐古典美術作品，一共七百五十多件。

當二次大戰時，蘇軍進入德國，在兵荒馬亂中，發覺了德累斯頓陳列所，它像一座荒涼的古廟，裏面的油畫美術品在潮濕黑暗的地獄裏。蘇聯紅軍怎樣對付這些美術品呢？大大出乎法西斯匪幫的意料之外，蘇軍不但絲毫沒有破壞過它們，反而在異常困難的情況之下，搶救了那七百五十張左右的畫藏，而且想盡辦法把它們全部安運莫斯科。蘇聯政府想盡方法，運用最先進的科學條件，不使這些珍品受到絲毫損壞而妥爲保藏起來。一九五五年五月一日起至八月止，正式在莫斯科作盛大的公開展出。每日有幾千人參觀，有許多居留在莫斯科或路過的外國記者和遊客們也去參觀過。當時有許多外國美術家大大稱讚蘇聯對人類文化藝術的愛護精神。後來這個展覽會結束之後，蘇聯政府便把全部無價寶的美術作品送還給德國人民。這不僅是德國人民的福，而且是全世界愛文化藝術人士的幸運。去年，在香港就到過一本蘇聯出版的「德累斯頓美術陳列所藏畫集」，使我們身處海外的藝術朋友也有機會欣賞那些不朽的作品。

這是鐵一般的事實，又是一個非常明顯的對照。誰是眞正愛護人類文明？誰是眞正的明奪強搶的罪人？讓有良知和正義感的人們去想一想吧！

喝「酒」之道

飲時切勿過量　婉謝並非失禮

伍薇芝

小姐又在外面喝得大醉回來，她的婆婆看見這種情形，忙着爲她絞熟手巾，倒熟茶，替她將大衣掛好，鞋子脫掉，將她往床上一倒，嘩的一聲，吐出一大口黃的白的青的，將床舉弄污了一大攤。她的婆婆又是疼，又是惱，一路收拾，一路嘰哩咕嚕。

這種情形，已不知有多少次了。

小姐怎麼會有婆婆？你們也許會問。陸小姐其實就是陳太太。不過她是職業婦女，對外自稱陸小姐，人家也就叫她陸小姐。因爲她是職業婦女，所以交際應酬就不免多些。但是她就有這樣一個毛病，其實酒量並不好，只是在人家一勸兩勸之下，不好意思，喝了下肚，幾下子就支持不住了。

我就常常勸她：酒量旣然不好，何必硬撐好漢？她的看法則是：這是交際應酬，像她們這種幹經紀的，又怎麼能夠不應付人呢？談生意，我是外行。是否應酬場中不喝就會影響生意，這個我可不敢說。不過，若是從禮儀上來說：人家勸酒，不管是來賓或者甚至是主人，婉謝不喝，是一點都不失禮的事。喝酒其實是頗多禮節的，形式不去說它，比方什麼時候喝什麼酒，用什麼酒杯等等，喝酒這件事本身，也至少有兩個基本原則：一個是喝酒切勿過量，一個是婉謝決非失禮。喝酒適可而止，是放諸中外都適用的原則。逾量不但影響健康，而且往往會失儀，甚至得罪人，反而害得主人受窘。也正因爲應該適可而止，所以如果人家勸酒的話，說一聲：「對不起，我實在不能喝。」是一點都不算失禮的事。在另一方面，如果對方已經一次兩次表示不能喝，但是仍舊硬要他喝，那倒反而屬於失禮。唯一不能拒絕的場合，就是舉杯祝賀的時候，或者是主人作形式上敬酒的時候。這時，即使眞的進一滴酒都經不起的人，也得將酒杯舉到唇邊，作狀一番。這時如果不把杯子舉起來，或者是用手按着酒杯，那就是失禮了。喝酒另外還有一些應該注意的小節。到了別人家裏，除非是非常熟的朋友，切不可自己問主人要酒來喝，即使看見主人的酒櫃裏放着酒，也切不可自己去倒來喝。作爲主人的話，如果有客來，家中有酒饗客，當然也好，但是臨時到來的朋友，也並不一定要請他喝酒。這倒不是孤寒，這是一種習慣。同樣的，當主人請客人喝某一種酒時，客人也不宜要求換另外一種酒。如果他眞是不能喝這一種酒時，他可以好好地婉謝。如果是請吃飯的話，飯前來一兩杯雞尾酒固然可以，沒有也無妨。只有在吃飯的時候才眞的需要有酒。不像雞尾酒會，客人一到之後，就應立刻將酒遞上，等他杯子空了，應該再替他換上一杯。

日本姓氏趣談

·茂林·

自從人類有了文明之後，姓氏便隨之而出現了。姓氏這件事雖很簡單，但說起來也是很有趣的。世界各國的姓氏，以日本人的最爲有趣，日本人有姓「渡邊」、「田中」、「大山」等，這都是普通的了，但也有些姓「吾妻」、「犬養」等怪姓的，這又是什麼來由呢？

最古老的日本人是沒有姓氏的，後來在諸侯割據紛爭的時代裏，才開始有了「創氏」之舉，這時只有「源」和「藤原」兩姓，此皆是封邑的名稱，日本有一冊古書，叫做「源氏物語」，就是敍述源氏一族的事蹟。後來諸侯割據紛爭的局面，越來越擴展，層層的封建地主，使到姓氏也複雜起來了，藤原一族，就衍生爲「前藤」、「後藤」、「佐藤」、「右藤」、「遠藤」、「近藤」和「齋藤」等。不過，這些姓氏只有貴族才能享受，平民如果擅自加姓，就會招致殺身之禍。這樣直至到明治維新後（公元一八〇七年），才許可平民「創氏」。

古代的創氏，旣都是由封邑而來，因此，平民創姓，也多以居住的地名爲姓了，居於渡邊的，就姓「渡邊」，種田的就姓「田中」，居於南山的，就姓「南山」，這些地名，大多帶有山、河、川、澤、島、岩、谷、村、莊、城、宅、田、野、森、林……等等的地理名詞，在這些地理名詞之前後冠以形容詞，就成爲多種不同的人名了，所以日本人的姓氏以「小川」、「大山」、「古海」、「高橋」、「木村」、「平野」、「長谷」、「長河」、「多田」、「小林」、「富士」、「三宅」等比較普遍。

但有些日本人的姓氏，確是令人費解的，即如「吾妻」這姓，就會令我們覺得很奇怪了。原來「吾妻」是橫濱附近的一處地名，古代日本的「神武天皇」東征時，路經此地，忽然思起家來，於是感歎地說了一聲「阿吾妻啊」（意即「我的妻啊」），自此這裏的地方就叫做「吾妻」，而住在這裏的人，是以地名爲姓的，因而便有了這個奇怪的姓氏。

日本人的姓氏，除了多數是以居住的地名爲姓外，還有些是由於封建而產生姓的，不過這只限於貴族、官僚、家臣，因而姓的人不多，例如：替諸侯管理武器的，便姓武部；管理服飾的，便姓「服部」，被封爲「莊司」的（管理莊園的）和被封爲「鹽臣」的（管理收成的家臣）也都各以其職爲姓。至於有些姓「犬養」和姓「鑄鍋」，也是以職爲姓，爲諸侯養犬的，便姓「犬養」（日本的動詞是放在後面的，犬養即養犬的意思），鑄造食具的，便姓「鑄鍋」了。

而更有趣的，就是日本的皇室，至今還沒有姓，人們稱日本的皇帝，是以年號來稱的，如明治、大正、昭和，未登位的，就稱名字，如明仁，而明仁那個「仁」字，也是襲用的，他的父親昭和叫「崇仁」，一般的平民在姓氏中是不許用這個「仁」字的。

石岐道中雜詩

賀蘭墾

似鏡波平日在東，江山嫵媚九州同。舜堯六億齊心力，締造勤勞搶白窮。

一路春陽和煦，水秀山明。念我舉國人民，正爲徹底改變祖國面貌，作最大努力，堅苦卓絕，令人肅然起敬。

乍聆解述信還疑，公社親來觀「聖獅」。老病死生除罣礙，相逢嗟不笑顏滋？

「聖獅大隊」隸沙溪公社。社員生老病死子女教育諸事，悉爲公社包起。個人除一心生産外，已可後顧無憂。

「張家邊」裏好風光！產物豐隆黍稷香。此是頻年災祲後，勝天豪力信堅強！

「張家邊」亦公社名。人民公社組成後，羣策羣力，斯能人定勝天，抗禦災禍，發展生産。欲謀國家富強，除此更無路可走也。

撥來胡索響酸辛。歌哭迴腸字字眞。聽罷瞽童哀怨曲，分明殘廢也翻身！

石岐盲人院昔爲德國人所辦，院內黑幕重重，慘酷有不忍言者。解放後改善盲人待遇，安排適當工作，使其恢復信心勇氣，重新做人。有盲童歷歷而歌，訴述身世，淒婉動人。

大蘇（飛禽大咬）

吉叔作

瑪嘉烈怎樣認識安東尼

倫敦流傳兩種不同說法

在今天的英國，每一個市民都把瑪嘉烈公主與安東尼‧阿姆斯特朗‧瓊斯的事情，作爲談話柄。同時，他們也有一個爭論的要點，那是關於瑪嘉烈公主怎樣認識她的未婚夫婿——安東尼？

關於這，傳說不一，而且各持己見，往往爲了爭論這個問題，人們竟互相鬧得臉紅耳熱。到今天爲止，他們的爭論只剩下兩種，一是：英國的貴婦們深信，瑪嘉烈公主是在她的姐姐——伊利沙伯女皇和皇夫愛丁堡公爵結婚大典時認識的。另一種是英國李齊士打公爵（Earl Leicester）的意見，他認爲：他們的認識是在他底女兒安娜公主的結婚典禮中，同時，他更說：

「當安娜結婚的時候，我曾目覩着他們彼此談話，安東尼也是觀禮嘉賓之一，在我的記憶裏，是一個沉實的青年！」

除了英國人民紛紛測着這個問題以外，最近的英國報章，差不多都完全刊載了關於她倆的照片，其中一家銷路最廣的報紙「每日鏡報」也提出要求，該報說：

「安東尼是個攝影師，我們希望他能夠替我們拍攝一些英皇子的照片！」

前兩天，瑪嘉烈公主曾經梳了一個新型的髮式，走到戲院去參觀芭蕾舞表演，而且她也親自到各處購買禮物，以便送給安東尼作生辰禮品呢。（麗娣譯）

散花女俠

梁羽生著　雲君圖

第一回：古道山村　深宵石室　戲水頑童驚俠士　上皇祕詔賜鏢師

張風府姑且一看，只見詔書上寫明賜他「官復原職」，並加封爲「英武伯」，要他立刻進京「陛見」，張風府心中暗笑道：「原來也是以官職相誘，除了加封爲英武伯之外，所授的官職和適才的『密詔』完全一樣。我若想做官，難道現錢不打反去賒錢嗎？」陸展鵬道：「張大人，你可瞧清楚了？」張風府道：「多謝太上皇隆恩，微臣不敢接詔。」陸展鵬道：「還是不接嗎？」張風府道：「朝廷自有體制，錦衣衛總指揮與御林軍統領都已有人，張風府不敢挑起內亂。」寵家駿冷笑道：「張大人，怎麼？你眞個瞧清楚了？」張風府見他們連問三次，心中一凜。陸展鵬冷笑道：「主公早已不是太上皇啦，實告於你，主公昨日已受羣臣擁戴，再出復位了！」張風府大吃一驚，心中定一定神，道：「從京城到此，快馬也得三天。昨日之事，咱們兄弟如何知道得如是之快？」張風府與隔牆偷聽的樊英，果然都是如此想法，只聽得陸展鵬又冷笑道：「皇上神機妙算，豈是你等所測知？他早已佈置得萬無一失，這才差遣我等出京。要不然詔書上豈能寫明，令你官復舊職？張風府，你還不跪下接詔麼？」隔牆的樊英聽得驚駭之極，心中想道：「這『太上皇』竟然如此毒辣！適才那兩人傳太上皇之命召張世伯『勤王』，明明是故意試探，看張世伯願否効忠的了。」

寵陸二人攤開詔書，目光迫射，靜待張風府回答。只見張風府呆若木雞，一副失魂落魄的樣子，陸展鵬心中暗笑道：「原來你也有害怕的時候？」忽聽得張風府御口問道：「于閣部怎麼啦？」

中年心事

史得

一五六：冷月璧的話

梁永元算不算是個壞男人？林保生開始想：他在舞場與鬼混，老是不結婚。這種男人是危險的，最少不是一個結婚的好對象。但是自己也上舞場去，而且一下子便認識了冷月璧。這也算很壞麼？

想到冷月璧，林保生呷一口酒，走去打電話，他覺得很無聊，很空虛，想找人談話。電話跟冷月璧接通了，冷月璧聽到他的聲音就高興地說：

「我正等着你，你現在要到我這裏來，可是？」

「不，」林保生苦笑一下說：「我今天心情不好，不想出去，但卻想跟你談談天。」

「爲什麼心情不好？」冷月璧說：「爲了你的小姐？」

林保生說是，冷月璧問：「他眞眞發生什麼問題？」

「我當你是個好朋友，我告訴你，」林保生說：「你可不要告訴別人。」

「當然，我怎麼會告訴別人呢？你放心，我不是那一種女人。我希望你說出來，心裏有事，說出來舒服一些。她怎麼樣，鬧情緒麼？」

「是的！」林保生說：「竟然跑了出去！」

「爲什麼弄到這個田地，你不是很疼你的眞眞麼？你不是說她跟你相依爲命十多年了麼？不是說是你的女朋友麼？她和你之間，有什麼磨擦？」

「我問你，」林保生不答他，卻問：「梁永元你是認識的，你覺得他這個人怎麼樣？」

「你爲什麼問這一句話？」冷月璧詫異地說：「算了，你先答我，眞眞跑到什麼地方去？找到她沒有？」

「她跟梁永元在一起！」

「原來如此！」冷月璧恍然地又大大地出乎意外地說：「他跟眞眞談戀愛？」

「我不知道，可能這樣。」林保生說：「我對眞眞暗示梁永元不是她的對象，她認爲我干涉她的行動，因此不告訴我一聲，就跑出去，聲言要找工作。」

「現在怎麼樣？你不去接她回來嗎？」

「你也認爲我應當去勸她回來？」

「當然，不管他們的戀愛對不對，你該先把女兒找回來。孩子即使做錯了事，也會認爲自己是受了委屈的，……」

神秘的胭脂

王香琴

六十五，何麗娜忽然失了蹤

那料到得何麗娜家裏時，何麗娜不知去了那裏，江天培很詫異，羅拔黃逃出了醫院，何麗娜忽然也失蹤，當然不是一件尋常的事，忙問何太太：「何麗娜以前有沒有接過電話？」何太太答：「可是昨晚她往楊醫生家裏，卻一直到一點鐘後才回來，當時，我早睡着了，今早我起來看見她兩眼紅腫，很沮喪的樣子，我問她話也不說，……後來她匆匆的外出去了，我問她往什麼地方？她含糊的不知說什麼。」

江天培懷疑她和楊華袞有什麼交涉，忙打電話給楊華袞家裏，楊華袞也剛巧去了醫務所，問女用人見不見何麗娜？女用人卻說不見，何麗娜昨晚也曾到來，歸去的時候，是一點半鐘。

江天培忙往楊華袞醫務所，楊華袞正在和病人診症，不能和他談什麼，……羅拔黃找不到，何麗娜的蹤跡，也不會知道。

吳友如之海國叢談

·遠之·

清末上海有畫家曰吳友如者，擅作繪像插圖，各書局石印局，爭聘其繪寫小說上繪像。其時石印初興，所印之圖，遠較木板精細，吳友如旣精於繪畫，而石印又能傳神，相得而益彰矣。然吳友如初不以繪像爲已足，嘗取當時所見之社會現狀繪之，遂成爲風俗畫家。吳氏有畫集曰「吳友如畫寶」，所繪皆清末時各處風俗，其中有「海國叢談」一則，專描寫香港社會情形者。海國叢談第五圖曰：「銅鑼飛棧」，吳氏於畫上註曰：「蠶叢鳥道，崎嶇難行，架木其上，以通往來，謂之棧道。泰西人巧奪天工，至窮思渺，可有超設之法而飛越者，則謂之飛棧也亦無不可。香港銅鑼灣，山峯高峻，上逼雲霄，振衣而上者，恒苦跋履不易，乃太古糖局，竟建屋於其上，經之營之，美輪美奐，惟是拔來報往，每憚艱勞，於是製成一桶，可容五六人，其上也如西緯之升空，其下也如燭之武之見秦師，縋而出也。上下自如，不費足力，人咸歎其法之巧。一日，有六西人坐此桶中，扶搖而上。及至半空，繩忽折斷，六人者咸如鳥之飛墜，內有一人受傷，其五人無恙云。」觀其畫面所繪，乃一起重機耳。大概當時糖局正在建築，故以起重機載人上下，吳遂以爲此即「飛棧」，遂成爲之圖。未足遠信爲香港確會有此種「飛棧」也。

懵人日記

夢中人

是日也　一於上工

講到做波羅雞，不免涉及面子問題，計老妻話，在朋友寫字樓掛單，等於示人以弱，承認自己冇晒辦法，纔人一餐不過七毫子，唔係有得你食，何須咁嚟面做波羅雞呢？我苦笑曰：「有辦法就係有辦法，不到你不承認。我入，識多的人，將來謀事都容易的咁講。我唔係志在強哥一餐咁喪，無非貪佢地方出入。在屋企，非長久之計；岳岳鐸鐸做世地，亦有用縮日，暫時在強哥寫字樓路住，係最好辦法。」

我講出個理由，老妻仍是大不高興，我立定心腸，不理老妻反對，一於要去。大抵我的表情非常堅決，老妻便冇反對。呢份雖然唔算係工，畢竟精神有了寄托，唔使日日咁悶也。兩丈公旣然早出晚歸，則租務事宜如何處理呢？商量結果，委託徐師奶全權處理。所謂全權處理，其實冇乜事可做，空置的兩個床位，由徐師奶揸主意租出去，睇人而已；至於收租交租水電費用等等，仍由我地負責。徐師奶欣然同意。後來老妻又請多六嬸幫眼，六嬸亦同意。老妻車天車地，話我搵到一份寫字樓工，人工五百元，其實份工有乜用之，何嘗係在屋企悶過頭，所以放佢出去行街嚟。六嬸笑曰：「男人佬係出去做事好。」徐師奶曰：「……伙食供書教學雜衣服置，邊個月唔千幾銀家用也。」六嬸笑曰：「而家就話搵左一個人之，當時死鬼阿陸在生，阿華未養大個陣，我地何嘗唔成千銀家用也。一頭家，眞係唔輕易頂。」

我聽左暗中好笑，笑佢地虛榮心太重，彼此住埋咁耐，仍然藏着虛偽的殼具。我們這幾伙人，許多短處，都改了，獨是呢點積習難除，講到身世入息之類，人人認第一。其實我地不過三百零銀家用而已，以徐家七百元爲多。徐先生自稱兩三萬收入，我已知佢好耐矣。三個女人把佢係咁講，也許彼此心知肚明者。這是香港風氣之一。這種風氣，似乎白領階級習染最深，不幸中層市民亦受感染，將來同流合污否。寫到此處，不覺失笑矣，因爲我已受這種風氣感染矣，因寫明天上工，短打上我已收穫不可；倘當那套單吊西裝，衫褲非收穫不可；明天也要出陣矣。（一六二）

兒童版

——陳鏡華設計——

你以爲這只是一個版頭吧？其實呢，裏面藏有兩個小遊戲。

第一個小遊戲：你看見的甲乙兩個小朋友，他們的衣着，看上去是差不多，可是並不是完全相同的，請你仔細看清楚，不同在什麼地方？

第二個小遊戲：甲乙兩個小朋友，他們各人站在兒童版的一頭，好像是永不會走到一起。其實，只要通過兒童版，他們馬上就碰頭了。請你再仔細看清楚，這條使他們能碰頭的路在哪裏？該怎樣走？（答案在本版）

（這樣的版頭設計很有趣，歡迎小作者們多多投寄。——編者——）

我愛看故事書

少年：余國樑

小故事　生日蛋糕不見了

•金蘭•

小鷄谷谷明天生日了，媽媽今天要替他做一個蛋糕，來慶祝他的生辰。吃過午飯，鷄媽媽把麵粉和蛋混合好，再放上糖和別的作料，并上花邊，又在蛋糕中間用牛油寫了：「恭祝谷谷生辰快樂」幾個字。一切弄好之後，媽媽把蛋糕放進爐子慢慢的烤。到晚上，蛋糕烤好了，鷄媽媽用一個紗罩罩好，對小鷄們說：「你們不要偷吃呀？知道不？」「知道了，媽媽！」小鷄們答。「好了，時候已不早，快睡吧！」說着她提了兒女進房，看他們上了床，蓋好被子，吹滅了燈，她就回房睡覺。

谷谷總是睡不着，爲什麼呢？原來就是想着那蛋糕，多麼漂亮，多麼好吃！想呀想呀，禁不住悄悄地走下床，跑到廚房裏去，蛋糕端正的放在紗罩裏，谷谷走上前去，看着那蛋糕，口水被香味引了出來，溜到地上。「蛋糕很香，待我吃一些吧。」他正想切下一些，忽然又想道：「不！吃了媽媽一定會責罵我的，都是不吃好。」

他縮回了手，放下刀子便走回房裏。可是，走不了幾步，禁不住又想道：「吃一點點沒關係吧！」谷谷終於決定了，他切下了少許，吃起來。……

第二天，鷄媽媽發覺預備送給谷谷的蛋糕，整個不見了。她很奇怪，難道是小偷偷走？不會吧，小偷一定不會偷蛋糕的。也許是老鼠偷吃？看來又不像。唔……難道是……鷄媽媽想到這裏，就叫起來：「花花，小白，小黑，谷谷，你們來！」四隻小鷄聽見媽媽的叫聲，立即跑來，問道：「媽媽，甚麼事？」「昨天我放了一個蛋糕在廚房，今早不見了，你們誰偷了吃，快說！」「沒有呀！媽媽！」小白，花花和小黑都爭着說。只有谷谷沒有做聲，鷄媽媽於是問：「谷谷，是不是你偷吃了蛋糕！」「沒有呀，我只吃了一點點，一點點，不知……爲什麼整個不見了？」谷谷說。鷄媽媽聽了之後，非常生氣：「吃完一點點，又吃一點點，不是全吃了麼？今天是你生日，我不打你，但仍要罰你把房子打掃清潔，而且再沒有蛋糕吃了。知道嗎？」谷谷知道自己錯了，只好拿起掃帚，說：「知道了，媽媽！」然後開始他的工作。

有趣的問答

蘇浙　鄒德勝

（一）什麼人怕太陽？

（二）什麼人不會死？

（三）什麼虎不兇猛？

（四）什麼海是陸地？

（五）什麼球不可打？

（六）什麼狼是兩隻腳？

可憐的孩子

樂善堂　高日紅

在一條熱鬧的街道上，有一間雜貨店，門口掛着一個破舊的招牌，寫着「×××雜貨店」，櫃桌上坐着一個戴近視眼鏡的老闆，旁邊立着一個年齡大約十二歲的小孩，臉色蒼白，手足枯瘦，穿着破舊不堪的衣服，這小孩名叫小明，是老闆買來的。說起這小孩的身世，小明是一個無父無母的孤兒，他從八歲起，就過着流浪的生涯。有一次，小明正拖着沉重的腳步在街上游蕩，忽然來了一個穿西裝的中年人。那中年人戴着黑眼鏡，顯出一副狡猾的面容，對小明說：「喂！小孩！我看你肚子一定很餓吧！」小明呆看着沒有回答。中年人又說：「小孩！你別怕，你跟我來，我給你好東西吃、漂亮的衣裳穿。」無知的小明便跟他去了。

在那中年人的家裏，有許多流浪孩子，都是被騙到這裏來的。每天早上，這位中年人把他們帶到外埠，賣給人做工。小明被賣給這的老闆做伙計，吃一些剩餘的食物，有時還受老闆的毒打。

早點服務組

紅磡勞校　陳明

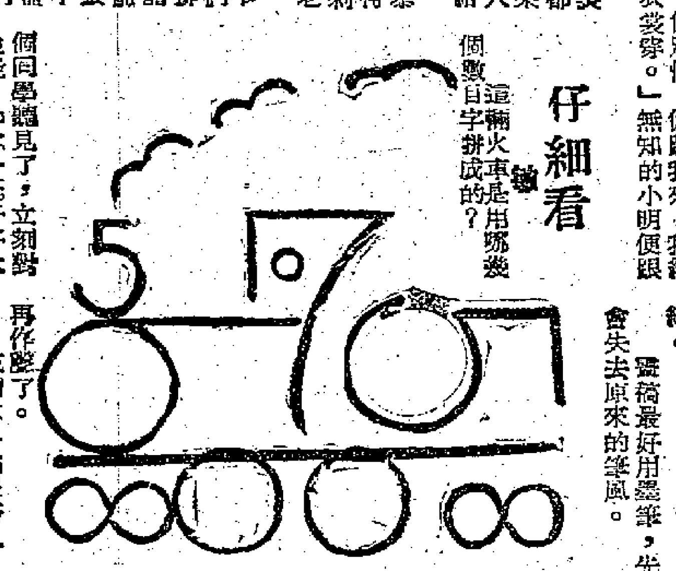
前幾日早上，我們學校二樓排着一條人龍的前頭，放着兩張桌子，桌子上放着一盆熱氣騰騰的炒麵，桌子旁邊還有幾位同學忙得不可開交。有一個同學埋怨地說：「一毫子麵，只得兩三口。」這句話給另一個同學聽見了，立刻對他說：「你一毫子好大呀！人家一早就取早點賣給你吃，還要受你的責罵，你不想想人家爲你服務多辛苦呀！」大家都十分同意這位同學的說話，那個罵服務組的同學只好低下頭來不再作聲了。

這幾位早點服務人員，每天賣早點給同學吃，他們把賺來的錢，用來幫助那些家庭困難，買不起筆墨紙張的同學，我們班裏也有幾位同學受到了幫助。服務組人員不怕困難，爲同學服務，因此同學們不該責罵他們，有缺點的話，應該大力支持他們改進才好。

仔細看

鍾

這輛火車是用哪幾個數目字拼成的？



叮噹！叮噹！

聖思理英專夜校　唐若望

叮噹！叮噹！

這是教堂的鐘聲，

信教的男人和女人，

忽忽地走進教堂。

× × ×

叮噹！叮噹！

這是學校上課的鐘聲，

喚醒了正在嬉戲的同學們，

叫他們快些進入課室。

× × ×

叮噹！叮噹！

這是鄰家的打鐵匠，

鎚子一上一下，

砧上的鐵，

閃出血也似的紅光。

（健康：仁）

覆信　一稿不要兩投　作品可發稿費

鄭德勝小朋友：你提的兩點意見，非常好，我們都可以接受，希望你和你的朋友們，以後繼續向我們提意見，使我們改進工作。你問「一個作者作一篇（你說寫成「編」了）作文，可不可以寄去兩間報館？」一篇稿子投兩間報館，如果兩報都刊登了，便重複了，所以是不很好的。我們最怕作者「一稿兩投」，如果你怕那家報館不登你的作文，浪費了它，儘可以在作文後面註明「不用請速退還」，你將退稿寄去第二間報館，就不怕發生重複的事情了。兒童作品的酬勞是獎品，有些小作者喜歡稿費，只要在作文後面註明，我們就將獎品折價付給。

寄稿最好用墨筆，先用鉛筆寫，再用墨塗，會失去原來的筆風。——編者

看圖猜字

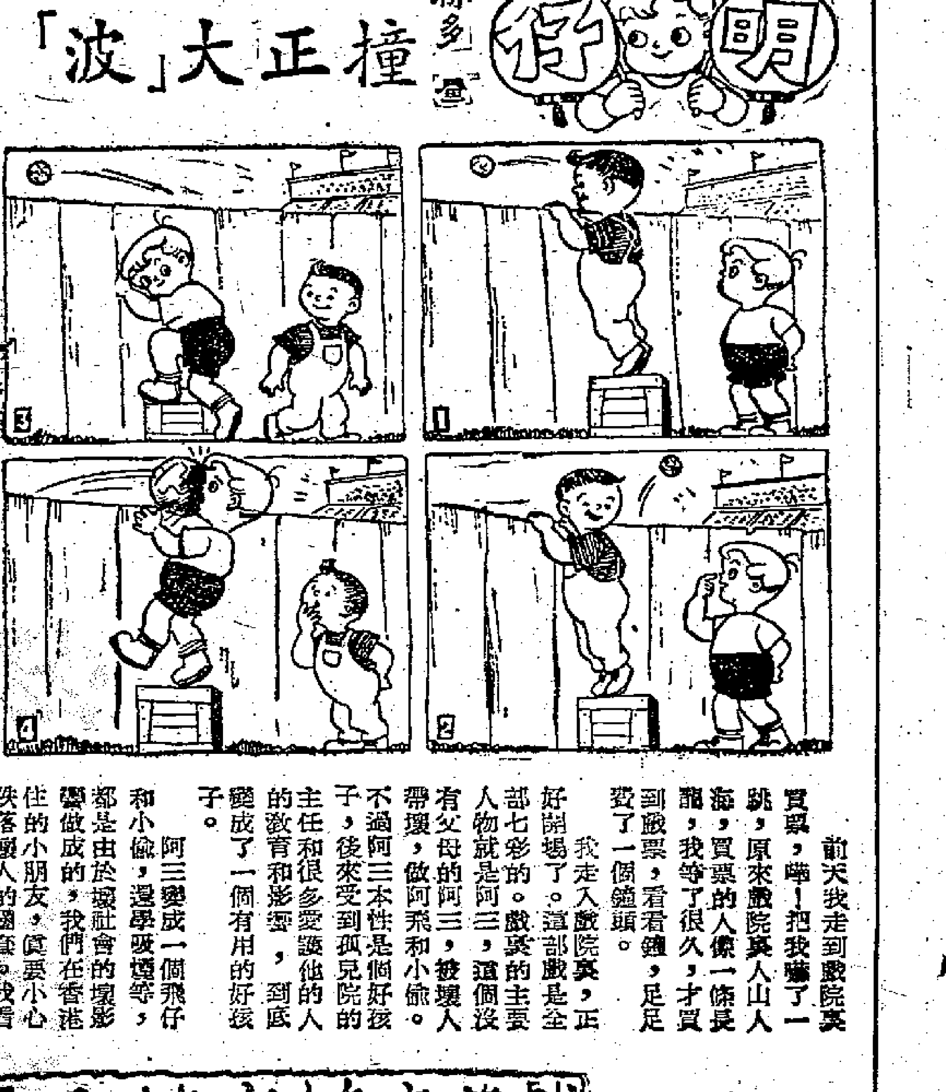
勞校　周漢麟

猜一個字

（答案：（一）甲小朋友有袋，乙小朋友沒有；甲乙兩個小朋友的帽子不同。（二）「兒童版」三個字的外面的白框，就是他們碰頭的道路。）

明仔　撞正大「波」

林多畫



看「人海孤鴻」

大同小學　陸美甜

人海孤鴻是一部感人心魄、惹人熱淚的教育性的粵語片。

前天我走到戲院要買票，嘩！把我嚇了一跳，原來戲院裏人山人海，買票的人像一條長龍，我等了很久，才買到戲票，看看錶，足足等了一個鐘頭。

我走入戲院裏，正好開場了。這部戲是全部七彩的。戲裏的主要人物就是阿三，這個沒有父母的阿三，被壞人帶壞，做阿飛和小偷。不過阿三本性是個好孩子，後來受到孤兒院的主任和很多愛護他的人的教育和影響，到底變成了一個有用的好孩子。

阿三變成一個飛仔和小偷，還學吸煙等，都是由於壞社會的壞影響做成的。我們在香港住的小朋友，真要小心跌落壞人的圈套。我看了這部電影，覺得有極大的幫助。

•更正•

上星期三（三月二日）刊出的兒童版版頭，是監志強小朋友畫的，誤作楊志成，非常抱歉，特此更正。

•小啟•

設計版頭的小朋友：請你們用墨筆畫在白紙上，把「兒童」或「兒童版」幾個字寫大些。

「雄偉的水壩」填色比賽入選名單

四歲一名

姓名　學校

何小圓　未入學

五歲四名

廖佳　未入學

朱新綠　淑志幼稚園

何小油　恆光幼稚園

孫樹年　柴灣幼稚園

六歲十四名

高美紅　基信

郭煒然　未入學

孔婉儀　保良山官立

陳福明　美華幼稚園

方振文　培道

馮麗梅　德華工會

孟金瑤　未入學

岑福昌　印務工會

黃守明　恆光

胡醉儀　西大

林翁茵　詠文

廖昕　澳門濠幼

區志强　新會商會

李詠鋆　聖瑪利

七歲十五名

容志健　九巴管教班

徐麗珍　啓元

李錦光　德貞

李永强　培志

李秀瓊　電車勞校

陳新彥　陳氏宗親

莊偉健　育群

周昶　北角官立

黃文鵬　耀存

吳昆棠　海員工會

邵益南　德望

李綦綦　大埔公立

楊淑儀　荷里活官立

張約基　大禧學苑

羅美懿　聖加瑪利

八歲二十四名

李家琪　紅磡官立

林寶珍　諾聖中學

杜二女　大坑官立

黃淑容　中華

周百子　國華

陳宜香　郵務

陳少婷　聖彼得

丘綺芳　赤柱聖公會

吳嘉麗　紅磡勞校

羅崇齡　燕幼

明健雄　聖安多尼

吳鐵欽　潮商中學

伍詠倫　東華三院

莫玉溪　麗澤

許曉暉　培僑

楊瓊玲　寶血

黎影艾　北角官立

岑玉明　印務工會

鮑成韓　漢華

徐永平　電工勞校

彭順景　魚業工會

許美金　樹基

葉炳權　旺角勞校

容志頤　旺角勞校

葉鳳珍

九歲二十七名

黃文康　培僑

趙雅芝　友恭勞校

伍潔瑕　麼總

施鑾香　聖心學校

陳莉珍　馬會小學

林健人　李陞大坑小學

李炳權　摩理臣山小

黃瑞香　德明

簡祥　紅磡小學

穆翔　聖士提反

阮迎春　寶血

陳漢玉　浸信

岑月晶　英華

梁家炎　諸聖堂

陳榮蘭　明德學院

張浣源　新會商會

張正　聖羅撒

施金浩　培僑

張東鶴　官立學校

陳湛榮　煤汽小學

林志宏　浸信會

殷志明　德信

葉潤芳　佐敦道官立

何文宗　香島

譚美桃　聖若瑟

鄭燕賢　旺角勞校

古學華　樂善堂

十歲三十一名

蔡妙嫦　禮賢會

劉媚媚　培僑

黃麗清　大同

廖玉嫻　民權

李國元　福建中學

林仲偉　培僑

彭曼妮　培道

李小瑛　香島

梁國英　聖保羅

王德熙　余道生

黃煥聲　培僑

程介甫　漢華

王啓芳　香島

陳秀蘭　聖芳濟各

林燕女　南英

陳永雄　余道生

羅治美　嘉諾撒

黃笑容　紅磡勞校

黎展才　海陸豐公學

旋偉　樂道

莫浩球　澄華官立

陳平正　澳門培道

黃建容　紅磡勞校

曾三妹　聖德

盧麗兒　嘉諾撒

諸漢章　三育

梁玉玲　旺角勞校

李建棠　漢華

彭樹榮　澳門鏡平

林達人　民航管教班

陳映玲　恆光

藍小圓　澳門師小學

十一歲三十七名

張穗潔　澳門培道

尹志偉　聖彼得

葉永華　聖士提反

劉雪蓮　紅磡勞校

劉淑瑛　恆光

關兆儀　巴富街官立

鄧柳霞　錦遠

呂錦長　培育

關德華　李鄭屋官立

陳華　聖米迦勒

趙淑瑛　育華

陳瑞珠　電車勞校

曾笑薇　馮其燦

梁懷慈　荷李活道官立

葉中嫩　南華

林秋萍　新中

潘煥光　育中

吳鳳冰　旺角勞校

林家榮　香島

朱鏡熙　漢華

袁翠雲　慶托勞校

陳樹佳　華僑

林高貽　香島

黃鑑輝　諸聖附小

張碧榕　聖十字架

楊秀麗　寶血

郭德勝　蘇浙

梁子禺　航船

陳燕嫻　寶覺

陳錦蓮　蘇浙

郭志雄　培僑

梁寶玉　黃大仙官立

陳惠娟　聖十字架

陳超華　聖十字架

梁謙忠　澳門培正

十二歲三十二名

黃文燮　培僑

張錦明　勞校

陸金煥　民權

李鑑和　旺角勞校

徐繼棠　循道

林展韶　新中

陳英犀　錫安

伍辰聽　培育

李健邦　中華

陳月嫦　馮其燦

余慧卿　基立

曾鏡忠　聖馬太

霍麗金　端正中學

朱永玲　聖馬可

李麗華　大坑東官立

沈揚美　漢華

陳錫南　信修

呂達啟　領島

高源　香島

潘培根　東華三院

陸美甜　大同

周有寧　聖類會

蕭倩笑　新會商會

羅慕君　香島

鄧少珊　漢華

施純鎰　福建

許麗霜　福建

陳敏　衛文

楊妙玲　德明

潘偉楷　澳門藻江

林僑珠　華僑

殷志堅

十三歲十二名

黃麗燕　海陸豐公學

劉標梅　麗池小學

劉健明　香島

鄧月英　紅磡勞校

邱實見　香島

劉德平　煥南

梁滿泉　新僑

何元亨　正中

吳紅英　旺角勞校

馮月瓊　信修

梁榮光　聖路加

麥永勳　愛羣

十四歲三名

梁海文　培元

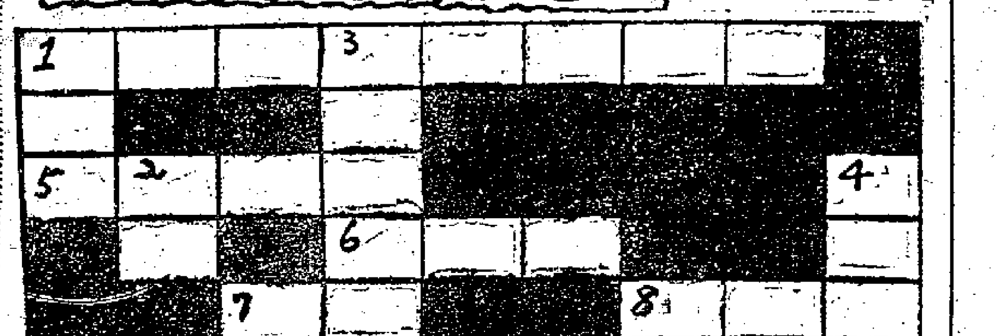
盧恩祥　梁公

黃恩璋　呂邑子弟

入選的小朋友，請在星期日（十三日）來本報門市部領獎品，時間上午十時至十二時，下午二時至五時。澳門的小朋友，請到本報澳門分銷處領獎品。

小小英文填字遊戲

•楊志成擬•



提示：直：1所有的，2在裏面，3何處，4可能。

橫：1任何地方，5界線，6紅色，7他，8男人。

雪山神女傳

雷子著　夏云圖

十一、生離死別

想着，又把劍一圈一點，用大雪劍法，一招「寒鵝投林」，向維摩上人刺去，兩人雖然都存着不把對方殺害的心意，可是爲了要表示合手是真實性，爲了不令對方懷疑有輕蔑的意思，演出來，十分巧妙，十分強勁，維摩上人的雙掌，出神入化，掌風在他的身畔圍繞，內外三尺間，像築起一度銅牆，雲裳的劍，卻着着的向維摩上人的掌風裏滲進，每一招都恰到好處，每一招也用盡了他的勁力，真是好看煞人，掌風和劍風，像兩團大氣，互相磨盪，勁氣相觸的時候，汩汩的發出激烈的響聲，把旁觀的法本和尚，慈雲和尚，和各寺門的長老，都看得呆了。

馬如玉躲在山石後，以爲維摩上人要包圍雲裳，利用壓倒的人數，把雲裳殺害，一時沒法幫助雲裳，拿了兩撮小石，希望必要時，利用石子向一眾和尚進攻，後來見維摩上人單獨和雲裳決鬥，心頭才安定了一些，他躲着的山壁，和雲裳維摩上人合手的地方，距離很遠，一百招決定勝負的協議，他是不知道的，老遠的望着兩人決鬥，心裏又驚又喜，喜的是雲裳的大雪劍法，使動起來，比一個車輪還要嚴密，莫說維摩上人一雙空掌，就是拿着兵器，也不會把她的劍法衝破，不能勝她，驚的是峨嵋派的人多，像法本和尚慈雲和尚們，都是武技精深，十分了得的人物，倘若用車輪戰法，和雲裳苦戰下去，雲裳必定有失。馬如玉的年紀輕，性情浮動，他越想越慌，把他手裏的石頭點計，一共有二十顆，再看包圍雲裳的和尚，除了維摩上人之外，有廿三人，暗想，倘若把那二十顆石頭扔出，用隔林打鳥的方法，把二十人的脈道封閉，便可把雲裳解救，他只要救雲裳，不知雲裳早已沒有什麼危險，只要再走三四十招，便和維摩上人戰個平手，解決了目前的局面了。所謂隔林打鳥的方法，是峨嵋派一種使用暗器的特殊手段，專向對方的脈道打去，高手的使手一撒，可能撒出四十顆石子，每一顆石子，都命中他要中的脈穴，馬如玉從馬長風學得這一種秘技，這時便要使用了。

他決定了心志後，見那廿三個和尚，都看得口張目定，便從石壁後跳出來。這時，那一眾人，都給雲裳的劍法，和維摩上人的掌法迷住了，誰也不知道有人暗算，馬如玉跑到適當的地方，雙手突然向前一撒，二十顆石子上下先後，左右長短，錯縱複雜地，一齊打出來，他這一撒，便把充滿了和平寧意的局面，完全推翻了，二十顆石子，一齊扔出後，果然有二十個和尚，給他打中了脈穴，倒在地上，維摩上人一見，大叫一聲，忙一縱身追了前去，其餘那三個未中石子的，也一同追去，馬如玉忙向山下飛跑，慌忙間逃下了大雪山。（一二）

七天完偵探小說　千鈞一髮

羅森亞

四：電話上的毛病

麥歐同到房間裏，已經有三個助手們在等候他了。他們向他詳細地報告潛伏在市中的歹徒活動情形。但沒有關於艾非和米爾及史提芬的消息。

「你們應該馬上把艾非的行蹤調查出來。」麥歐這樣向他的助手們發出命令，「他是個危險的人物，我們必須注意他的一舉一動。必要時你們可以把他逮捕，上頭已經答應過我的了。」

邁着麥歐二十五年服務的經驗，要拘捕一個歹徒，這應該不是一件困難的工作。他知道歹徒們每一個窟穴，知道他們的家，和他們情婦的所在。更知道他們經常出沒的地方。如黑市賭馬機關及那些掛着酒吧招牌的賭窟等。

於是，他開列了十多處他認爲艾非常到的地方，分別派遣了助手們前往，直接調查或暗中偵察艾非的行動。他對助手們說道：「我在這兒等候着你們的消息，無論什麼時候，一經發現這個人，馬上用電話向我報告吧。」

助手們紛紛出動了，房間裏只有他一個人。他躺在梳化上抽着煙，態度悠閒，但他的心裏卻是緊張的。這實在難怪他，最有行刺嫌疑的米爾和史提芬的艾非，危險，這時卻沒了蹤跡，這教他怎樣放得心下呢？

時間在不經意之中，逐分溜走了，他的助手們竟然沒有任何消息。

他吃了一驚，馬上奔到電話機室裏來，查問電路被截的事。四個接線小姐，正在十分忙碌的工作，見了他來，都不免向他投下詫異的一眼，其中一個便問道：「麥歐探長，你要什麼呢？」

「我那房間裏的電話被截了線。」麥歐緊張地說，「難道你們這樣不小心，連一條線路斷了還不發覺麼？」

「你住的房間是二〇一吧。」那接線小姐說着，向電話機上投了一眼，「它一直好好的通着，不久以前還通過話，什麼時候壞了的？」

「不久以前？」麥歐驚詫地說「我在房間裏等了差不多九十分鐘了。根本沒有人打電話進來。」

「這就奇了。」接線小姐說着，便把頭向二〇一號插去，綠色的電燈馬上亮了起來，這表示線路已經接通。而且那邊有人接聽了。

麥歐馬上從接線小姐的頭上，把耳筒搶了過來。並且向耳筒裏粗暴地問道：「你是誰？」

「麥歐，我是麥歐，說吧，你是誰？」電話的那邊傳來這樣一個清晰的聲音，那聲音即使麥歐聽來，也懷疑是自己在說話。

麥歐馬上知道自己是被愚弄着了。歹徒們把他房間裏的電話線路，接到另一個房間裏，並且冒效着他的聲音，聽取他的助手們傳來的報告。他詛咒了一聲，馬上進行線路的檢查。

片甲不留

趙航

蕭雄唯命是從的答應着，獨個兒駕車，再次出發。漁村的神功戲，剛演到最後一晚。戲棚四周，人更擠了。呂子松那輛小房車，還停靠在公路的彎角上。那兒是一個草坪，距離戲棚有幾十丈遠。而且下了車，還得乘搭名叫「橫水渡」的小艇，才可以走到戲棚。從這一點，可以見到呂子松到這兒來，純粹是爲了重新將凌彩雲抓到手。奇怪的是，被拒絕之後，他的汽車還留在這兒。難道他另外乘渡海小輪回到市區去嗎？那真是莫名其妙的一着。

蕭雄把車子停在那輛小房車旁邊，在黑暗中，拿手電筒照射了一會，才納悶地走到「橫水渡」碼頭，花一角錢，趁舢舨渡過小涌，呼吸着帶有點鹹味的風，踏過那條麻石路，走到鄉公所。

那兒有一間臨時客棧，就在鄉公所右鄰，它本來是米店，這時只有一個店夥在裏邊。蕭雄表示了身份，將印有呂子松照像的通告讓他辨認，「這個人來過嗎？」

「沒有。」那店夥已經給警察盤問過了，此刻顯得更慌張。

但蕭雄相信這句答話。他慢慢地踱過幾個點燃着煤汽燈的攤檔，踱到最靠近戲棚的那一個，向四下裏一望，然後轉身向那個賣麵的小販，同樣地查詢。

這個小販，端詳那幅照像很久，「我見過他的。」他喃喃着，「這個人在這裏吃過兩次麵。」

「那是一個人嗎？」

「不。」那小販追憶了一會才答道。「第二次，他剛吃完，就有一個女人走來，和他一塊兒打這邊走去。」他離開了攤檔的爐灶，走開來指點着。

蕭雄同身望了望，那是劇棚後面。「那是一個十八九歲模樣的姑娘，是不是？」

小販搖了搖頭。「那是個老太婆了。」

「對不起！」蕭雄暗自一怔。他大踏步穿過戲棚外面的人羣，繞到後面，裏邊，鼓樂喧天，他發覺鞋衣下是濕漉漉的一片，一股臭氣，衝到鼻端，原來那是一個茅廁。它搭在魚塘邊。板架外面，還擺有一隻尿缸，塘裏靜悄悄的，洞出反映着的星點。

他狐疑地想：老太婆，那一定是凌彩雲的母親吧？她跑出來找呂子松到後台去見她的女兒，還是……

這時候，有一條狗在黑暗中走來，胡胡地嗅兒嗅兒，那兒嗅嗅的，縱跳了一會，突然奔向茅廁裏邊，汪汪地狂吠起來。

蕭雄沉思着，轉身走向人叢，抓住竹架，跳上戲台上，打鑼鼓手背後走過去，來到後台。在衣箱之間找了很久，才找到凌彩雲。（六五）

虎落平陽

田沛著　黎水圖

（一九三）胡青聽完了碧茜的敘述，不覺放縱地哈哈大笑，笑得前仰後翻，舞手蹈足，這種放肆的怪現象，使碧茜莫名其妙，她呆若木雞般看了一會，才奇怪地問道：「青哥，你笑什麼？」胡青慢慢停住笑，道：「我笑你聰明一世，糊塗一時……」

（一九四）碧茜奇怪地喃喃自語道：「我糊塗？」胡青笑道：「不過這也難怪，你受了紅永的影響，以爲這班人詭計多端，沒有一個是好人，所以你碰見好人也要懷疑，你連我都不信任，這就不應該。」碧茜被他說中了心病，臉浮紅潮，忸怩不安！

（一九五）胡青不理三七二十一，繼續說下去：「老實告訴你吧！容昭就是收留我的那位汽車公司的經理，他早就存心殺金龍報仇的，他知道你的用意之後，一直叫我幫助你，完成這個心願，我在你們二人之間，不知做了多少工作，到今天你還疑心……」

球員納稅憂心忡忡　巨型班霸看風轉軚

事急行田「軍人內閣」將行解體
一舉數得「聯合政府」應運而生

錦囊書冊

港府加稅的風暴吹到了足球圈，三、四十個「大牌」接到了稅務局的調查書後，某些球隊一向由團體上的「班主」負責「包支包結」的，自然會向前途作出交代，但一些「經濟獨立」，球人自己踢番來，「有福同享、有禍同當」而又享房價值特高之「兄弟班」的「大牌」們，卻顯得有點手忙腳亂起來了。

但，這問題也不如外間所想像之嚴重，因爲香港之「半職業式」的「檯底下」交易，早已街知巷聞，而且一向也是「查無實據」的；不過，由於有關當局這一紙的通令，也着實將使「軍人執政」的「兄弟班」有了若干改變。

此一改變，是由「軍人當家」的辦法轉而爲「軍、政」合一的「聯合內閣」。過去足球部財權是完全獨立、分清了「楚河漢界」的，足球部「麥克！麥克！」與會庫之空空如也，並無發生關係。此種「兄弟班」的口號是「我地一班手足用血汗踢回來的，就應該由我們『同撈同煲』」，別人不得過問，包括會方的主席、執行委員等。」

而事實上，此一「財權分立」的辦法，也早在「開列」之前搭手「埋班」時由三面言明，有過「君子協定」的，因此，某「巨型班霸」之飽飲「頭啖湯」，創出票房價值最高紀錄，而會方財經卻大鬧恐慌，那些「眉精眼企」的執委們，也只是「有得睇，無得飲」恐無「癮了」可出的。然而，徵稅更一紙通令，徵查球人收入的情況的，遙麗大的票房收入數字，便不能由「大牌」球是所得任意「花光」了。足球部中入乃不能不與執委們重復合作，實行新的「科學化」的會計制度，務求各「大牌」在此一新會計調度之下，名正言順地仍然是一個免納稅的「業餘運動員」。

其次，他們對於票房的進展，也將作一「合理」、「合法」符合新會計制度的分配，原則上是盡量削減各「大牌」打球的待遇，而普遍地增加了會中各項體育部門以至福利，建設及會務其他經常費之支銷，在雙方同意下，實行「有飯大家吃」之宗旨。

至於所有足球比賽的門券分賬，亦當依照此一合作原則，一律先行歸由團體方面執委會所公選之司庫入數記賬，以作「合理」、「合法」之分配，而不能像過去「兄弟班」之制度，由「大牌」自行花用的。

內幕消息：某「巨型班霸」一向由會方所選派之「十萬禁軍」教頭，曾因受「大牌」們所杯葛，而停支了兩個月「渡糧」，最近亦因「聯合內閣」之成功，已經照發「欠薪」如儀了。

據說：「軍人執政」之「大牌」，還準備將手末「有限公司」所根據之「九、九、九、三」場租基金，各屬會所得之年終分賬，也準備悉數撥助會庫，以應會務經常費的支銷。去屆此項「場地基金」每一個甲組球隊分得了二千九百餘元，但，今年由於外隊如宇宙發及「秘魯隊」在港演出之客似雲來，聯賽「大場波」的場租也都平均直線上升，今年的這一筆場地基金分賬，且會比去季多出了一千數百塊的。

由於此一「聯合內閣」新會計制度之發展，多多少少會對體運之普遍發展有其一定的推動；雖然其他部門所獲得足球隊之票房「經援」是微乎其微的。

一內行人說，足總前任主席史堅拿就是極力主張以足球「老大哥」的姿態而分出一部財力照顧香港其他「唔收得」的各項體育運動部門的，香港業餘體協之創立與香港第一次派出選手團赴澳洲參加與運大會的龐大旅費，也都是由足總「大入大殺起」的。但自老史離港返英後，「一人去政亡」，「有限公司」已經壓根兒把這件事情忘得一乾二淨了。

稅務局一紙調查書送到若干「大牌」球員之手後，間接卻使到一些巨型班，用另一種方法而利用渠餘足球賽的票房價值，從而有助於體運之普遍發展，並以此而向徵稅吏作出交代，正是一舉數得，史堅拿亦將不會反對，問題是：所謂「有助於體運發展」，其後果如何，還是值得懷疑的。

·中告山奴·

南傑廿二重賽　乙組決定同場

如再靖和廿五日作第三次決勝
督憲杯賽定卅日晚夜戰

議事廳

足總特別執委會議於昨日下午六時在該會辦事處舉行，決定了特別銀牌南、傑重賽及督憲杯賽的比賽日期，對於首屆「青年杯」賽的章則等問題亦作了討論。

麥尼路首先提議，特別銀牌南、傑重賽和乙組南、巴重賽應在本月廿三日在港府大球場角逐，柯路達附和他的意見；但鄧治平不贊同乙組南、巴之戰排在同場上演，理由是傑志乙組沒有晉入準決賽。他並引述過去甲、乙組也曾有分場比賽的事例，並問蘇沙是否有此事情，蘇沙則推說此事應由各委員討論，按照多數人的意見作出決定。會議乃通過銀牌甲組南、傑與乙組南、巴重賽同場舉行，定於本月廿三日（星期三）在港府大球場角逐，乙組下午三時半開賽，甲組則在五時半揭開戰幔。因屆時香港已採用夏令時間，如需加時戰賽，仍有足夠的時間。昨天的會議同時決定，如果南、傑又再賽和，將在本月廿五日作第三次比賽，以定勝負，相距重賽之期僅兩日而已。

關於督憲杯的賽期，莫慶提議在本月十六日舉行，但威士頓認爲時間忽促，不表贊同，討論結果，決定在本月卅日（星期三）在港會球場夜戰，八時開賽；如無法借用港會球場，則移在嘉山角逐。

青杯仍採淘汰制　有利退會獲通過

有利銀行隊來函申請退會一事，通過接納，並將該隊本屆在丙組聯賽中的積分全部取消。

隨後討論修改「青年杯」賽的章則，莫慶反對此項杯賽採淘汰制，因爲參加比賽的球隊極有可能在一場比賽中便被淘汰出局，有失培養後起的意義；但他的意見未獲多數委員支持。因爲首次舉辦「青年杯」賽，尚待取得經驗。其次，李文傑和蘇沙都提議擴大報名範圍，凡非足總的屬會社團，都可用一隊作爲單位報名。此案與「新砲手」提議購置球衣、褲及波襪贈各隊使用均獲通過。[illegible]報告，花墟的陸軍球場可以借用到四月底。所有「青年杯」章則的內容及有關舉辦此項球賽的進行，俟四日召開的聯賽管理小組會議作例行的通過手續後，便可立即開始報名，四月一日開始比賽。

最後通過本屆港、澳警察足球埠際賽於本月廿九日在港舉行，月底再由港、澳警察聯隊與南華或傑志作一場友誼賽。

昨天出席會議的有莫慶、夏仙、麥尼路、柯路達、黎頌賢、李文傑、蘇沙、李堯麟、鄧治平和梁兆錦等，七時廿分散會。

預定賽程缺此一項　紀念杯賽無疾而終

國際杯賽已內定四月六日上演
留空下月十日作銀牌「再決戰」

記者室

「洋砲手」麥尼路昨以花墟球場秘書身份對記者稱，甲組聯賽在港上演之「中型戰碼」多要求改在花墟上演，現已決定最近改場改期的比賽，計有原訂周末在銅鑼灣上演的中華對九巴，改於本月十四日（星期一）在花墟舉行；二十日光華與南華原擬在嘉山舉行的聯賽，亦提前於本月十八日（星期五）在花墟球場交鋒。此外，下周末在嘉山的「鏈番東」會戰，也已去函花墟借場，但因場數太多，日後才能作出決定。

上述三場改期、改地的聯賽，麥尼路已向足總秘書處提備忘錄，以免印發秩序表時發生誤會。足總秘書奧馬亦表示現在尚有甲組聯賽約卅三場，便可全部結束，港、澳埠際賽香港選手決應約於復活節假期赴澳作戰，當港聯於下月十六、十七赴澳作戰期中，足總對於這一個週末，將不放過，乃照常排出甲、乙、丙組聯賽的補賽秩序。

關於紀念杯賽，奧馬說，由於西聯及軍聯每況愈下，若只由「港華」、「九華」決鬥，也將不會引起球迷的興趣。去年度的執委會已有人認爲這一項杯賽已無存在必要，因此在三、四月份的預訂賽程表中沒有排出紀念杯的賽期。但國際杯賽則是慈善性質的，已內定四月六日舉行。督憲杯第二場的複賽則定於下月十三日上演，這兩場都準備挑燈夜戰。

南、傑銀牌再決戰，倘又再度言和，也已議決續於廿五日作三度角鬥；以便趕及下月十日作最後決鬥。但，假定最後決賽加時再戰，仍然未分高下時，則又……

瑞士青年得於聯賽　五月來港恐難實現

搭線人楊格本月中旬將有答覆

有聞筆錄

足球總會邀請了英國黑池隊訪港之討價還價，終因不合化算以致取消，另找途徑，改邀瑞士青年隊，這一支青年隊乃由前執委楊格所介紹，擬於五月首星期東來，但足總以五月底已爲足球季結束之期，希望該隊能夠提前行程，以免因此而使到足球季延期結束。

由於楊格是介紹人，足球乃依循手續先去函楊格說明此意，然後等候答覆，在書信往還之間，頗需時日，究竟青年隊能否提前來港，還須等待楊格接到對方答覆後，然後函覆足總，才有此關係消息。據說，足總還希望在五月底賽季結束之前，青年隊的前來比賽也是定於五月底的，因此，青年隊必須在結束之前獲得批准成行。

青年隊能否提前東來，尚屬未可知之數。昨據足總秘書奧馬說，關於瑞士青年隊訪港之舉，他早已接到楊格來函，但因足總初時打定主意要邀請英國黑池隊來港，在未確定取消黑池隊訪港之前，未便把楊格的來函提出討論；假如不在側重於邀請黑池東來，而早些討論青年隊訪港，便可以早些去函詢問能否提前成行？毋須倒現在之急時抱佛腳了。奧馬又說，關於青年隊能否提前訪港一事，俟楊格去函詢問及得到答覆後，大約在本月中旬便可以切實答覆了。·反建·

靜靜告訴你

陳容安排完全繫於教練　東方擬用郭英樂

主任唔敢出主意
大黑對周末之戰作悲觀論

東方主將何應芬昨對記者說，東方陷於低潮中，士氣看時似不易回復過來，本周在嘉山對傑志一仗，也難望有良好的貢獻。這不是長人家志氣，事實上東方的鋒衛都不理想，尤其是前鋒。

「大黑」說，如果東方有三個球人是肯跑肯走的話，則鋒線是非常靈活的。他對於應否改變陣容，表示不敢主張，因爲有了主張也是沒有效果的。

大黑認東方有兩大弱點：前鋒永遠沒有「第一時間波」，後衛防守力雖強，但鐵腳不夠。以應付傑志的問題，聽說郭英樂可能出場任中鋒，足球主任陳振泉則表示要決定於教練李惠堂的身上。·千歲·

愉園季後遠征　肥啤分函接洽

約在六月中旬首途

愉園準備季後遠征曼谷、星、馬和菲律賓等地，約在六月中旬首途，昨天已由黎頌賢分函曼谷、星、馬等地聯絡，菲律賓方面則早已由朱永強負責洽商，日間也將補寄正式函件給對方。

高級乒乓演出奪標大戰　美珍鬥朱有蘭

今晚八時起在修頓交鋒

乒乓球總會主辦的全港公開男子高級團體乒乓球賽，今晚八時起由美珍對朱有蘭舉行冠軍決賽，在修頓球場舉行，門券一律六角。這是一場精彩好戲，兩隊均擁有本港一流好手，勢均力敵，爲爭勝利，戰情必定緊張。

美珍出師以來，現仍保持長勝紀錄；朱有蘭則因曾敗於聯益，難免患得患失，今晚面臨考驗，如能擊敗美珍，則將鼎足三分，仍須再來一次複賽，倘美珍一戰功成，便可取得霸主地位，朱有蘭跌落季軍，聯益居於亞席了。

美珍有意奪得冠軍，操練純熟，蔣緒初恢復舊觀，新秀趙善饒則日有進步，加上劉錫晃搶攻犀利，照看朱有蘭必然難逃一敗；因吳國濤退板，可能淨過三分，郭鴻拔縱有三頭六臂，也難以補償；除非徐祥爵能有特佳演出，才能扭轉戰局。正常看法，美珍是應以五比三勝的。附兩隊名單如下：

（美珍隊）蔣緒初、劉錫晃、趙善饒。（朱有蘭）郭鴻拔、吳國海、徐祥爵。·茂麟·

慶熾添暫難復出　張仕釗或可充場

各路兵馬昨日分別試腳

▲光華昨日操練，準備本周全力打星島，慶熾添上周對中華時受傷，將不能上陣，郭泰全與林志輝南擬用預備組的張仕釗或陳鐵寶替補。出人排陣問題，周末才作最後決定。

▲光華遠征菲島、西貢、曼谷、老撾、星洲、馬來亞等地之全盤計劃，郭泰全已胸有成竹，只要各地的答覆函接納，便可開始籌備。

▲昨天跑馬地有四隊人馬練球，計爲東華、星島、愉園和傑志。東華郭秋明在練球時傷了左腳跟，沒有參加，跳躍不大靈活，由預備組表示明天戰九巴不能與戰，主要是有球員受傷，演出一定打了折扣。

▲星島雖受降班威脅，但球員都在落力操練，余耀德在與陸軍比賽時受傷，休息四個多星期，昨天首次參加練習。

▲傑志球員除高保強、吳添來因傷未到外，餘均到齊。據說高保強的腳傷好了七八，與添來傷在踝蓋處，現在加緊治理中。

▲愉園有黃文偉、鄭帝康、駱德興，因事未到，郭石則去了澳門。各人練得都很積極。

▲南華也在嘉山試腳，各人只作自由練習；有些則在玩檻球。·雲·武·

路邊走筆

無心插柳柳成蔭？

因球員接獲稅局調查書致使「巨型班霸」的「兄弟班」制度有了改變，這一改變，卻能「有助於其他運動部門之普遍發展」。假如真的有這麼一天，這個「發展」真的是被「迫」出來的，非「畸形」而謂何？

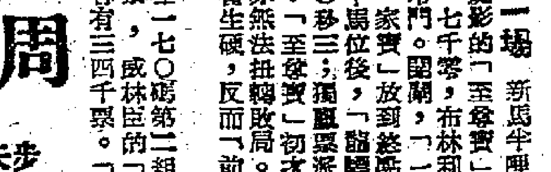
有等於無

紀念杯賽今屆可能無疾而終。人們對於這一個杯賽也確實印象不深，如果不是奧馬一提，恐怕「瓜吃老襯」都冇人知道也。

禍當難止

莫慶反對「青年杯」採用淘汰賽制，理由是有些隊伍可能只打一場便被擯出局，與培養新血之旨不符。足總終於決定了採納「多多益善」的政策，而否決了老莫的提議，此無他，規模盛大，一味夠誇而已。

鴻 慶



周年大賽馬第三天評述

「翠谷」雖勝，仍然未盡全力；「至尊寶」敗於起步失機，「蜜鳥」輕易搶去「主席杯」，將來應是「一班頂」的好馬；「巨人」及「德驥」的成就也不弱，第九班「陽輝」不失爲較可造的前、速、後勁俱不弱也。

第一場 新馬半哩一七〇碼，第一組，九駒出賽。王劍影的「至尊寶」最熱，萬八票，洪雙慶的「一家寶」七千零，布林利的「好彩」三千多票，餘駒盡成大冷門。閘開，「一家寶」搶出，「至尊寶」落後。「一家寶」放到終點，「至尊寶」窮追，但落後兩乘，十馬位後，「醫驃」第三，「好彩」第四，時速一分〇秒三；獨贏票派十七元二角。輸贏決定在出閘經驗，「至尊寶」初次上陣，出閘一慢，後上雖強，終亦無法扭轉敗局。「好彩」仍未夠出賽水準，步頭相當生硬，反而「前驟」演出不弱，看來大有可爲，以後要特別留意。

第二場 新馬半哩一七〇碼第二組，十駒出賽。郭子猷的「翠谷」大熱，二萬八千多票，威林臣的「飛燕」也過萬，此外是「好從」、「快樂號碼」，各有三四千票。「翠谷」出閘搶先，「快樂號碼」及「飛燕」遠遠跟住，但無力威脅「翠谷」。過終點，「翠谷」勝「飛燕」八馬位，又四乘後，「快樂號碼」第三，「好從」第四，時速一分〇秒一；獨贏票派八元四角。「翠谷」成熟程度，遠在同賽各駒之上，勝來易如反掌。「快樂號碼」仍生硬，「飛燕」、「好從」質素平平，「適」……欠佳，近期內只能當冷門論。

第三場 第九班一哩，十四駒報名，「恆輝」、「荷蘭精神」、「萊糧」。陳杰的「安琪娜」最熱，萬五票，林敏德的「陽輝」也過萬，郭子猷的「虎萬」、阿國茂的「人上人」八千零，餘駒多在三千零。「陽輝」起步猛放，「神駿」、「百萬獎金」、「銀芍藥」跟進。「陽輝」一口氣放到終點，「愛得勝利」留頭門尾，在「陽輝」兩乘後第二，的半馬位後，「人上人」第三，「百萬獎金」第四，時速一分四十八秒二；獨贏票派廿二元八角。「陽輝」在第九班中不失爲較高的一匹，最低限度也有前速，有後勁，同賽各駒顯有不及。「安琪娜」操練得甚好，但位置亦遠不到，可見第九班馬不可靠，宜慈捧。「百萬獎金」總差一線，此駒好模好樣，難道就此出局？

第四場 新馬半哩一七〇碼，六駒上陣。布迪慶的「巨人」是一面倒熱門，萬多票，洪滌脈的「熹溜」……「新駕」在前路與「巨人」鬥放，但入直路，「巨人」以輕易獲勝，「新駕」在八馬位後第二，多馬位後，「熹溜」第三，「馬來之寶」第四，時速五九秒四，獨贏票派六元三角。「巨人」勝，但未盡全力，將來必有更煊赫的戰績。「馬來之寶」與「勝利女神」的外型也不錯，一見狀態，便得留意。

第五場 新馬，一哩一七一碼（主席杯），五駒決戰。布林利的「驕發」最熱，三萬七千多票，阿國茂的「蜜鳥」二萬幾，洪雙慶的「勇敢」萬四票，印益聘的「德驥」只得三千零。「勇敢」放頭，「蜜鳥」留在最尾。下山後，「德驥」衝出領前，有爆冷氣勢，但阿國茂鎮定異常，會員棚前，輕輕一催，「蜜鳥」展開強力衝刺，終以兩乘逐到「德驥」，十乘後，「驕發」第三，「勇敢」第四，時速一分五二秒三。獨贏票派十四元四角。「蜜鳥」潛質之強，從兩勝之演出看，料其必爲「一班頂」之佳駒，尚非溢份。「德驥」僅三歲，演出亦不凡，加以逢騰能好好保養此駒，必有一番「功業」。「勇敢」實無不成軍的理由。（上）

·黃牌騎師·

足總公佈未了賽程　四月底可全部結束

士丹利盾四月廿一日揭開戰幕

足球總會昨日公佈甲組聯賽及其比賽的未了秩序，預算要在四月卅日可告全部結束。秩序如下：

三月十九日（星期六）：東華對東方（嘉山場），中華對星島（海軍場），傑志對中巴（界限街）。

二十日（星期日）：愉園對警察（香港會），九巴對陸軍（界限街），光華對南華（未定）。

廿三日（星期三）：銀牌重賽。

廿六日（星期六）：中巴對東華（嘉山場），東方對陸軍（界限街），愉園對傑志（未定）。

廿七日（星期日），南華對中華（嘉山場），星島對九巴（香港會），警察對光華（界限街）。

卅日（星期三）督憲杯賽。

四月二日（星期六）：東華對愉園，星島對南華，光華對傑志，九巴對東方，陸軍對中巴，中華對警察。

三日（星期日）：銀牌決賽。

九日（星期六）：光華對東華，愉園對陸軍，警察對星島。

十日（星期日）：南華對九巴（政府場），中巴對東方（港會場），傑志對中華（界限街）。

十三日（星期三）：督憲杯第二場。

十六、十七日：港澳埠際賽。

廿一至三十日：士丹利盾賽。

尚未排定的賽期有：南華對星島、東方對星島、南華對愉園。

和和杯兩個賽期　華協待馬華答覆

本屆「和和杯」港、馬華人足球賽輪值在港舉行，華協在昨天召開的月會上，宣佈收到馬華足總來函，並擬定十月廿二、廿三和廿六日或十月廿九、三十和十一月二日舉行，並將上述賽期通知對方，等待答覆。·白勝·

中巴昨天開會　曾林聲稱死打

中巴昨在該會福利部召開職員會議，球員曾林以隊長身份被邀參加。他表示本周對警察一戰，必盡力去打，不使會方失望。·百實·

愉園擬在最近小遊澳門，並派郭石前往接洽。·白勝·

校乙籃球賽　培僑勝德明

學協主辦的男子校際籃球賽，今日下午兩場在伊館露天球場上演：四時十五分起，丙組皇仁對大同，金文泰對聖方濟各。

昨日港華仁對崇真一場改期，甲組蘇浙對培英一場雙方棄權，乙組培僑勝德明四十六比四十五。

籃聯接納菲大學隊

籃球聯會昨開本月份執委會，菲律賓托瑪斯大學籃球隊擬在四月廿二日來港比賽，議決接納，並排定賽期爲四月廿五、廿七、卅及五月一日，留港期間共賽五場。體記會議賽事案，議決接納，但下次如有此項比賽應及早通知，才能批准。

真光：今天五場首映　冷氣開放　藍袍惹桂香

即日獻映　歐比利新綜藝戰爭片　北非坦克戰　七彩中文　今早十二點四場

京華：今天最後四場　狐宮春色　七彩新藝綜合　隨票贈送玉女彩色照片一張　提前映天明　夏宮玉女　今早場映

大華：第二十天映　金翠子七彩新藝綜合　白潘　美占士　合演　地心探險記　中文字幕　千萬觀眾未見過千奇百怪大場面　今早：高梅七彩片•魂斷巴黎

東方：即日隆重盛大獻映　大狩獵　The Big Hunt　中文字幕　今早：…

皇都　麗聲：今天四場最後獻映　•哥倫比亞出品血戰巨片•　美日警探網　THE CRIMSON KIMONO　殺人不眨眼，槍下不留情！　明天：哥倫比亞…　麗聲今早場

利舞台　普慶：今天四場放映　草莽蟄龍　單騎迎戰五虎　雙俠勇闖梁山　全片絕無冷場　普慶今早：劍膽琴心　利舞台今早：火海敵機戰　南院下期：碧波仙侶　夏夢傅奇主演

樂聲：今天最後三場　機會無多•萬勿錯過　南太平洋之戀

好萊塢：今天隆重獻映　美國歷史上最慘烈的戰役！　孤堡風雲　Reuo't At Fort Laramie　性格巨星鄧丹拿　美女明星法蘭絲漢　合演　內有叛兵外有強敵！孤堡血戰風雲變色！

手帕文房用品稅減低 暹莊復向市上買貨

昨天吸進貨值達十多萬港元　客幫亦繼續臨場洽購巴棉紗

【本報訊】泰國宣佈減低手帕和文房用品輸入稅率後，泰國辦莊商人均恢復在市上扯貨，昨天內扯去的貨值就達十多萬元。

據百貨商消息，在泰國調整海關稅率的詳細新稅率未公佈前，泰國辦莊商人向此間百貨商作口頭上訂下之百貨多不敢要求即運去。但昨天有辦莊已接聽號消息，初步知道手帕和文房用品稅率減低，膠製銀包稅率暫告不變後，此間辦莊商人即恢復落行買貨，據估計，昨天在市上吸入日本手帕、鋼筆、信箋、指甲剪、膠製銀包等價值達十多萬元。至於前訂下之雨褸、扇類、眼鏡、摻頸和橡筋帶等，昨天仍多未提出，因為他們尚未知道這幾類貨品的稅率是否變動。

【又訊】泰方改變徵稅辦法，本地棉紗市未有引起反應，暹客昨天繼續臨場洽購巴紗，惟因買賣雙方對價格未有取得協議，故遂而未成。

暹客所屬意的，主要是下牌二十支紗，對於這些有客採問的貨，貨主略為將價叫高，例如廿支降落傘牌每包八百三十五元，廖輪廟牌七百三十元，雙獅杯牌與磅牌同為八百二十元。外客沒有問織的貨，價多呆軟，二十支電話牌八百九十元，太子牌八百七十五元，飛鷹牌七百八十五元；二十一支紗，電話牌九百元，太子牌八百九十元，飛鷹牌八百一十五元。

布外匯三百萬美元 東埔寨昨標投發放

港商可能得到部分生意

【本報訊】東埔寨已於昨天以標投方式發放一筆外匯，供商人輸入布疋。日來東商向港採購食用物品居多。

東埔寨本年度上半年度輸入布疋外匯發放日期曾經兩度改期，最後定於本月八日發放。據東商來電報道，東工商部已通知入口商數值三百萬美元的布疋輸入外匯依期在八日標投，至於標投結果如何分配這筆外匯，則尚未清楚。惟據此間辦莊估計，將來可能有一部分生意落到港商手上。

最近幾天來東埔寨入口商寄來的新訂單保持常態，但採購麵粉、食糖、乾果雜貨及罐頭食品的訂單則比前略有增加。

日砂糖拋出 數達二百噸

船澇花貨價已下降

【本報訊】日本幼砂近有洋行拋出二百噸，碼頭交收成每擔三十三元。船澇花貨期已降至三十二元八毫。

據悉，近來日本幼砂有甚多運到，現在以上述價格沽出，洋行是要避免受虧損的。拆家鑑於市淡，亦不敢買貨上手，而只肯代洋行沽貨擺價。他們以每擔三十三元二毫拆出，只可賺二毫。

據內行人說，月來日本幼砂降價求銷，對太古幼砂的銷路影響甚大。因為這兩種糖的品質大致相等，但現在前者的售價，每擔已比後者約低三元。糖商指出，日商之所以願意賠本向香港推銷食糖，主要是因為他們可利用回頭外匯，辦運一些易賺錢的貨品返日本銷售。

台糖市價轉低，昨日特砂幾邊交收價，已降至每擔三十七元四毫，倉交現貨則為三十七元六毫，比前降低二毫。降低原因是由於有一些糧行辦到少量貨物，每宗約五十噸，在市淡之際不願入倉增加成本，故只好降價在幾邊貨。據說，昨天在幾邊交收的特砂，還是以除服方式成交的。

國際原糖市平定。目古巴糖現貨價為每磅三點零八美仙；五月期貨為三點零五美仙；七月期貨三點一五美仙；九月期貨三點一九美仙；十月期貨三點二一美仙。

古巴棉生產 今年將倍增

【本報訊】據倫敦一大衆商情一二月二十七日報道，根據古巴糖業研究所的數字，古巴由今年一月一日至二月十五日共生產糖一百二十四萬四千六百四十二噸（西班牙長噸，下同），去年同期的產量則只有六十二萬零五百三十六噸。古巴除出糖的數量，從今年一月一日至二月二十日共六十九萬九千三百零六噸，去年同期僅三十六萬五千三百四十九噸。古巴向美國出口的糖，從今年一月一日至二月二十日共三十三萬七千五百七十六噸，去年同期三十萬一千七百三十噸。

十五家廠家商行 上週已獲准註冊

【本報訊】港府公佈，上週有十五家商行獲准註冊，它們的名字是：

萬里製衣廠有限公司——註冊資金十萬元，地址在香港興漢道六號三樓，負責人為李志昌。

大方茶樓有限公司——註冊資金二十萬元，地址在九龍窩打老道一號T，負責人為袁淡明。

萬利織造廠有限公司——註冊資金十萬元，地址在李寶椿大廈三二八室，負責人莫京安。

華利汽船有限公司——經營貨實汽船生意，註冊資金五十萬元，地址在德打銀行八〇三室，負責人為R．A．L．韋吾。

世界的士有限公司——經營的士租賃生意，註冊資金五十七萬元，地址在九龍漆咸道二三四—八號，負責人為張紅梅。

鴨路有限公司——經營製造及輸出膠花，註冊資金一千元，負責人為B．N．谷巴，在香港南灣道二十七號。

莊士餐具有限公司——製造餐具，註冊資金一百萬元，負責人為金鍾祥文，在香港柏德道A座四樓。

東南亞企業發展有限公司——經營化學及植物製品，註冊資金五百萬元，地址在旋安銀行大廈八〇六室，負責人為狄蘇明。

魯賓士國際有限公司——經營進出口生意，註冊資金五十萬元，地址在九龍加連威老道二十號三樓，負責人為雷意士。

瑞安船務有限公司——註冊資金二百萬元，地址在萬宜大廈三〇一—二室，負責人陳啓華。

致興織造廠有限公司——註冊資金二十萬元，負責人為馮榮章，在九龍太子道二三三四號A三樓。

巴華船務有限公司——經營進出口生意，註冊資金五萬元，地址在香港威靈頓行一〇二室，負責人為毛平蘇路文亞米。

五福置業有限公司——經營地產物業，註冊資金二百萬元，地址在皇室行一〇一—七室，負責人為司徒大衛。

大龍（香港）有限公司——註冊資金五十八萬元，負責人為蒿路確，在荷蘭行六〇七室。

成信製造廠有限公司——經營塑膠品，註冊資金三十萬元，地址在九龍老隆坑道二號A，負責者是元興行有限公司。

新銀行續增設 互相競爭更烈

【本報訊】在新銀行不斷增設的情形下，銀行互相間的生意競爭得越來越劇烈，最近它們正各出花樣以招徠顧客。

據銀行界人士說，這年多來，香港的新銀行好比雨後春筍般在增長着，如果把外圍地區的銀行在此設分行及本區銀行設分行家，將來還有滿增可能。因此，起碼有十多家在計算內，在生意分薄的情形下，銀行互相間的業務競爭自會劇烈，有些銀行便不能不別出心裁以招徠顧客。

有些銀行為着要維持舊有客戶，對一些信用好的客戶還提供貨均可通融，即提貨後可商定三十天期或數十天期才清還貨款。據說，現時有些對新客戶也採用這客戶同樣通融辦法；更有些對久已停開信用證的客戶，便派員上門探詢，聯絡以拉生意。

據說，英商銀行互相間競爭尤其劇烈，如果有一家銀行對客戶作出某些通融，另一家銀行必隨着行動，有些自動增加透支額來拉攏顧客。

有些　派員　上門　拉攏　顧客

經濟新聞

金山火蒜上市

正牌貨每公擔百六十元　汕頭江門產品近續運到

【本報訊】據土產商消息，今年出產的金山火蒜，首批貨今天上市。

今天運到的新金山火蒜，是交港商所訂購的期貨的。今年金山火蒜的價格如下：正牌貨每公擔一百六十元，副牌貨每公擔一百三十六元，三級貨每公擔一百一十二元。

又悉，今年出產的汕頭及江門火蒜，最近續有運到，亦是交花貨的。目前，這兩種貨的價格是：正牌貨每公擔一百二十元，副牌貨每公擔一百零二元四毫。

福州、梧州及湖北出產的香信、多菇，昨天開盤，買賣活躍。福州多菇成交十六箱，其中花菇每擔二千二百二十元，花菇丁每擔一千七百九十元，厚菇每擔一千五百五十元，厚菇丁每擔一千二百七十五元，蓮菇丁每擔一千零二十元。梧州新香信成出三十件，其中乙級貨每擔一千一百六十元，丙級貨每擔一千一百元，丁級貨每擔九百四十元，黑香信每擔九百六十元。湖北多菇，每擔七百三十元，沽出二十四箱。

內地菜乾市俏，昨天成交約二十件，「雙菊」牌每擔一百九十元，「雙燕」牌每擔二百一十元。

紅蔥暢成三十件，小鷄心蔥每擔一百三十元，大灰蔥每擔八十六元。

南寧八角，新加坡近日扯去三十八包（每包五十公斤），碼頭交貨每擔六十八元，倉交每擔六十九元。

泰貨來多 綠豆市滯

【本報訊】據土產商消息，泰國綠豆最近連續運到，形成供過於求，市道呆滯。

此外，最近上市的泰國綠豆貨色不好，這也是買賣不多的原因之一。近日，部分新鮮菜的價格較為便宜，豆芽的市道平慢，一般芽菜客使用綠豆較少，還是近來泰國綠豆成交不多的另一原因。

最近半個月來，泰國油綠豆只有少量成交，市上不實出的存貨，據估計可能有一千包。由於無出口客落場，大批貨難銷，商人預料，在短期內可能不會運來。目前，泰國油綠豆的倉交價格如下：大粒貨每擔四十元至四十元五毫，中小粒貨每擔三十七元，成每擔三十三元五毫至三十八元五毫。

泰國菜綠豆的市道也弱，目前要價每擔四十元，交投不多。據估計，市上未售出的泰國菜綠豆有數百包。

因缺乏外圍客支持，而本地的豆腐市情不暢活，青豆與雜黃豆的市道也平淡，交投疏落。近日，開封青豆以每擔三十三元五毫成出數十包，奔牛青豆以每擔三十三元沽出少量。

安徽花雜眉豆，上週成交一百一十噸，一部分為新界磨粉廠所購。

紙摺扇絹扇 探盤者日衆

顧客近日開始進貨

【本報訊】國產紙摺扇、絹扇和檀香扇等，連日探盤者頗衆，出口客已吸入紙摺扇一批。

近日天氣逐漸暖和，不少零售商和出口商對於夏季市場行銷的扇子，現多擬進貨。據悉，有些零售商經過幾次探盤後，已向大成行預訂絹扇和檀香扇期貨，出口商亦買入紙摺扇一批，定日內即裝船付出。

據大成行消息，今年上市的國產絹扇品種不少，有單面絹宮扇、雙面絹宮扇、雙面絹單面宮扇等，扇柄則有漆柄、花竹柄、紅木柄、鋁膠柄等。由於絹面上的山水風景、花草或人像畫等均以人工繪畫的，故畫面頗為生動。

澳洲輸出羊毛 半年逾七億磅

【本報訊】據澳洲消息，澳洲在本年度頭六個月內（即去年七月至十二月），共輸出羊毛七億零一萬八千磅，一年前同期共輸出五億九千四百一十六萬七千磅。

澳洲的羊毛條出口量，在本年度頭六個月內共一千一百二十四萬八千磅。

糖精市稍活 廠家開始吸進

存底尚厚價仍未動

【本報訊】據行內人說，最近數日來此間市場糖精銷售情形，比前稍轉熱鬧，落行購貨者，仍多是本地客，外客落行尚疏。糖精近日交投雖略轉增，但市價無大變動。因為該貨存底尚比較厚，落行批貨的多是涼果廠商，購貨並不大宗，故市價呆定。

日本白徽素膠糖丸市價比前稍順，印有英文字的昨售每百粒一百零二元，比前降三元。印有日文者昨售每百粒七十二元，亦比前降三元。該貨日前因現貨較多，銷路不振，交投較疏，市價一度回升，現因到貨較多，因此市價回順。

最近肺針稍有成交，成出貨品多是葛蘭素貨，每支成五毫三仙。默克貨交投疏，市價撥每支六毫三。據西藥商說，落行購買該貨的，主要是新加坡客。

股票買賣昨轉弱

置地九倉油蔴地小輪回低　牛奶太古塢尚續上升

【本報訊】昨天股市交易雖然已比前兩天略為回減，成交總值為四百七十八萬七千元，但需求者依然顯出不甚滿足之態，對好些股票的購勁仍強，如船塢股、牛奶公司及會德豐等成交均不少。一般股價尚穩，除油蔴地小輪、置地公司和九龍倉等回跌外，其他如黃埔船塢、牛奶公司和太古船塢等卻繼升不已。

據說，股市經過連日來的瘋狂交易之後，昨日已稍為回定，這原因無他，不外是因為買家恢復有些理智而已，未有再狂購下去。

股價上升的：黃埔船塢初成八五元，後漲至八七元五，比前日收市再升了三元五，先後成交五千七百份；電車由二四元五起至三四元七五，先後成交三千九百份；青洲英泥除息股成三千九百份，上午曾低成至四三元七五，下午收市升至四四元二五；牛奶公司由二五元二升至二七元二，成交二一五三六份；由二六元起至二二六元，成交三〇八份；聯合企業成一萬六元八五，由六元八五至九元八五；會德豐成二萬四千份，由九元五至九元九五；紡織初成九元九五，成高至九元九，成交二〇〇〇份；太古船塢由五五元至五九元，成四九〇〇份；信託公司五元三角半到二元七，比前挺二仙五，成一〇八〇〇份。

股價下跌的：九龍倉成七六〇〇份，價成七一元至一六八元，比前成低四、七元不等；匯豐除息股一三〇〇〇元，跌五元，以每份八份；均益倉由十九元八跌至十九元七，成七二三五份；置地除息股由五二元五跌至五元一，成交二三三〇份；油蔴地小輪成一七九〇份，分成二一五〇元和二一五一元不等，比前成低二、一元。南洋紗廠十五元五，跌一毫；成二千份。

股價企定的：會德豐成四二九九五份，分成七元二五和七元三；九龍倉成大酒店三八元二五，成三千五百份；九倉價成三七元。二二元八至二二元，收市二二元九；港燈除息股以每份二七元二和二七元三成交五七〇三份；電話則成交六八七三份，分成三七元二五和三七元。

日本鋼鐵放盤 港商還價未成

鉛水喉近成數十萬呎

【本報訊】日本鋼鐵廠方昨日有青鐵新訂盤放來，其中二十七號貨要價每公噸五十八鎊十五先令C.I.F.香港。另有一家洋行接到同樣花式的日本鐵新訂盤，要價每公噸五十九鎊，此間商人擬以每公噸五十八鎊訂貨，但日本廠方沒有接納。

日本方面續有鋅鐵新訂盤放來，訂價未有大變動。由於此間鋅鐵市情較呆，商人訂貨尚疏。

此間市場的鉛水喉近日交投頗暢，成出貨物估計有數十萬呎，粗幼花式均有。但市價無大變動。據五金商說，由於去年十月間商人訂入不少鉛水喉，現已陸續運來，往後尚有不少續運來，故交投雖暢，市價無法回升。

山打根大木 為日商包辦

港商向沙勝越求貨

【本報訊】日本續以高價向山打根訂購大木，當地近來甚少實貨給香港。現在沙勝越已成為香港進口大木的一個主要來源。

據悉，現時山打根大木開往日本的實盤，為每噸離岸價一百一十五元至一百二十五元，而香港出價向山打根買貨，則最多只是每噸八、九十幼元。因此，當地木商暫時無意賣貨給香港。

山打根的大木很粗身，日商之所以願出高價買入，是因為它較合於製造三夾板銷往美國。

沙勝越大木據說在日本不大合銷，所以今年來有較多供應香港。不過因為現時香港的木市生意平淡，所以木商向當地訂貨並不大量。由於租船不易，現時沙勝越大木輸港的運費，已經由年初的每噸四十元升至四十五元。

金邊大木在香港不大行銷，據說至今運來尚未足一千噸。銷港的其中只有一種較受歡迎，但金邊港口水退，只有淺水船才可開去載大木，故運費已漲至每噸七十餘港元，此數幾乎等於貨價的一半。金邊大木在港銷流欠暢，甚與它價較高有關的。

現時香港工業品的出口旺季已過，廠家對木箱的需求轉減，而雜木除外銷亦不見踴躍，故在來源不絕的情形下，大木市情趨於平淡。據內行人估計，目下香港進口的大木存量，約有三萬噸左右，可供本地兩個月的消費。

金鈔上漲

【本報訊】美匯、K金與美鈔同時上漲，美匯開五七三·三七五，收市五七四；最高收市價，最低開市價。美鈔開市五七一·八七五，為全日最低價；買家趁低有收，市升至五七二·五收盤，為全日最高價。加息四毫。交收二萬美元。

由於紐約和倫敦的證券英鎊價縮至二·七八六二五，人心相對的對美元看好，美匯立即上升，美鈔接着起。K金開市二五一，收市二五一·七五。

盒咭紙赤鷄皮紙 港商各訂入百噸

預定五月份由瑞典運來

【本報訊】瑞典盒咭紙和赤鷄皮紙訂盤放來，港紙商復補訂各約一百噸。昨天本地用家扯入包裝用紙仍多。

據紙商消息，瑞典名廠盒咭紙近極少訂盤報來，間中雖有，交貨期竟遠至今年七月份，因此，近日既有新盤報來，交貨期又多在五月份，商人即訂入一百噸，價格二百三十至二百四十格蘭，每噸C.I.F.香港為八十一英鎊。定在五月份裝船的。

瑞典赤鷄皮紙，紙商復訂入一百幾十噸，訂價仍高，每噸C.I.F.香港為八十三英鎊至八十四英鎊左右。昨天紙張市況仍以本地市銷為主，成交較多的為赤鷄皮紙、盒咭紙、白蠟油紙和黃板紙等，細盤價均成定。日本一百八十磅單面盒咭紙每令成八十五元，德國二十六磅上白蠟油紙每令成十四元五毫，日本八至十六號黃板紙每噸成五百三十元至五百四十元。

信用證繼續開來 貨輸緬甸暢穩

麵粉單值每宗約萬多元　貨物輸往新加坡却已轉疏

【本報訊】據銀行消息：最近接做對緬甸的出口却維持穩定。

據說，近來去銷新加坡的貨物比月前稍減，這主要是春節過後，該地近來去銷相當多的潮州柑現在因產季已過去，運去最近去銷的只是鴨蛋較大宗，每單有四、五千箱，另外罐頭食品、潮州柑也有些。

對緬甸開港購貨的信用證繼續不絕，銀行接做該類的出口生意保持穩定。其中訂購的貨物，依然以麵粉較大宗，每單約值萬多元，另外雜貨如繡針、人造裝飾品（假鑽石、耳環等）、塑膠皮帶、透明紙膠袋、瓷罐、電筒和電池等等也不少，每單約值一、二、三千元。

泰米盤軟 港米市續順

【本報訊】泰米來盤靠軟，此間米市續趨順，交投最近泰米出口價頗有報到，但價格較前軟，如新近報來的泰米新盤為（每噸計）：百分之五新花黃攀刀大米四十六鎊半，百分之五新花紅攀刀大米四十一鎊半，圓身大白糯四十五鎊，青印糯米三十鎊。

昨日此間食米大盤續淡，每擔比前續降二毫左右，正盤成出共約五千包。其中內地米每擔成價：糧字油占四十七元五毫，大字多占三十九元，銀占三十六元一毫，絲苗五十元。泰米和越南米每擔成價：紅吉祥暹米四十九元，紅菊花三十三元三毫，青鷄碎三十三元，綠白新占四十八元一毫，綠金占四十六元三毫，白英占四十三元四毫，藍紅銘字絲苗元，青孔雀白米四十八元三毫。

六二五；最低開市價，最高收市價，息平。菲律賓開市一六五，收市一六五，最高一六五·五，最低一六四·三七五。加息五毫。

泰國入口貨新稅率表（二）

第四節：乳、蛋、蜜製成品

附註：㈠「乳」的含義，指各種乳類，包括已經製成乳粉所剩下的乳尾在內。㈡乳及濃素乳已經過消毒者。

四〇一項：鮮乳及濃鮮乳，未經製甜者，徵收百分之二七·五。

四〇二項：乳及濃素乳，製成凝固者，落甜味或沒有落其他氣味者。甲、乳尾，製成凝固或堅硬狀，或其他形狀者，徵百分之二十；乙、其他徵百分之十。

四〇三項：乳酪，徵百分之二七·五或每羅十一銖。

四〇四項：家禽蛋或蛋黃，新鮮者或曬乾或用其他方法製成者：甲、鮮蛋殼免稅；乙、鮮蛋每羅徵二銖二十士丁；丙、其他徵百分之二七·五。

四〇六項：蜂蜜，包括蜂底蜜汁與連蜂巢在內，徵百分之六十六，或每羅三三銖。

第五節：動物類的附產品

附註：㈠不包括下列者在內：甲、除獸類內臟之外的可供食用之製成品；乙、獸皮（包括水皮），除已在五〇五、五〇六或五〇七項例外；丙、供作紡織用之獸毛、馬毛除外；丁、用作製成箒帚或毛刷的獸毛。㈡第五〇一項所指的獸毛，假如還出長度者，不認為是製成。㈢此稅率中所指的「牙」「齒」，包括象牙、山豬牙、犀牛角及所有的獸類牙齒在內。㈣此稅率中所指的「馬毛」，包括馬頭毛及各種馬類、水牛、黃牛的尾毛在內。

五〇一項：頭髮，包括化製或未經化製與髮屑，徵百分之二七·五。

五〇二項：豬毛及其他用作毛刷的獸毛，徵百分之二七·五。

五〇三項：馬毛及馬毛屑，包括其裝於頂襯東西上者，徵百分之二七·五。

五〇四項：獸類的腸、肚（魚類者除外），包括整個或切成碎片者，徵百分之二七·五。

五〇五項：魚屑徵百分之二七。

五〇六項：獸肋與生肉類似的獸產品徵百分之二七·五。

五〇七項：凡有碾或獸的鳥毛黏着的皮類，以及鳥皮不管其切成片或整塊者。有中央骨幹接連（不管是否有剪去邊緣）鳥羽的羽根及羽的中央枝骨，包括未整理清潔，已下消毒以防腐，但應不超過所述的整理。

五〇八項：未整理或僅予簡單整理的獸骨及獸角，但未經彫琢成形狀而洗灌過油質，浸過礦酸取出油質與香及屑骨等，徵收百分，包括骨碎之二七·五。

五〇九項：未整理或僅作簡單整理的獸角、獸蹄、指甲及唇，包括鯨魚與類似者，而未彫琢成形狀及所述的羽毛屑碎粉等，徵百分之二七·五。

五一〇項：未整理的，或僅作簡單整理而未彫琢成形狀的齒牙，包括粉屑及碎片齒牙等，徵百分之二七·五。

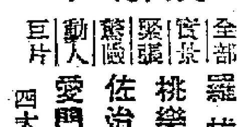
五一一項：未整理或僅作簡單整理而未琢成形狀的龜殼及甲，包括指甲及碎殼等，徵百分之二七·五。

五一二項：未整理或僅作簡單整理的巴膠窗石及類似之物，但應不超過所述的整理，未整理或僅作簡單整理而未琢成形狀的貝殼包括碎貝殼及剩餘貝殼等，徵百分之二七·五。

五一三項：天然水棉徵百分之二七·五。

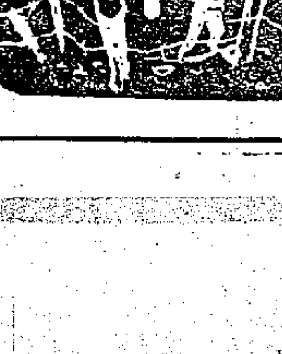
五一四項：龍涎香、麝香、西班牙蒼蠅、獸膽（不管曬乾與否），包括獸品澱粉、鮮、冷藏、凍至堅硬，抑或用其他方法整理防腐壞，作為藥品製造之用等，徵百分之二七·五。

五一五項：未合在他處指明的獸類製成品，獸骨依照第一及第三，不適合供作食品的，徵百分之二七·三。（未完）

新平　豪華　連日滿座　今天仍映
美高梅王牌巨片　全部彩色　羅拔史德　絢爛壯麗　動人緊張　愛門奧勃朗　佐治山打士　驚險場面

驚險重重　THE LAST VOYAGE　片上中文字幕

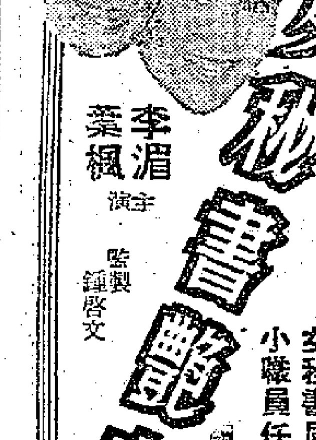
都城東樂　今天最後　連滿廿二天

苦兒流浪記　胡蝶　王引　陳燕燕　羅芳　（空前合作）
萬花嬉春　新華早場十二點三

國泰　快樂　下期　故映

出死入生　香港南方公司發行

麗都　仙樂　明天獻映　新華出品恐怖偵探巨片
穆虹　羅維　林靜　張慧虹　陳又新　主演　童月娟監製　屠光啓導演

紅樓魔影　郊外別墅　氣氛陰沉　佈下殺機　謀財害命　國華公司發行

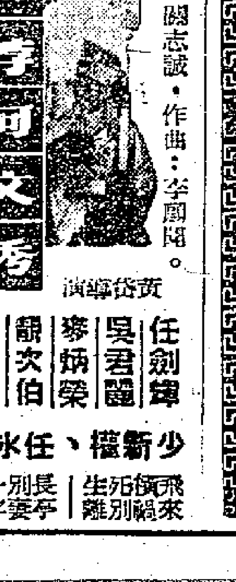
都城東樂　明天隆重獻映　電懋公司出品寫實文藝巨片

女秘書艷史　李湄　葉楓　主演　鍾啓文監製　易文編導　女秘書眉目傳情　小職員任勞任怨

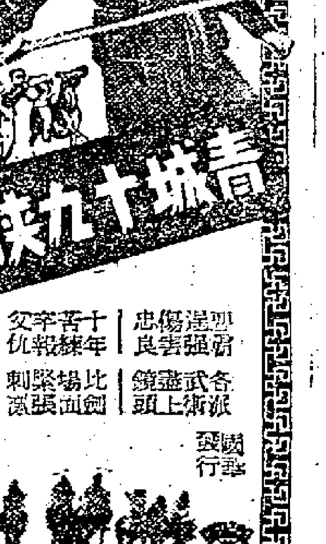
太平　璇宮　北河　利舞臺　好世界　新華　油麻地　快樂　國泰　七院續映
越映越旺天天狂滿

人海孤鴻　吳楚帆　白燕　李小龍　李月清　馮峯　高魯泉　聯合主演　李晨風導演

中央　香港　東方　光明　龍城　華樂　金星　皇宮　八大院聯映　即日
粵語全部歌唱情趣巨片

藍袍惹桂香　鄧碧雲　羅劍郎　鳳凰女　靚次伯　半日安　黃鶴聲
信誼公司李香琴巨獻

金陵　國泰　新華　明星　長安　即日盛大聯映

附存何文秀　任劍輝　吳君麗　麥炳榮　靚次伯　麥先聲　主演

仙樂　麗都　今天最後　請勿錯過

青城十九俠　屠光啓導演　童月娟監製

今天大放映　大興行發行
任劍輝　羅艷卿　梁醒波　歐陽儉　領銜主演
花燈記　導演：胡鵬　撰曲：吳一嘯
四丑門詼諧！笑到你碌地！生旦鬥俏皮！睇到你過癮！

五輪今天開東南亞 四千噸貨分別運去
麵粉砂糖棉織品雜貨佔最大宗

【本報訊】鐵行公司代理的「奧連打」貨輪，定今日開往新加坡、吡咯、仰光、加爾各答和吉大港。她這次載出貨物約一千噸，其中包括運往仰光的麵粉四百餘噸，運往新加坡的砂糖三百噸，另有百餘噸內地貨轉運往新加坡。

該公司代理之「沃馬利亞」貨輪，則定今早七時開往新加坡、吡咯、孟買、喀剌蚩和波斯灣港口。據悉，該輪這次滿載一千五百噸貨物出口，其中以運往波斯灣的棉織品、人造絲織品、搪瓷器皿、麵粉等居多。

又，天祥洋行代理的日輪「長門丸」，將於今日下午開往新加坡，經亞丁、賽得港，往黑海沿岸各埠。它此次在港只接入五百餘噸貨物，其中主要是付往中近東各口岸的，此間並無什麼貨物付往黑海各埠。該輪過往在港多半有約一千噸貨物載運，此次因辦往中近東及印、巴線的船隻太多，如「山下丸」、「紐約丸」、「馬來怡美利」、「三笠丸」、「奧連打」、「安達郵州」、「天城山丸」等輪，均在近數天內開往或行將開往這些口岸，貨物便被分薄，故它此次接入的貨物較少。

【又訊】東來公司代理的輪船，今天有兩艘由此間開往東南亞口岸，共運出貨物七百餘噸。

「天城山丸」今天開往西貢、新加坡、巴生港、吡咯、科倫坡、喀剌蚩及孟買。據悉，該輪運往西貢有雜貨數十噸。因該輪先開往西貢，港商交該輪運往星洲三埠的貨物很少。該輪運往科倫坡的貨物約有二百噸，運往喀剌蚩及孟買的貨物亦少。

「那智山丸」今天開往新加坡、巴生港、吡咯及仰光。據悉，該輪有四百噸貨物運往星洲三埠，有一百噸貨物運往仰光。

安慶與三笠丸 昨由日本到港
來雜貨水泥千餘噸

【本報訊】太古公司屬下之「安慶」輪，於昨日上午十時由日本抵港，停泊於北角倉橋起貨。她這次載來雜貨和水泥共千餘噸。

該輪起卸貨物後，將駛入太古船塢，定於本月十九日續航往曼谷和新加坡。據悉，船上有千餘噸日貨商運曼谷，在港也將收貨往曼谷。

該輪下次抵達新加坡之後，將在當地載客往西天遮打埠進香，數月後才再返港。

【又訊】天祥洋行代理的日輪「三笠丸」，已於昨日由日本抵港。它此次由日本載來三百餘噸貨物，其中雜貨佔數多，其餘有些布疋、工業原料。

該洋行代理的另一艘日輪「紐育丸」，將改期於今日由日本抵港，它將載來二百七十噸貨物。

巴拉多船務公司代理的日輪「辰春丸」，將改期於十一日由日本抵港，另一艘「瑞穗丸」亦將於十一日由日本到，「椰加達丸」則將於十日由日本到埗。

飛機時刻

（表內時間，僅供參考。如需了解當日有無臨時變更，請向有關公司一問。）

今日到港班機

日航：東京來，上午六時五十分到
菲航：馬尼拉來，下午三時十五分到
國泰：馬尼拉來，上午十一時十分到；東京、台北來，下午六時到；新加坡、曼谷來，下午四時十分到
泛美：美國、東京來，下午四時零五分到；曼谷來，下午四時四十五分到
英航：海外：東京來，下午二時二十分到；倫敦、仰光來，下午四時卅五分到
印航：孟買、曼谷來，上午八時五十分到
快達：東京來，下午五時卅分到

今日離港班機

菲航：往馬尼拉，開下午四時
泛美：往東京、夏威夷、舊金山，開下午一時卅分；往曼谷，開下午九時卅分；往馬尼拉，開下午六時三十分
國泰：往曼谷、吉隆坡、新加坡，開中午十二時；往馬尼拉，開下午五時
日航：往曼谷、新加坡，開上午八時；往東京，開上午九時二十分
英國海外：往新加坡、倫敦，開下午十時；往曼谷、倫敦，開上午八時；往東京、倫敦，開上午十一時，往加爾各答、倫敦，開下午三時三十分
昌興：往東京、溫哥華，開上午十時卅分
印航：往東京，開上午九時三十五分
快達：往馬尼拉，悉尼，開下午六時十五分

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時37分	7時39分	上午6時32分	7時43分
7時44分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時23分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
上午11時25分	下午1時42分	上午7時10分	上午9時23分
下午1時13分	下午4時09分	上午7時35分	上午10時51分
下午4時05分	下午8時35分	上午9時40分	下午2時13分

籮竹約八百包 奧文吉今運歐

【本報訊】渣華郵船公司屬下的「奧文吉」輪，今天開往中東口岸赴歐洲。該輪運出的貨物共七百餘噸，其中有籮竹八百包（二十餘噸）、石墨四百包、膠鞋四百箱，還有塑膠玩具、棉織品、麵、磁器品、電芯及香料油等。石墨及一部分棉織品運往中東口岸。

泰米與豬牛 昨各到一批

【本報訊】泰國大米與豬、牛各一批，昨天到港。振盛行屬下的「美西美」輪，昨天下午從曼谷到港，停在B十九號泡卸貨。

「美西美」輪運來的貨物，有白米三萬三千四百四十包、大木四百一十四件又三千零一十扎、生牛三百九十頭、豬四百九十頭、鷄蛋二千五百七十箱、粉四百包及竹枝一千一百八十三扎。該輪定於本月十一日再開往曼谷。

截郵時間

今日空郵（星期三）

老撾、日本、夏威夷、美國、中南美　上午八時
泰國、馬來亞、印尼、柬埔寨　上午九時
印度、巴基斯坦、中東、亞丁、非洲、英國、歐洲　中午十二時　菲律賓　下午二時
澳洲、新西蘭、非支、關島　下午三時
印度、埃及、亞丁、北婆羅洲、沙勞越　下午六時

平郵
中華人民共和國　上午七時
泰國（老撾經曼谷）、巴基斯坦（衛愿印度經喀剌蚩）、伊拉克、伊朗（巴林、科威特郵包直達）、北婆羅洲、沙撈越、加拿大　中午十二時
南朝鮮　下午五時
澳門　下午一時、四時、六時

明日空郵（星期四）

中華人民共和國　上午七時
錫蘭、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲、泰國、緬甸、柬埔寨、馬來亞、印尼　中午十二時
日本、菲律賓、澳洲、新西蘭、非支、關島　下午二時
台灣、沖繩、南朝鮮　下午六時

平郵
中華人民共和國　上午七時
日本、夏威夷、美國、中南美、克里斯多賀、委內瑞拉、荷屬安提耳郵包直達、黎巴嫩（約旦及土耳其經貝魯特）、大馬士革、挪威、丹麥、瑞典郵包直達　下午三時
澳門　下午一時、四時、六時

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
光和	KWANG HO	高雄	3月11	大信
忌連那尼	GLENARTNEY	英國新加坡	3月11	渣甸
辰春丸	TATSUHARU MARU	日本	3月11	巴拉多
四川	SZECHUEN	基隆	3月11	太古
銀陽丸	GINYO MARU	日本	3月11	天祥
湖南	HUNAN	天津青島	3月11	太古
東海丸	TOKAI MARU	日本	3月11	東方
嘉錫	KARSIK	東非	3月11	渣華
漢堡	HAMBURG	日本	3月11	捷成
瑞穗丸	MIZUHO MARU	日本	3月11	巴拉多
中國熊	CHINA BEAR	舊金山	3月11	美輪
利來	NELLORE	澳洲	3月11	鐵行
德和	TEH HU	釜山基隆	3月11	德和
軒士馬士基	HANS MAERSK	日本	3月12	捷成
新寧	SUNNING	馬尼拉	3月12	集豐
大利華	PROSPER	吡咯	3月12	振盛行
路賓瑙頓	REUBEN TIPTON	美國	3月12	總統
大安美	DIOMED	英國新加坡	3月12	太古
大美士	TAMESIS	菲律賓	3月12	多利順
海威	HYDRA	山打根	3月12	多利順
德拉哥那	TRICOLOR	歐洲新加坡	3月12	多利順
奉天	FENGTIEN	曼谷	3月12	太古
瑪嘉烈來克	MAGARET LYKES	美國	3月13	總統
古洲航	OLD COLONY MARINER	舊金山	3月13	美輪
安藝丸	AKI MARU	日本	3月13	洛士利
山若丸	YAMAKAWA MARU	日本	3月13	萬國
協優丸	KYOYU MARU	日本	3月13	洛士利
飛鷹	FLYING EAGLE	美國歐洲新加坡	3月13	和捷
比律脫	BOLESLAW BIERUT	歐洲海防	3月13	華夏
芬西	FERNSIDE	紐約洛杉磯	3月13	多利順
重慶	CHUNGKING	門司	3月13	太古
海安	HAI AN	高雄	3月13	大信
恒信	JUNO	馬尼拉	3月13	澳洲
華達	VARDA	菲律賓	3月14	美邦
柯馬拉	ORMARA	喀剌蚩孟買新加坡	3月14	鐵行
西吐士	CITOS	澳洲	3月14	天祥
亞夫	HERVAR	山打根	3月14	多利順
愛利	ARIANA	日本	3月14	新興行
美國郵	AMERICAN MAIL	美國日本	3月14	福來
華星	STAR BELLATRIX	日本	3月14	福來
寶康	PO HANG	沖繩釜山日本	3月14	福來
高麗	KOREA	歐洲新加坡	3月14	寶隆
華新	PRODUCE	曼谷	3月14	順昌
曼谷丸	BANGKOK MARU	新加坡	3月15	東方
利士馬士基	KIRSTEN MAERSK	波斯灣印度	3月15	捷成
北佐諾士	PATROCLUS	英國新加坡	3月15	太古
春光丸	SHUNKO MARU	日本	3月15	太平
印度郵	INDIA MAIL	菲律賓	3月16	福來
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	印尼	3月16	渣華
澳加馬士基	OLGA MAERSK	美國馬尼拉	3月16	捷成
天星	STAR ALCYONE	喀剌蚩孟買新加坡	3月17	福來
愛比利亞	IBERIA	舊金山日本	3月17	鐵行
東星	EASTERN STAR	日本	3月17	渣甸
高定丸	KOTEI MARU	菲律賓	3月17	美邦
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE	日本	3月18	渣甸
德薩斯	TEXAS	美國馬尼拉	3月18	渣甸
蘇高達	SOCOTRA	英國新加坡	3月18	鐵行
娜斯馬士基	LARS MAERSK	波斯灣印度	3月18	捷成
益成	ESSEN	歐洲新加坡	3月18	捷成
菊光丸	KIKUKO MARU	日本	3月18	東方
尼華達丸	NEVADA MARU	日本	3月19	太平
岳州	YOCHOW	印尼曼谷	3月19	太古
太原	TAIYUAN	澳洲馬尼拉	3月19	太古
福州	FOOCHOW	神戶上海	3月19	太古
多倫達	TURANDOT	日本	3月19	多利順
樂生	LOK SANG	新加坡	3月19	渣甸
東后	EASTERN QUEEN	澳洲	3月19	渣甸
沙丹拿	SIRDHANA	加爾各答新加坡	3月20	鐵行
亞魯士	AROS	日本	3月20	天祥
青雲丸	SEIUN MARU	日本	3月20	洛士利
金馬來	KARMALA	澳洲日本	3月20	鐵行
佐渡丸	SADO MARU	日本	3月20	洛士利
可達馬士基	HERTA MAERSK	波斯灣印度	3月20	捷成
太平	TAI PING	紐約舊金山	3月20	多利順
高棉	CAMBODGE	馬賽	3月21	法郵
海利	HAI LEE	新加坡	3月21	多利順
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	3月21	巴拉多
寶根華利	BOUGAINVILLE	美國馬尼拉	3月21	銀行
亞那地馬士基	AGNETE MAERSK	日本	3月21	捷成
芝錦碧	TJIKAMPEK	日本	3月22	渣華
興立	HENRIK	山打根	3月22	多利順
利華賓	RIVERBANK	日本	3月22	銀行
百億士泰	BAYERNSTEIN	日本	3月22	捷成
華列達	VALETTA	美國	3月22	多利順
和光丸	WAKO MARU	日本	3月22	東方
赤城丸	AKAGI MARU	日本	3月22	天祥
漢陽	HANYANG	神戶	3月22	太古
聖山丸	SEIZAN MARU	馬尼拉	3月23	太平
邦山丸	HOZAN MARU	馬尼拉	3月23	太平
鹿島丸	KASHIMA MARU	日本	3月23	天祥
馬芝安	MACHAON	英國星洲	3月23	太古
邊羅怡美利	LENEVERETT	加爾各答新加坡	3月23	福來
忌連路芝	GLENORCHY	英國新加坡	3月23	渣甸
	STAMATIOS EMBIRICOS	美國馬尼拉	3月23	順昌
利華沙	LIVENZA	意大利	3月23	天祥
邊來路	BENLOYAL	英國新加坡	3月23	邊行
夏利陞	HERMOD	日本	3月23	多利順
威馬萊克	VELMA LYKES	美國	3月24	總統
泰萊總統	PRES. TYLER	美國	3月24	總統
阿拉斯加郵	ALASKA MAIL	菲律賓	3月24	福來
奧沙打	OZARDA	日本	3月24	鐵行
烈娜些亞	RADNORSHIRE	英國新加坡	3月24	渣甸
	INTEGRITAS	加拿大美國	3月24	巴拉多
范標倫總統	PRES. VAN BUREN	美國	3月25	總統
高麗熊	KOREAN BEAR	舊金山	3月25	美輪
奇鋒	PIONEER MYTH	紐約	3月25	美輪
兆星	LAO	日本	3月25	福來
馬士里	MARCELI NOWOTKO	歐洲	3月26	華夏
亞洲	ASIA	意大利	3月26	天祥
美露士	MILOS	澳洲	3月26	天祥
快富	FRANKFURT	歐洲新加坡	3月26	捷成
尼吉	NIJKERK	歐洲新加坡	3月27	渣華
雅打總統	PRES. ARTHUR	美國日本	3月27	總統
海多	HALLDOR	日本	3月27	多利順
來利碧琪	LLOYD BAKKE	美國馬尼拉	3月27	鐵行
快樂威利	PLEASANTVILLE	洛杉磯	3月27	多利順

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
廣州	CANTON	倫敦	3月11	鐵行
漢堡	HAMBURG	馬賽漢堡鹿特丹	3月12	捷成
天美士	TAMESIS	比荷西德挪威	3月14	多利順
沙班	SABANG	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	3月15	太平
加律	GAROET	安特衛普鹿特丹漢堡	3月16	渣華
丹莫多加士	DEMODOCUS	英國	3月17	太古
樂迅	LOVCEN	歐洲	3月17	華林
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE	鹿特丹阿姆斯特丹漢堡	3月20	渣甸
愛比利亞	IBERIA	倫敦	3月20	鐵行
邊城奇	BENVRACKIE	倫敦鹿特丹漢堡	3月21	邊行
赤城丸	AKAGI MARU	里斯本倫敦漢堡	3月22	天祥
百億士泰	BAYERNSTEIN	安特衛普鹿特丹漢堡	3月23	捷成
利華沙	LIVENZA	意大利	3月24	天祥
忌連芬士	GLENEINLAS	倫敦鹿特丹漢堡	3月24	渣甸
雅打總統	PRES. ARTHUR	馬賽熱那亞	3月28	總統
亞洲	ASIA	意大利	3月28	天祥
美利	MALAIS	倫敦漢堡鹿特丹	3月29	法郵
日本	JAPAN	安特衛普鹿特丹奧斯陸	3月29	太平
大安美	DIOMED	倫敦漢堡荷蘭	3月29	太古
多利斯	DOLIUS	利物浦	3月30	太古
高雲利城	CITY OF COVENTRY	倫敦漢堡鹿特丹	3月30	銀行
邊來路	BENLOYAL	利物浦鹿特丹漢堡	3月31	邊行
高棉	CAMBODGE	馬賽	4月3	法郵
邊那雲	BENAVON	漢堡英國	4月6	邊行
華利士泰	WERRASTEIN	安特衛普鹿特丹漢堡	4月6	捷成
北佐諾士	PATROCLUS	利物浦	4月7	太古
歌賦	CORFU	倫敦	4月8	鐵行
新吉	ZAANKERK	馬賽安特衛普鹿特丹	4月8	渣華
忌連那尼	GLENARTNEY	倫敦鹿特丹漢堡	4月9	渣甸
高麗	KOREA	安特衛普奧斯陸	4月10	寶隆
大賓	THEBEN	安特衛普鹿特丹漢堡奧斯陸	4月14	多利順
京都	KYOTO	安特衛普奧斯陸	4月15	太平
馬芝安	MACHAON	利物浦	4月17	太古
邊羅文	BENLOMOND	倫敦鹿特丹漢堡	4月21	邊行
維多利亞	VICTORIA	意大利	4月27	天祥
喜馬拉雅	HIMALAYA	倫敦漢堡鹿特丹安特衛普	4月28	鐵行
文農	MEMNON	利物浦	4月29	太古

印·巴·中東線

船	名	開往港口	月日	公司
銀陽丸	GINYO MARU	科倫坡孟買喀剌蚩	3月11	天祥
廣州	CANTON	科倫坡孟買	3月11	鐵行
辰春丸	TATSUHARU MARU	孟買	3月12	巴拉多
漢堡	HAMBURG	科倫坡	3月12	捷成
瑞穗丸	MIZUHO MARU	科倫坡	3月12	巴拉多
天美士	TAMESIS	亞丁塞得港	3月14	多利順
沙班	SABANG	亞丁	3月15	太平
華星	STAR BELLATRIX	孟買喀剌蚩	3月15	福來
加律	GAROET	亞丁	3月16	渣華
東韻	EASTERN MUSE	加爾各答吉大港	3月16	渣甸
丹莫多加士	DEMODOCUS	亞丁	3月17	太古
澳加馬士基	OLGA MAERSK	蘇彝士	3月17	捷成
樂迅	LOVCEN	中近東	3月17	華林
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE	亞丁	3月20	渣甸
愛比利亞	IBERIA	亞丁塞得港	3月20	鐵行
邊城奇	BENVRACKIE	亞丁	3月21	邊行
赤城丸	AKAGI MARU	亞丁塞得港	3月22	天祥
百億士泰	BAYERNSTEIN	科倫坡	3月23	捷成
利華沙	LIVENZA	亞丁塞得港	3月24	天祥
忌連芬士	GLENFINLAS	亞丁	3月24	渣甸
奧沙打	OZARDA	孟買	3月26	鐵行
兆星	LAO	孟買喀剌蚩	3月26	福來
雅打總統	PRES. ARTHUR	科倫坡孟買喀剌蚩	3月28	總統
海多	HALLDOR	加爾各答吉大港	3月28	多利順
亞洲	ASIA	科倫坡孟買喀剌蚩	3月28	天祥
日本	JAPAN	亞丁塞得港	3月29	太平
大安美	DIOMED	蘇彝士	3月29	太古
美利	MALAIS	蘇彝士	3月29	法郵
高雲利城	CITY OF COVENTRY	亞丁	3月30	銀行
多利斯	DOLIUS	亞丁	3月30	太古
日本怡美利	DONEVERETT	加爾各答吉大港	3月30	福來
邊來路	BENLOYAL	亞丁	3月31	邊行
東美	EASTERN MAID	加爾各答	4月3	渣甸
高棉	CAMBODGE	科倫坡孟買	4月3	法郵
邊那雲	BENAVON	亞丁	4月6	邊行
華利士泰	WERRASTEIN	科倫坡	4月6	捷成
菲島怡美利	NOREVERETT	加爾各答吉大港	4月6	福來
北佐諾士	PATROCLUS	亞丁	4月7	太古
歌賦	CORFU	科倫坡孟買亞丁	4月8	鐵行
娜斯馬士基	LARS MAERSK	印度巴基斯坦	4月8	捷成
新吉	ZAANKERK	亞丁塞得港	4月8	渣華
日產丸	NISSAN MARU	孟買喀剌蚩	4月10	巴拉多

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
第十一東西丸	TOZAI MARU NO.11	新加坡	3月11	東方
刁多	TUDOR	曼谷	3月11	多利順
海明	HAI MENG	曼谷	3月11	多利順
羅慕馬士基	ROMOE MAERSK	印尼	3月11	捷成
士打萬達民	STRAAT VAN DIEMEN	新加坡	3月11	渣華
芝本鐸	TJIPONDOK	新加坡	3月11	渣華
銀陽丸	GINYO MARU	新加坡	3月11	天祥

（左接出口船期預告）

船	名	開往港口	月日	公司
伊利沙伯碧琪	ELISABETH BAKKE	新加坡吡嚨巴生	3月11	鐵行
廣州	CANTON	新加坡	3月11	鐵行
美西美	JACOB JEBSEN	曼谷	3月11	振盛行
辰春丸	TATSUHARU MARU	新加坡	3月12	巴拉多
東海丸	TOKAI MARU	新加坡	3月12	東方
瑞穗丸	MIZUHO MARU	新加坡吡嚨	3月12	巴拉多
漢堡	HAMBURG	新加坡	3月12	捷成
湖南	HUNAN	新加坡印尼	3月13	太古
軒士馬士基	HANS MAERSK	新加坡	3月13	捷成
興生	HEW SANG	婆羅洲	3月13	渣甸
大中山	TAICHUNGSHAN	西貢金邊	3月14	順昌
恒信	JUNO	婆羅乃	3月14	澳洲
新寧	SUNNING	馬尼拉	3月14	集豐
天美士	TAMESIS	新加坡	3月14	多利順
華新	PRODUCE	曼谷	3月15	順昌
保都	PRONTO	新加坡	3月15	寶隆
海威	HYDRA	曼谷	3月15	多利順
沙班	SABANG	馬尼拉	3月15	太平
達林	DALHEM	菲律賓	3月15	太古
寶康	POHANG	曼谷	3月15	福來
美國郵	AMERICAN MAIL	印尼	3月15	福來
愛利	ARIANA	新加坡吡嚨	3月15	新興行
順光丸	SHUNKO MARU	曼谷	3月16	太平
東韻	EASTERN MUSE	曼谷新加坡吡嚨	3月16	渣甸
樂迅	LOVCEN	新加坡	3月17	華林
亞夫	HERVAR	古晉山打根	3月17	多利順
澳加馬士基	OLGA MAERSK	曼谷	3月17	捷成
芝拉連加	TJITJALENGKA	新加坡印尼	3月18	渣華

汕頭·上海·天津線

船	名	開往港口	月日	公司
烈娜些亞	RADNORSHIRE	華北	3月26	渣甸
芝班拿士	TJIPANAS	上海	3月27	渣華
萬華威	VAN WAERWIJCK	上海	4月3	渣甸

基隆·釜山·日本港口線

船	名	開往港口	月日	公司
菲島怡美利	NOREVERETT	日本	3月11	福來
熱海丸	ATAMI MARU	日本	3月11	天祥
	STATE OF OKISSA	日本	3月11	東方
光和	KWANG HO	高雄	3月12	大信
德和	TEH HU	基隆釜山	3月12	德和
忌連那尼	GLENARTNEY	日本	3月12	渣甸
芝大臘	TJITARUM	神戶大阪橫濱	3月12	渣華
中國熊	CHINA BEAR	沖繩日本	3月12	美輪
四川	SZECHUEN	基隆	3月13	太古
古洲航	OLD COLONY MARINER	沖繩日本	3月14	美輪
山若丸	YAMAWAKA MARU	日本	3月14	萬國
芬西	FERNSIDE	日本	3月14	多利順
海安	HAI AN	高雄	3月14	大信
飛鷹	FLYING EAGLE	基隆釜山日本	3月14	和捷
曼谷丸	BANGKOK MARU	日本	3月15	東方
西吐士	CITOS	日本	3月15	天祥
華達	VARDA	日本	3月15	美邦
奉天	FENGTIEN	日本	3月15	太古

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
第十一東西丸	TOZAI MARU NO. 11	東非	3月11	東方
士打萬達民	STRAAT VAN DIEMEN	南非	3月11	渣華
芝本鐸	TJIPONDOK	英屬東非	3月11	渣華
東海丸	TOKAI MARU	西南非	3月12	東方
軒士馬士基	HANS MAERSK	南西非	3月13	捷成
保都	PRONTO	南西非	3月15	寶隆
沙班	SABANG	卡薩布蘭卡	3月15	太平
利華賓	RIVERBANK	非洲	3月22	銀行
和光丸	WAKO MARU	南非	3月23	東方
萬謙士吉	VAN HEEMSKERCK	西非	3月23	渣華
芝錦碧	TJIKAMPEK	南非	3月24	渣華
德班華	TCHIBANGA	南西非	3月29	順昌

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
士打萬達民	STRAAT VANDIEMEN	南美	3月11	渣華
君川丸	KIMIKAWA MARU	舊金山洛杉磯	3月11	太平
亞豐利亞	AFOUNDRIA	美國	3月11	福來
芬西	FERNSIDE	南北美	3月14	多利順
山若丸	YAMAWAKA MARU	美國	3月14	萬國
協優丸	KYOYU MARU	南美	3月14	洛士利
安藝丸	AKI MARU	美國東西岸	3月14	洛士利
古洲航	OLD COLONY MARINER	美國	3月14	美輪
華達	VARDA	加拿大美國	3月15	美邦
印度郵	INDIA MAIL	加拿大美國	3月17	福來
奇鋒	PIONEER MIST	美國	3月17	美輪
菊光丸	KIKUKO MARU	美國	3月18	東方
德薩斯	TEXAS	美國	3月18	渣甸
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK	美國	3月18	捷成
尼華達丸	NEVADA MARU	美國	3月19	太平
高定丸	KOTEI MARU	美國	3月19	美邦
多倫達	TURANDOT	美國	3月20	多利順
和光丸	WAKO MARU	南美	3月23	東方
泰萊總統	PRES. TYLER	美國	3月25	總統

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
伊利沙伯碧琪	ELISABETH BAKKE	澳洲	3月11	鐵行
重慶	CHUNGKING	澳洲	3月18	太古
東星	EASTERN STAR	澳洲	3月20	渣甸
亞魯士	AROS	澳洲	3月21	天祥
金馬來	KARMALA	澳洲	3月21	鐵行
東后	EASTERN QUEEN	澳洲	3月22	渣甸
太平	TAIPING	澳洲	3月31	太古

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
海順	HELIOS（晨早）	日本	B17	多利順
鄱陽	PO YANG（上午十時）	黃埔	B12	太古
奇諾馬士基	KNUD MAERSK（上午十時）	日本	B9	捷成
士打萬達民	STRAAT VAN DIEMEN（中午）	日本	A2	渣華
紐約丸	NEW YORK MARU（下午）	日本	A21	天祥
昆士威利	QUEENSVILLE（上午八時）	舊金山	九龍倉橋	多利順
澤鋒	PIONEER MOOR（下午）	紐約	A1	美輪
華利士泰	WERRASTEIN（上午九時）	歐洲新加坡	九龍倉橋	捷成
君川丸	KIMIKAWA MARU（下午）	馬尼拉	A18	太平
西雅圖丸	SEATTLE MARU（上午八時）	日本	A20	東方
京都	KYOTO（上午八時）	歐洲新加坡	九龍倉橋	太平
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND（上午七時）	舊金山馬尼拉	九龍倉橋	總統
羽黑山丸	HAGUROSAN MARU（下午）	日本	A5	東來
芝大臘	TJITARUM（上午）	日本	B11	渣華
大中山	TAI CHUNG SHAN（下午）	金邊	油蔴地	順昌
三昌丸	SANSHO MARU（上午八時）	神戶	B8	東來
亞豐利亞	AFOUNDRIA（下午）	美國	A11	福來
保馬	BOMA（下午）	歐洲馬尼拉	A29	寶隆
保高達	BOGOTA（晚上）	上海	A3	寶隆

今日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
成華丸	SEIKA MARU（晨早）	馬尼拉	B13	東方
民興	ELSBETH（下午）	金邊	油蔴地	順昌
日本怡美利	DONEVERETT（上午六時）	沖繩釜山日本	B8	福來
凱斯總統	PRES. HAYES（晨早）	西貢新加坡環球	九龍倉橋	總統
馬六甲丸	MALACCA MARU（下午）	新加坡西非	A2	太平
財生	CHOY SANG（上午九時）	神戶華北	B18	渣甸
奧文吉	OMMENKERK（上午三時）	亞丁歐洲	A4	渣華
沃馬利亞	UMARIA（上午八時）	新加坡波斯灣	A21	鐵行
長門丸	NAGATO MARU（下午）	新加坡黑海	A3	天祥
三河丸	MIKAWA MARU（下午）	日本	B15	天祥
三笠丸	MIKASA MARU（上午六時）	新加坡加爾各答	B16	天祥
奧連打	OLINDA（下午）	新加坡加爾各答	A16	鐵行
阿京城丸	BUENOS AIRES MARU（下午）	新加坡歐洲	A8	東方
天城山丸	AMAGISAN MARU（下午）	新加坡吡嚨科倫坡	A15	東來
那智山丸	NACHISAN MARU（下午）	新加坡巴生港	B6	東來
濟州	CHEJU（下午）	沖繩釜山日本	B7	福來
茂伯利比亞	MELBURY BEACON（下午）	日本美國	A7	太平
奧勃拉	OBRA（下午）	日本	A13	鐵行
日本	JAPAN（下午）	上海	九龍倉橋	太平
芝利華	TJILUWAH（中午）	新加坡印尼	A9	渣華
忌連來	GLENROY（下午四時）	新加坡印尼	A6	渣甸

明日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
芝本鐸	TJIPONDOK	日本	A6	渣華
海明	HAI MENG	日本	B	多利順
刁多	TUDOR	美國	A15	多利順
邊匯地	BENIEDI	英國新加坡	九龍倉橋	邊行
羅慕馬士基	ROMOE MAERSK	日本	A22	捷成
達林	DALHEM	紐約	A16	太古
明城丸	MEIJYO MARU	日本	A13	東來
菲島怡美利	NOREVERETT	加爾各答新加坡	B	福來
依利沙伯碧琪	ELISABETH BAKKE	加拿大美國馬尼拉	A9	鐵行
第十一東西丸	TOZAI MARU NO.11	日本	A12	東方
椰加達丸	JAKARUTA MARU	日本	A10	巴拉多
熱海丸	ATAMI MARU	馬尼拉	A	天祥
寶隆丸	HORYU MARU	日本	B6	東來
興生	HEW SANG	婆羅洲	B21	渣甸

明日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
椰加達丸	JAKARUTA MARU	新加坡印尼	A10	巴拉多
西雅圖丸	SEATTLE MARU	日本美洲	A20	東方
保高達	BOGOTA	馬尼拉歐洲	A3	寶隆
保馬	BOMA	上海	A29	寶隆
紐育丸	NEW YORK MARU	新加坡近東	A21	天祥
奇諾馬士基	KNUD MAERSK	曼谷印度巴基斯坦	A22	捷成
海順	HELIOS	山打根斗湖	B17	多利順
屋那	OKHLA	新加坡孟買喀剌蚩	A14	鐵行
昆士威利	QUEENSVILLE	曼谷	九龍倉橋	多利順
鄱陽	PO YANG	上海天津青島	B12	太古
恒生	HANG SANG	山打根拉寶安	B21	渣甸
華利士泰	WERRASTEIN	日本	九龍倉橋	捷成
京都	KYOTO	釜山	九龍倉橋	太平
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	日本美國	九龍倉橋	總統
羽黑山丸	HAGUROSAN MARU	舊金山洛杉磯紐約	A5	東來
海生	HAI SENG	高雄	油蔴地	大信
澤鋒	PIONEER MOOR	紐約	A1	美輪
三昌丸	SANSHO MARU	海防	B8	東來

大阪商船 O.S.K. Line

西雅圖丸 "SEATTLE MARU" 船泊A-20泡
即日落貨　十日晨三時啓行
直透：羅省、基里士多堡、遮阿街、紐約、寶城、波地
途經日本發收基里士多堡或紐約轉駁中南美洲、加勒比海及墨西哥等埠貨儎

第十一東西丸 "TOZAI MARU No. 11"
三月十日到　十一日啓行
直透：石叻、東非洲各埠

東海丸 "TOKAI MARU"
三月十一日到　十二日啓行
直透：石叻、南西非洲各埠

曼谷丸 "BANGKOK MARU"
三月十五日到　即日啓行
直透：日本

菊光丸 "KIKUKO MARU"
三月十八日到　即日啓行
直透：三藩市、羅省、基里士多堡、拉瓜伊拉、新奧爾良、摩別爾、豪斯敦、加爾維斯敦（途經日本）

和光丸 "WAKO MARU"
三月廿二日到　廿三日啓行
直透：石叻、巴生港、東南非洲、南美洲各埠

華人貨儎部：干諾道西11號地下　電話：43216　43217
總代理　香港東方船務有限公司
畢打街怡和大廈十四樓　電話：二七七五一

東京船舶

巴拉多船務（香港）有限公司總代理
椰加達丸 S.S. "JAKARUTA MARU"
三月十日落貨
放星加坡　椰加達　三寶壟　泗水　孟加錫
貴客付貨請到本公司接洽　干諾道中一三五號三樓
電話：四二八八〇　四八一七九
華人貨儎代理處　永達公司啓

華新 S.S. PRODUCE
直透　暹羅
三月十四、十五日落貨　十五日下午開行

大中山 S.S. TAICHUNGSHAN
往　西貢　金邊
三月十三、十四日落貨　十四日下午開行

貴客惠顧請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽是荷
電話：四四二一八五　四九六一九
順昌航業有限公司啓

POLISH OCEAN LINES,
GDYNIA.

「比律脫」M. S. "BOLESLAW BIERUT"
由琴尼亞，漢堡，鹿特丹，安特衛普，鄧扣克，海防來。
約於三月十三日抵港。三月十四日開往橫濱，名古屋，神戶。
收貨付貨請速來本公司接洽。
付貨請至李寶椿大廈五一八室。電話：442878　442749。
華夏企業有限公司啓
畢打街十四號九樓。電話：三〇三三一。

輪船停泊處

船	名	停泊地點	公司
順泰	GREL ROSA(SHUN TAI)	昂船洲	[illegible]
達芬奴	DELFINO	A17	澳洲
廣州	CANTON	九龍倉橋	鐵行
邊城奇	BENVRACKIE	九龍倉橋	邊行
安慶	ANKING	北角橋	太古
美西美	JACOB JEBSEN	B19	振盛行